

# GŁOS SŁUPSKI



**PONIEDZIAŁEK**  
22.03.2004 r.  
Cena 1,20 zł (z 7% VAT)  
Nr 69 (3740) ROK XIV  
ISSN 1231-8132 Indeks 350648  
**DZIENNIK POMORZA ŚRODKOWEGO**

W WOJ. ZACHODNIOPOMORSKIM GŁOS KOSZALIŃSKI

Nakład gazety 30.037 egz.



**Wójt gminy liczącej do 15 tys. mieszkańców najmniej może otrzymywać 5.040 zł, a najwięcej 8.050 zł brutto. Obie te kwoty trzeba powiększyć o dodatek stażowy.**

## Kieszon wójta

strona 3

Wiele miejscowości bez prądu i telefonów, powalone drzewa na drogach, fruwające dachówki i blachy

# Wiosna dmuchnęła

Zerwane linie energetyczne, fruwające reklamy i szyldy, dachówki lecące z dachów, drzewa blokujące drogi to efekt wczorajszej wichury w regionie. Wiosna dla strażaków i pracowników pogotowia energetycznego zaczęła się pracowicie, nie nadążali z wyjazdami do zgłaszanych zdarzeń.

Najmocniej wiało nad samym morzem. – W Uście i Lebie wiatr w porywach osiągał nawet 90 km/h. Na otwartym morzu siła wiatru dochodziła do 11 stopni w skali Beauforta – mówi Krzysztof Ścibor, z Biura Prognoz „Calvus” w Słupsku. Wszystkie kutry schroniły się w portach. Najwięcej pracy mieli energetycy. – Odnotowaliśmy ponad 20 zerwanych linii średniego napięcia, bez prądu jest kilkadziesiąt wsi. Najwięcej w powiecie lęborskim, nieco mniej pod Bytowem i w powiecie słupskim. Wszystkie awarie staramy się usuwać na bieżąco – usłyszeliśmy od dyspozytora Zakładu Dyspozycji Ruchu w Słupsku.

Z wyjazdami ledwo nadążali leborscy strażacy. – Zaangażowaliśmy niemal wszystkie jednostki OSP. Jeździmy od domu do domu i zbieramy



ochotników, nawet nie możemy się ze wszystkimi skontaktować, bo zerwane są też linie telefoniczne. Blachy się odrywają, lecą drzewa... – relacjonował wczoraj dyżurny.

I tak zerwane linie energetyczne, a nawet połamany słup energetyczny naprawiano m.in. w Dychlinie (gm. Wicko). Z kolei na dwa samochody zaparkowane przy al. Wolności w Lęborku zawalił się mur. Pojazdy zostały poważnie uszkodzone, ale nikomu nic się nie stało. – Usuwaliśmy drzewo, między innymi z linii energetycznej w Gwieżdżynie w gminie Rzeczca oraz z drogi krajowej nr 23 do Koszalina – powiedział nam człuchowski strażak dyżurny. Z powodu uszkodzonej trakcji wczoraj nie kursowały pociągi na trasie Słupsk - Ustka.

Powalone drzewa blokowały też drogi w Miastku, Niezabyziewie, Kołczygówkach, Cetyniu czy Trzęsiniu. Tam pracowali strażacy z powiatu bytowskiego. O mały włos, a doszłoby do nieszcześcia przy ul. Kółłataja w Słupsku. Na chodnik zwały się ogromne drzewo (na zdjęciu). Podobnych zdarzeń w powiecie słupskim było kilkanaście. – Mielśmy też zgłoszenie, że wiatr zrywał dach domu w Kobylnicy. Na szczęście, poleciała tylko papa z jednego skrzydła dachu – mówi słupski dyżurny. (mag)

Fot. Krzysztof Tomasik  
O stratach w innych regionach strona 2

Masz pytanie lub problem?

Napisz, zadzwonił nas!



SŁUPSK centrala  
**842-54-18**

W redakcji dyżuruje  
8.30-16.00  
MONIKA ZACHARZEWSKA

### KRÓTKO

#### ■ Droga za tydzień

Pomorska Agencja Rozwoju Regionalnego SA, która zarządza słupską Specjalną Strefą Ekonomiczną, dostała od powiatowego inspektora nadzoru budowlanego pozwolenie na wznowienie prac przy budowie nowej drogi łączącej Słupsk ze strefą. Wcześniej jednak musiała zapłacić 15 tys. zł kary za budowlaną samowolę.

Prawie dwukilometrowy odcinek szosy powstał etapami od 2002 roku. Na każdą część PARR SA musiała uzyskać oddzielne pozwolenie na budowę. Jednak prace przy części środkowej rozpoczęło przed uzyskaniem takiego pozwolenia. Wtedy właściciel jednej z sąsiadujących z drogą działek złożył skargę i budowę wstrzymano. Tymczasem na otwarcie nowej ulicy czekają właściciele i pracownicy ponad dwudziestu zakładów w strefie. – Na dokonanie prac potrzebujemy około tygodnia – mówi dyrektor SSE Leonard Ferkałuk. (LL)

#### ■ Eurokandydatów przybywa

Liga Polskich Rodzin przedstawiła swoich kandydatów do parlamentu europejskiego. Na razie na liście okręgu pomorskiego jest siedem osób, w tym dwie z regionu słupskiego – Tomasz Górski ze Słupska, doktorant prawa na Uniwersytecie Gdańskim, oraz Piotr Pobłocki, maratończyk z Lęborka. Dwóch kandydatów ze Słupska wystawiła także „Inicjatywa dla Polski”. Są to rektor Wyższej Szkoły Zarządzania w Słupsku Eugeniusz Janowicz oraz znany piekarz i wiceprezes Środkowopomorskiej Izby Rzemieślniczej Zbigniew Szcza. Platformę Obywatelską ma reprezentować Ewa Matuska, prezes Pomorskiej Agencji Rozwoju Regionalnego. Kandydata z regionu słupskiego będzie też miała Samoobrona, jednak nazwisko na razie jest objęte tajemnicą. W PiS cały czas trwają rozmowy. (mag)

#### ■ Kij w kulturę

Spoleczna Rada Kultury w Bytowie krytykuje działalność miejscowego domu kultury. Jej członkowie uważają, że organizowanych jest niewiele imprez, instruktorzy mało i źle pracują, nie zabiega się o zewnętrzne fundusze. Nie podoba im się także to, że w domu kultury jest bar piwny. Kierownictwo placówki twierdzi, że zarzuty są nieprawdziwe.

Więcej na stronie 6

## Chińczyk po raz trzeci

Proces słupskiej grupy przestępczej Chińczyka i Cygla zaczyna zmieniać się w farsę. Wkrótce prokurator trzeci raz odczyta akt oskarżenia!

Gang zasiadł na ławie oskarżonych w styczniu. Sąd odczytał wyjaśnienia oskarżonych i przesłuchał kilku świadków. Tydzień temu rozprawę przerwano, bo zachorował ławnik. Proces z nowym ławnikiem w składzie zaczął się od nowa. Na ostatniej rozprawie kolejna niespodzianka zmusiła sąd do przerwania postępowania. Z Okręgowej Rady Adwokackiej w Bydgoszczy nadszedł faks z infor-

macją, że mecenas Renata H., obrońca Krzysztofa M., ps. Cygi, została zawieszona w czynnościach adwokackich. O pani mecenas pisaliśmy w grudniu, gdy do Sądu Rejonowego w Słupsku trafił przeciw niej akt oskarżenia. Prokuratura zarzuciła jej, że z Aresztu Śledczego w Gdańsku, gdzie siedział Cygi, wynosiła listy ze wskazówkami dla świadków. Sprawę przekazano do sądu w Gdańsku. Poza tym słupska Prokuratura Rejonowa prowadzi jeszcze jedno dochodzenie przeciwko Renacie H. Cygi ma dwa tygodnie na wybór nowego adwokata. (ber)

Czy w gminie grasuje podpalacz?

## Groźny pożar

Jedenaste jednostek straży pożarnej ze Słupska, Główczyca, Potęgowa i Pobłocia gasiło pożar, który wybuchł w nocy z piątku na sobotę w Górzynie w gminie Główczyca.

– Palita się stodoła wraz z oborą. Zagrozenie było bardzo duże, gdyż tuż obok były domy mieszkalne. Akcja wraz z dogaszaniem pogorzeliśka i rozbieraniem drewnianych konstrukcji trwała jedenaste godzin – mówią strażacy.

Spaliło się siano, słoma, nawozy, urządzenia mechaniczne, dach obory oraz drewniana stodoła. Straty oszacowano na około 25 tys. złotych. Strażacy podejrzewają, że przyczyną pożaru mogło być zwarcie w instalacji, ale we wsi głośno mówi się, że to robota podpalacza. Tuż po wybuchu pożaru w Górzynie część strażaków została wezwana do pobliskiej Wielkiej Wsi, gdzie paliła się przyczepa ze słomą. W tym przypadku strażacy mówią krótko – to umyślne podpalenie. (mag)



Fot. Krzysztof Tomasik

## Jak nakarmić...

Osoby samotnie wychowujące dzieci liczą, jak po pierwszym mają związać koniec z końcem. Państwo przestaje płacić alimenty za rodziców, uchylających się od zobowiązań. Jednak nikt dokładnie nie wie, czy niepełne rodziny, które już są w trudnej sytuacji finansowej, będą miały za co żyć. O tym piszemy na stronie 4

**Po raz pierwszy w „Głosie Słupskim”**

**SŁUPSKI Informator 2004 USŁUGOWY**

**już w KWIECIEŃNIU!**

Ofertę kierujemy do wszystkich osób i firm, które wykonują usługi dla mieszkańców Słupska i okolic. Przygotowujemy „Słupski Informator Usługowy” - na papierze kredowym, barwny, zszyty, który dołączymy do naszej gazety na terenie Słupska i okolic.

Jeżeli chcecie Państwo zapewnić sobie całoroczną reklamę, w postaci modułów reklamowych, zapraszamy do Biura Ogłoszeń i Działu Marketingu w Słupsku, ul. Filmowa 2, tel. 842-71-12

Bardzo atrakcyjna cena i gwarancja, że każdy informator dotrze do potencjalnego Państwa klienta. **Zapraszamy!**

RNCES Przetwórczość Usługowo - Handlowa

przyjmuje zapisy na zakup lokali mieszkalnych z garażami, oraz lokali usługowych w KOŁOBRZEGU przy ul. VI Dywizji Piechoty

Biuro sprzedaży: ul. Towarowa 15B/b, 78-100 Kołobrzeg tel. /0-94/ 35 462 21 lub 0-607 213 218

ZPSB DREWNIENIA KOBYLNICA

**PROMOCJA!**

**KONSTRUKCJE DACHOWE 540 zł netto**

78-251 Kobylnica, ul. Główna 31 tel. 0 291 842 91 62, 842 97 49

Czytaj nas także w Internecie:

www.gloskoszaliniski.com.pl  
www.glosslupski.com.pl

**LOKALE USŁUGOWE DO WYNAJĘCIA**

powierzchnie 24 - 80 m kw.

Ceny wynajmu od 15 zł/m kw.

\* niskie ceny \* atrakcyjna lokalizacja w Koszalinie

Informacje: (094) 346 01 63, 0601 883 585

WSPANIAŁA NAGRODA GŁÓWNA

**25.000 złotych** żywej gotówki!!!

Dzisiaj 22.03.2004 r. (poniedziałek) skreślamy liczbę **12 16**

WKLADKA „C” 2

**Wiosna Błyskawica**



## W Kuwejcie o Iraku

Prezydent Aleksander Kwaśniewski podczas swojej podróży po krajach Zatoki Perskiej spotkał się z władzami Kuwejtu. W rozmowie poruszono kwestie polsko-arabskiej współpracy gospodarczej oraz obecności polskich wojsk w Iraku i odbudowy tego kraju, że Polska nie zamierza wycofać swoich wojsk z Iraku.

Podczas omawiania zagadnień gospodarczych podkreślono, że wymiana handlowa między Polską a Kuwejtem polega obecnie niemal

wyłącznie na polskim eksporcie. Obróty handlowe między obu krajami sięgają zaledwie 10 mln dolarów.

W podróży prezydentowi towarzyszą minister finansów, przedstawiciele resortów infrastruktury i skarbu oraz grupa biznesmenów.

Prezydent RP spotkał się z kuwejcką Polonią, liczącą około 400 osób. (mro)

**Na zdjęciu:** prezydent Aleksander Kwaśniewski podczas spotkania z szefkiem Kuwejtu Sabbachem as-Sabbachem (PAP)

# Sojuszowi grozi rozłam

Marszałek Sejmu Marek Borowski może zostać wykluczony z SLD – taki wniosek do sądu partyjnego złoży przewodniczący Mazowieckiej Komisji Rewizyjnej Sojuszu Andrzej Stefanik.

– To był pojedynczy głos, nieoparty przez nikogo – tak skomentował wniosek Józef Oleksy, wiceprez SLD. Nie poddał go nawet pod głosowanie. Jego dalszy los zależy od wnioskodawcy, a ten nie zamierza się wycofać. Wniosek trafił do wojewódzkiego Sądu Partyjnego Sojuszu, który go rozpatrzy.

Marek Borowski wraz z grupą 30 posłów Sojuszu nie wyklucza opuszczenia partii. – *Przyznamialem sobie, kiedy ostatni raz byłem wyrużony z partii w 1968 roku za organizowanie demonstracji studenckich. Wtedy był taki młody człowiek i przejechał się po mnie ostro. Można powiedzieć, że historia kołem się toczy. Rozczuliłem się do tego – tak Borowski skomentował wniosek Stefanika.*

Józef Oleksy zapowiedział rezygnację z funkcji przewodniczącego mazowieckiego SLD. Swoją rezy-

gnację z tej funkcji formalnie złoży podczas konwencji mazowieckiego SLD, wyznaczonej na 17 kwietnia. Ma wówczas nastąpić zmiana kierownictwa partii.

Przewodniczący SLD Krzysztof Janik powiedział, że jeszcze nie jest przesądzone w kwestii rozłamu w partii. Wskazał, że w Sojuszu trwają rozmowy, które mają wyjaśnić wszelkie wątpliwości niezadowolonych osób. Poinformował, że jeszcze w tym półroczu, najpóźniej w maju lub czerwcu, odbędzie się kongres partii. (mro)

## Szalała wichura

Szalejąca wichura dała się we znaki nie tylko mieszkańcom Pomorza Środkowego, ale również wielu innych regionów Polski. Wiatr wiejący z prędkością 100 km na godzinę przewracał drzewa, zrywał dachy, łamał słupy telegraficzne i energetyczne. Bez prądu musieli się obejść mieszkańcy setek miejscowości.

Wichura zerwała lub uszkodziła dachy budynków w Lidzbarku Warmińskim. Przewrócone drzewa zablokowały całkowicie linie kolejowe w Olsztynie do ławy przez Ostródę oraz z Olsztyna do Warszawy przez Olsztynek. Opóźnienia pociągów sięgały nawet pięciu godzin. Na Mazurach i Warmii ponad 200 miejscowości zostało pozbawionych prądu. Wczoraj przez cały dzień ekipy pogotowia energetycznego usuwały skutki wichury.

Nad całym Podlasiem przeszły wiosenne burze, które spowodowały wiele strat. Wiejący wiatr zerwał lub uszkodził linie energetyczne w Szczecinie i okolicznych miejscowościach. W Gryflinie huragan porwał blaszany garaż i przeniósł blachy aż na dach pobliskiego budynku. (mro)



Lider Samoobrony Andrzej Lepper krzyknął: Henryk Janowski usiłuje wrócić do Szajki św. Brygidy w Górnym Mazowiecku. W intencji: prof. terroryzmu, która odprawia zbrodnie z inicyjatyw Samoobrony. (PAP)

## Terroryści obłożeni

Pakistańscy aresztowali ponad stu terrorystów, których uważa się za członków Al-Kaidy. To dotychczasowy efekt ofensywy prowadzonej w pobliżu granicy z Afganistanem. Jak dotąd nie ujęto „prawej ręki” Osamy Bin Ladena – Ajmana al-Zawahiri, który prawdopodobnie tam się ukrywa.

Broń, którą skonfiskowano pokazuje, jak dobrze terroryści są wyposażeni. Przypomnijmy, że około 400 islamistów zostało niedawno otoczonych w Południowym Waziristanie, na granicy Pakistanu z Afganistanem. Bojownicy ciągle stawiają opór armii pakistańskiej. Ci ostatni są przygotowani do długiej walki i wiedzą, że szybko się ona nie zakończy. Działania od strony Afganistanu wspierają Amerykanie, z użyciem ciężkiej artylerii i lotnictwa.

Afgańscy talibowie w przesłaniu do katarskiej stacji telewizyjnej zagrozili USA i Pakistanowi serią zamachów – także samobójczych – jeśli oba kraje nie zaprzestają obłożenia ich kryjówek. (mro)

## Szef MON w Babilonie

Minister obrony Jerzy Szmajdzki spędził w niedzielę kilka godzin w obozie Babilon – siedzibie dowodzonej przez Polskę wielonarodowej dywizji w Iraku. Spotkał się tam z polskimi żołnierzami, pełniącymi misję stabilizacyjną w tym kraju.

Minister stwierdził, że wielonarodowa dywizja w Iraku jest w stanie

poradzić sobie z ubytkami po ewentualnym wycofaniu się hiszpańskiego kontyngentu. Jego zdaniem, wycofanie to nie jest jeszcze przesądzone. Dodał, że ewentualne luki w wielonarodowej dywizji może wypełnić między innymi nowa iracka armia, która ma coraz większe zdolności operacyjne. (mro)

## Platforma Obywatelska o polityce wobec Unii Europejskiej

# Słaby rząd bez wizji

Platforma Obywatelska jest przeciwna odstąpieniu od nieckiego systemu liczenia głosów w Radzie Unii Europejskiej. Taką uchwałę ma przyjąć Rada Krajowa PO. Ma także zaakceptować listę kandydatów Platformy do Parlamentu Europejskiego. Znajdą się na niej między innymi Krzysztof Holowczyc i Marek Torzewski.

Donald Tusk skrytykował rząd i prezydenta za gotowość do kompromisu w sprawie systemu liczenia głosów zapisanego w traktacie konstytucyjnym Unii Europejskiej. Zapowiedział, że jego ugrupowanie będzie przeciwnie ratyfikacji traktatu w sejmie, jeśli nie obroniony zostanie w nim interes narodowy Polski. Lider Platformy dedykował Leszkowi Millerowi słowa przywódcy hiszpańskich socjaldemokratów, który zapowiedział, że będzie walczył o maksymalną władzę i głosy Hiszpanii w Unii.

Tusk powiedział, że obecnie mamy słaby rząd z kapitalistycznymi nastrojami i prezydenta bez wizji polityki zagranicznej. Nawigując do sytuacji w kraju stwierdził, że Polsce zagraża recydywa socjalizmu w najbardziej wulgarnym wersji. Zdaniem lidera Platformy trzeba zrobić wszystko, by uchronić Polskę przed wielkim nieszczęściem, jakim byłoby rządy Samoobrony. (mro)

Lider Platformy Obywatelskiej

## Rajdowe zmagania

Zwycięstwem Rafała Szymczaka ze Słupska zakończył się wczorajszy Rajd Monte-Karłino. W imprezie organizowanej od 1971 roku słupszczanin pokonał rodzinę Mardzielów z Koszalina. Drugi był Maciej, a trzeci jego ojciec Dariusz. Jedyną startującą w rajdzie kobieta Patrycja Piotrowska uplasowała się na 4. miejscu. Dodajmy, że patronat nad imprezą objął „Głos Koszaliński”. (wok)

Fot. Kamil Jurkowski



## KRONIKA POLICYJNA

**Ranna na pasach**  
Sobotniej nocy na ul. Akademickiej w Koszalinie samochód potrącił na pasach 53-letnią kobietę. Z ranami głowy została przewieziona do szpitala.

szło w niedzielę rano do groźnego wypadku. Kierowca sportowego renault zbyt szybko wjechał w zakręt, przez co wpadł na drzewo. On i pasażer trafili do szpitala.

**Auto w ogniu**  
Koszalińscy strażacy gasili w sobotę przy ul. Bosmańskiej plonące mercedesa. Właściciel ocenił straty na 25 tys. złotych. Nie wiadomo na razie, jakie były przyczyny pożaru.

**Nieletnie narkotyki**  
Dwie nieletnie dziewczyny zatrzymano w piątek wieczorem w miejscowości strażnicy miejscy i policjanci. Podczas patrolu funkcjonariusze sprawdzali piwnice domów przy placu Kamińskiego. W jednej natknęli się na grupkę młodzieży. Okazało się, że dwie dziewczyny mają przy sobie niewielką (0,7 grama) ilość marihuany. Amatorzy narkotyków przekazano rodzicom, a sprawe do Sądu Rodzinnego i Nieletnich. (mrc)

**Za szybko**  
Na drodze między Turowem a Lotyniem (powiat Szczecinek) do-

### Inżynier z komputera

Słupska policja ustaliła, że Waldemar W., były dyryktor, a obecny kierownik zespołu Osrodków Wzrostowych w Uście, osiem lat temu podrabiał dyplom Wyższej Szkoły Inżynierskiej w Koszalinie. Jak funkcjonariusz wykryli fałszerstwo? – *Ta tajemnica. Mogę tylko powiedzieć, że wraz ze znajomym Bogdanem L. podrabiali dokument na komputerze. Co ciekawe dokonali tego tylko po to, aby podnieść prestiż dwuczesnego dyrektora, na którego stanowisku takie kwalifikacje nie były wymagane – mówi Tomasz Szymanski ze słupskiej Komendy Policji. Obu mężczyznom grozi od trzech miesięcy do pięciu lat więzienia. (tuk)*

## LOTTO

Losowanie z niedzielą, 21.03  
**MULTILOTEK**  
6, 7, 8, 10, 12, 17, 18, 29, 30, 37, 41, 44, 49, 50, 59, 64, 75, 76, 79, 80  
Losowanie z soboty 20.03  
**MULTILOTEK**  
3, 6, 8, 10, 12, 13, 16, 18, 20, 24, 30, 34, 43, 47, 52, 56, 65, 72, 73, 78  
**EXPRESS LOTEK**  
12, 19, 35, 37, 41  
**DUZY LOTEK**  
14, 17, 18, 21, 38, 47  
Wygrane z piątku 19.03  
**TWOJ SZCZĘŚLIWY NUMEREK**  
I stopnia – brak, II – 6.654,90 zł, III – 6.654,90 zł, IV – 88,70 zł, V – 5,60 zł.

### Prosto pod volvo

W sobotę przed godz. 16 doszło do wypadku na ul. Bałtyckiej w Słupsku. Andrzej M. z Ustki kierujący volvo potrącił przebiegającego przez jezdnię Łukasza C. Chłopak ze złamaną kończyną poduszka trafił do szpitala. (mag)

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że 19 marca 2004 r. zmarł mój Kochany Mąż, nasz Tatusz, Teści i Dziadek śp.

## JAN STANKIEWICZ

Ceremonia pogrzebowa rozpocznie się w wtorek, 23 marca 2004 r. o godz. 12.00 w sali ceremonialnej Domu Pogrzebowego „Wrotniewscy” przy ul. Różanej 8 w Koszalinie.

Pogrzeb w smutku RODZINA

Mikrobus z Domu Pogrzebowego podjedzie na cmentarz pod wejście „A” (główna).

## Demonstracje Zagrożone dotacje

W rok od ataku na Irak w wielu krajach odbyły się antywojenne demonstracje. W państwach, których wojska uczestniczą w akcji stabilizacyjnej, domagano się wycofania swoich żołnierzy.

W Warszawie na placu Zamkowym zebrało się około tysiąca protestujących. Przeszli przed budynek Ministerstwa Finansów, gdzie przy dźwiękach bębnowy krzykowali „Wojna dla głodnych, a nie na wojnę”. Zatrzymali się przed Pałacem Prezydenckim. Tam wezwali prezydenta Aleksandra Kwaśniewskiego do podjęcia decyzji o wycofaniu polskich żołnierzy z Iraku. Manifestacja zakończyła się przed ambasadą Stanów Zjednoczonych.

W Londynie w demonstracji wzięło udział kilka tysięcy osób, a w Tokio – około 30 tysięcy. Uczestnicy domagali się wycofania swoich żołnierzy z Iraku. (mro)

Pocieszeniem dla rolników może być to, że większość wyplatu dotacji przysługujących rolnikom. Największym problemem jest rekrutacja i szkolenie personelu.

Zdaniem komisarza UE do spraw rolnictwa Franza Fischlera wszelka dodatkowa zwolka w przygotowaniu systemu IACS może pozbawić rolników unijnego wsparcia lub narazić budżety narodowe na obowiązek zwrotu wyplaconych subwencji rolnych. (mro)

**OGŁOSZENIA EKSPRESOWE**

AGATKA. 0804-253-966.

BALUSTRADY, ogrodzenia. 0502-329-219.

BLONDYNKA, Brunetka. 0693-034-669.

DWUDZIESTOLATKI. 0892-284-111.

MARKIZY tarasowe - wioskie „Orion” Gnieźnieńska 43. 342-46-55, 806-72-66-29.

NATA. 0697-801-330.

NOWE Parcie. 0508-775-564.

SANDRA. 0694-038-413.

ZIEMIĘ rolniczą kupię lub wydzierżawię w okolicach Będzina. 0602-589-533.

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że dnia 18 marca 2004 r. zmarł nasz Kochany Brat i Wujek śp.

## JAN KRĘZOCH

Ceremonia pogrzebowa rozpocznie się 22 marca 2004 r. o godz. 11.00 maszą św. w kościele w Łękanie.

Pogrzebony w smutku brat z rodziną

GB-1136

**„GŁOS KOSZALIŃSKI”**

75-503 Koszalin, ul. Sportowa 14, centrala, tel. 340-72-16, fax 343-55-92  
Internet e-mail: gloskosz@rando.com.pl  
BIURO OGŁOSZEŃ: 75-503 Koszalin, ul. Sportowa 14, tel./fax 340-73-44  
Internet: B.G. e-mail: paryt@rando.com.pl, www.gloskoszalninski.com.pl  
Główny redaktor i Biuro Ogłoszeń:  
w Drukarni Pomorskiej ul. Zamkowa 18, tel. 26-232-82; Biuro Ogłoszeń: pl. Konstytucyjny 1, tel. 36-242-04; w Biłgorzędzie: ul. 1 Maja 15, tel. (81) 26-66-66; w Kolo-brzegu: ul. Koszalińska 12, hotel Centrum, pok. 111, tel. 36-650-00; 36-271-09; w Szczecinie: pl. Wolności 6 (1. piętro, p. 10), tel./fax 31-423-89

**„GŁOS SŁUPSKI”**

76-200 Słupsk, ul. Filomowa 2, tel. 842-71-12, 842-54-16, 842-68-07, fax 842-98-57  
glosup@bloom.slpk.pl, www.glosupskinski.com.pl  
BIURO OGŁOSZEŃ: 76-200 Słupsk, ul. Filomowa 2, tel./fax 842-68-57  
Czynny telefon: Biuro Ogłoszeń:  
w Chłobkowie: ul. Książka 15, tel. 83-24-66; w Międzyzdrojach: Dzwonowa 29, tel. 857-62-82.

Redaktor naczelny - Mirosław Marek Kromer  
I zastępca redaktora naczelnego - Przemysław Stefanowski  
zastępca redaktora naczelnego - Bogdan Stech  
Sekretarz redakcji: Krystyna Juszkiewicz, Przemysław Niechciał, Jerzy Szych  
Dyrektor naczelny wydawnictwa - Waldemar Cwilek  
Wydawca: Dziennikarska Oficyna Wydawnicza „Rondo”  
sp. z o.o., ul. Sportowa 14, 75-503 Koszalin, tel. 340-72-16, fax 343-55-93, e-mail: gloskosz@rando.com.pl  
Skład i lamina: DOW „Rondo”  
Druk: Drukarnia „Rondo” w Koszalinie, ul. Słowiańska 3a, tel./fax 340-35-98

„Nie odchodzi ten, kto pozostaje w sercach najbliższych”

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że 20 marca 2004 roku odešla od nas Kochana MAMA, BABCIA i PRABABCIA

sp. **JADWIGA WINIARSKA**

Ceremonia pogrzebowa odbędzie się 23 marca 2004 roku o godzinie 11.00 na Cmentarzu Komunalnym w Koszalinie

pogrzebony w smutku Rodzina

ZAKŁAD POGRZEBOWY „ATENA”

GB-1137



SŁUPSK USTKA



Państwo przestaje płacić alimenty

Jak nakarmić i wykształcić?

Przepisy dotyczące świadczeń rodzinnych zmieniają się wraz z wejściem do Unii. Zniknie wówczas fundusz alimentacyjny. Wszystko wskazuje na to, że ty...

złoty. Po 1 maja matka dzieci Kowalskiego może mieć kłopot. Fundusz, potocznie zwany bankiem alimentacyjnym, zniknie. Osoby samotnie wychowujące dzie...

dzie korzystać do 21. roku życia, a bank alimentacyjny wypłaca pieniądze aż do zakończenia nauki – mówi Alicja Roguszczyk, kierownik Miejsko-Gminnego Ośrodka Pomocy Społecznej, który dodatek będzie wypłacał 950 osobom samotnie wychowującym dzieci. A co z alimentantami przyznany przez sąd? – Nie wiadomo. Sami mamy trochę pytań – przyznaje pani kierownik. – Przychodzą do nas kobiety i płaczą. A my nie wiemy, co im odpowiedzieć.

Nie zmieniają się jednak przepisy dotyczące zasadzania alimentantów i wszystko wskazuje na to, że wyroki pozostaną na papierze. – Sąd, jak dotychczas, będzie brał pod uwagę możliwości majątkowe i zarobkowe zobowiązanego do płacenia oraz potrzeby uprawnionego – wyjaśnia sędzia Danuta Jastrzębska, rzecznik Sądu Okręgowego w Słupsku. – Ustalenie wysokości alimentów, sąd nie może kierować się tym, czy da się je wyegzekwować, czy nie.

Przeciwko likwidacji funduszu alimentacyjnego wystąpiło już Prawo i Sprawiedliwość, które złożyło projekt ustawy o zmianie ustawy o świadczeniach rodzinnych. M.in. chodzi o to, by likwidację funduszu przesunąć na styczeń 2005 roku, dopóki gminy na własnych podwórkach nie oszacują tego zjawiska. (ber)

KRÓTKO

Uważaj, na czym siadasz!



Wiosna nadchodzi dużymi krokami i aż chce się usiąść w miłym zakątku miasta i odpocząć na świeżym powietrzu. Jednak ochota to pędziła mi od razu, gdy zobaczyłem nowe ławeczki przy ul. Bema w Słupsku w pobliżu przejścia podziemnego – mówi nasz Czytelnik ze Słupska. Faktycznie, ławeczki przy deptaku stojące pod drzewami wyglądają fatalnie, bowiem całe pokryte są... piaskami odchodami (na zdjęciu).

Okazuje się, że ten problem jest już doskonale znany Wydziałowi Gospodarki Komunalnej i Ochrony Środowiska w słupekim ratuszu, który polecił... umyć ławeczki. – To jedyny rozwiązanie – twierdzi Andrzej Cyranowicz, dyrektor wydziału. – Nie ma możliwości wypędzenia ptactwa z miasta, gołębi nie można przesiedlić, bo to żywe stworzenia, a nasz wydział ma obowiązek również dbać o środowisko. Natomiast wywiezienie ich poza Słupsk nie da, bo i tak wrócą. Według dyrektora, nie ma sposobu, by ograniczyć populację gołębi. Wydział nie jest w stanie zrobić nic więcej, więc ławeczki będą tylko myte, a smuwa przy okazji larwy – nakładana ponownie. Ciekawe, co na takie tłumaczenie powiedzą wycieczkownicy na takiej ujemnej ławeczce, którym gołębie narobią na głowę? (mik)

Fot. Krzysztof Tomasiak

Żółty tydzień

Od dzisiaj do piątku słupekimi sanepid organizuje tzw. żółty tydzień, w czasie którego można się zaszczepić przeciw żółtaczce zakaźnej typu A i B. To już 13. edycja akcji promocyjnych szczepień. Punkty szczepień znajdują się w przychodniach przy ul. Wileńskiej 40, Wydział Polskiego 49, 11 listopada 7, Barnacha 10, Sienkiewicza 16 i są czynne od godz. 8 do 15 oraz dodatkowo w siedzibie PSSB przy ul. Piłsudskiego 8 w godz. 8-13. Jedną dawkę szczepionki dla dorosłych kosztuje 39,50, a dla dzieci 34 zł.

Co roku około 2 tysiące Polaków zapada na żółtaczkę, w szczególności, a około 500 tys. ludzi jest nosicielami wirusa z zakaźną wrodzonością typu B, przez co stanowią zagrożenie dla innych. (LL)

Widziałeś - zadzwoni!

W miniony poniedziałek pomiędzy godz. 9.30 a 12 skradziono czerwonego fiata seicento o numerach rejestracyjnych GK 524G stojącego przy ul. Reja w Słupsku. Na bocznych drzwiach samochodziku znajdowała się naklejka z napisem „Zakład Energetyczny”. Policjanci proszą świadków zdarzenia o kontakt pod numerem telefonu 848-05-08 lub „Crime Stoppers” – 848-01-11. (ars)

ZDANIEM CZYTELNIKÓW

To niehumanitarne!

– Dużo się mówi i pisze o dokarmianiu – zwłaszcza zimą – porzeczonych i bezdomnych zwierząt, zwłaszcza kotów. Tymczasem ja właśnie dokarmiałam taką biedną kocicę, którą niedawno ktoś bestialsko zabił. Skradziono nawet naczynie, z którego kot jadł. Zapewne przeszkadzało to sąsiadom, którzy skarżyli się, że śmierdzi na korytarzu. Jednak moim zdaniem to niehumanitarne! Przecież zwierzę odczuwa tak jak człowiek... Apeluje, aby ktoś zaczął dbać o los bezdomnych zwierząt – mówi ze łzami w oczach pani Maria (nazwisko do wiadomości redakcji) ze Słupska. (mag)

Recital w teatrze

Dzisiaj o godz. 19 w słupekim Teatrze Impresyjnym rozpocznie się kolejny koncert w ramach IX Konfrontacji Sztuki Kobiecej. Na scenie wystąpi Halina Frackowiak z zespołem. Na jej recital złoży się utwory napisane specjalnie dla artystki przez czołowych polskich twórców. (mag)

Dyrektor bez teatru?

Tylko do 29 marca przyjmowane są kandydatury na stanowisko dyrektora artystycznego tworzonych Teatrów Dramatycznych w Słupsku. Prezydent Słupska Maciej Kobyliński ogłosił konkurs. Ogłoszenie ukazało się na łamach ogólnokrajowej prasy. Jakże są wymagania? Ukończone studia artystyczne oraz doświadczenie zawodowe. Problem tylko polega na tym, że teatr jeszcze nie ma...

– Stała scena dramatyczna powstanie jeszcze w tym roku. Przeznaczono na ten cel 1,4 mln złotych z budżetu miasta. Najpierw jednak musi być dyrektor, aby mógł powołać reżysera, operatorów i aktorów. Iu ich będzie i kto – jeszcze za wcześniej, aby o tym mówić – mówi Marek Sosnowski, rzecznik prezesa teatru.

Cały czas trwają też rozmowy, czy samorząd stać na utrzymanie, czy samodzielnej sceny dramatycznej, czy nie lepiej zdecydować się na współpracę z gdańskim Teatrem Wybrzeże bądź koszalińskim Bałtyckim Teatrem Dramatycznym. Obie instytucje złożyły już takie propozycje. (mag)



Wiosenny ruch

Od kilku dni w sklepach z nasionami i artykułami ogrodniczymi ustawiają się kolejki. Na brak klientów nie narzekają także stoiska sezonowe, które już pojawiły się na targowiskach. Słoneczna pogoda sprzyja spacerom na działkę i zachęca do pierwszych prac ogrodowych. – Największym zainteresowaniem cieszą się nasiona popularnych warzyw i kwiatów, oraz pawozy – mówi Katarzyna

Sobezyk, pracownik sklepu zoopartneria ogrodniczo „U Mielka”. Za torebkę nasion marchwi zapłaci średnio 2,10 zł, za rzodkiewkę 1,70, por 2,30, seler 1,90 i 2 zł za salate.

Ruch panuje też na działkach. Pan Władysław Wojtanowski (na zdjęciu) z Ustki już odkrywa lilie i tulipany na swojej działce w Zimowiskach. (man)

Fot. Bartosz Arszyski

Komunalne w budowie

Około 700 rodzin czeka w Słupsku w kolejce na mieszkanie komunalne. Do końca roku ma ona jednak szansę skrócić się o ponad 100 miejsc. Przed Bożym Narodzeniem 110 słupekimi rodzin wprowadzi się bowiem do budowanych właśnie bloków komunalnych przy ul. Wiatracznej. – W nowych mieszkaniach nie zamieszkają jednak rodziny z listy – zastrzegł Andrzej Cyranowicz, dyrektor Wydziału Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej w słupekim ratuszu. – Zgodnie z decyzją Rady Miejskiej klucze do

nowych lokali otrzymają sprawdził, dotychczasowi najemcy mieszkań komunalnych, którzy z jakiegos powodu chcą zmienić adres.

Lokatorami nowych bloków mają więc szansę stać się rodziny, które dbają o mieszkania i regularnie płacą czynsz oraz wszystkie opłaty. Zaś mieszkania, które oni zwolnią, zostaną przyznane rodzinom oczekującym w kolejce lub jeżeli są bardzo mało atrakcyjne – zostaną przekształcone w lokale socjalne. (mik)

Fot. Krzysztof Tomasiak



Jednak za krótkami

32-letni Tomasz B., policjant ze słupekiej „drogówki”, podejrzany o wzięcie łapówki od nietrzeźwego kierowcy, trafił za kratki. Słupek Sąd Okręgowy wcześniej już decyzję Sądu Rejonowego uznał za błędną.

Przypominamy, że do zdarzenia doszło w styczniu. Tomasz B., funkcjonariusz z 8-letnim stażem, w zamian za 200 złotych łapówki odstąpił od przebadania alkolotestem zatrzymanego kierowcy, od którego czuć było wódkę. Sprawę ujawnił drugi policjant z radiowozu – słuchacz Szkoły Policji, a póź-

niej Inspektorat Komendanta Miejskiego powiadomił Prokuraturę Rejonową w Słupsku. Mimo mocnych dowodów i zagrożenia karą nawet do 10 lat więzienia, Sąd Rejonowy w Słupsku nie uwzględnił wniosku prokuratury o aresztowanie funkcjonariusza. Tomasz B. trafił za kratki dopiero po zażaleniu prokuratury. Sąd Okręgowy w Słupsku zastosował wobec niego 3-miesięczny areszt.

– Obecnie policjant jest zawieszony w czynnościach służbowych – mówi Emilia Adamiec, rzecznik słupekiej policji. (ber)

Czas na odjazd

W bazie słupekiego Miejskiego Zakładu Komunikacji oraz na dwóch pętlach przy ul. Dmowskiego i Koliątaja pojawiły się duże elektroniczne zegary sterowane drogą radiową. – Zegary zainstalowaliśmy na wniosek kierowców, którzy spotykali się z zarzutami pasażerów, że autobusy odjeżdżają zbyt wcześnie lub za późno – tłumaczy Marcin Grybiński, rzecznik prasowy MZK. Na każdej z pętli znajdują się po dwa zegary – jeden na zewnątrz dla pasażerów, a drugi w budynku dyspozytorskim – dla kierowców. Wszystkie pokazują dokładnie tę samą godzinę. (mik)

Skate Park w Ustce

Już 1 maja na terenie usteckiego Ośrodka Sportu i Rekreacji powstanie Skate Park. Jest to wydzielony teren dla deskorolkowców i wrotkarzy. Znajdą się na nim specjalne urządzenia: rury najazdowe, podjazdy, skocznie itp. Za ich zakup zapłaci miasto. 7 tys. zł zostało zarezerwowanych w tegorocznym budżecie. Skate Park jest urządzeniem na prośbę usteckiej młodzieży, głównie gimnazjalistów. Kilka miesięcy z nich przyszło na spotkanie w Urzędzie Miejskim, aby omówić, jak ma wyglądać ich plac rozrywkowy. (LL)

INFORMATOR TELEFONY Pogotowie Ratunkowe - 999, Straż Pożarna - 998, Policja - 997, Pogotowie Wodociągowe - 994, Pogotowie Ciepłownicze - 995, Pogotowie Gazownicze - 992, Pogotowie Energetyczne - 991, Biuro Numerów - 913, Informacja LOT - 9315, Informacja Paszportowa - 9575, Poradnia Młodzieżowa i Rodzinna - Słupsk, al. Sienkiewicza 16, tel. 840-07-70, Biuro Porad Obywatelskich - ul. Lutosławskiego 33, w pon. 13-15, w środy 12-15, Poradnia dla uzależnionych, Słupsk tel. 842-30-33 wew. 42, Informacja o AIDS - 958, Pogotowie Stomatologiczne (prywatne) - Niepubliczny Zakład Opieki Zdrowotnej „Medicus”, Słupsk, ul. Piłsudskiego 18 B, tel. 848-02-22, Przedszkole w Pograshowie „Athena” - własna chłodnia, Kosztalim ul. Gnieźnieńska 63 A, (064) 840-38-38; (064) 824-542, Dom Pogrzebowy „Wrotniowski” (d. Chętni) - własna chłodnia, tel. (064) 343-25-13, Telefon Zaufania Słupsk - 842-43-70, Ustka - 314-98-83, Straż Miejska Słupsk - 985, 843-32-17, Ustka - 314-07-57

Dzisiaj proponujemy Od godz. 6.30 do 16.30 co godzinę zapraszamy na wiadomości lokalne. W programie miejskim od godz. 7 do 10 powiemy m.in. o 55. rocznicy powstania koła pszczelarzy w Słupsku, przedstawimy relację z imprez kulturalnych minionego weekendu i z tego, co zdarzyło się na drogach regionu słupekiego. O godz. 13 zapraszamy na „Popołudnie z nami”, o godz. 16 na „Magazyn z regionu i kraju”, o 16.15 rozpocznie się „Muzyczna bitwa”, o 22 serwis „Mija dzień”, a o 22.15 audycja „Dobry wieczór Europa”. (mik)

TELEWIZJA SŁUPSK Program lokalny w Słupsku emitowany jest w formie 60-minutowego programu premierowego, nadawanego od poniedziałku do soboty od godz. 17.15. Ten godzinny program powtarzany jest następnie od 18.25 do 7.25 dnia następnego. Dzisiaj w programie lokalnym Telewizji Słupsk: magazyn informacyjny i prognoza pogody „Obserwator”, magazyn sportowy „Studio sport”, reportaż „Jeziora łobeliowe”, felieton rozrywkowy „Zenek ma głos”. (mik)

POTRÓJNE PRZEBICIE Promocja ogłoszeń drobnych! PŁACISZ RAZ, DRUKUJEMY TRZY RAZY TREŚĆ OGŁOSZENIA! Z kuponem tym należy zgłosić się do biura ogłoszeń „Głosu Słupskiego”

# od marca w Twoim mieście



Tysiące  
aktualnych  
ogłoszeń

Ułatwiamy życie.

GB-844p

**BLACHODACHÓWKA SZWEDZKA**  
**PROMOCJA** Kupuj VAT 7% **20<sup>95</sup> brutto** m<sup>2</sup> całkowity  
 Dachówka ceramiczna od 2,20 brutto  
**FESTBUD** 75-331 Koszalin, ul. Lechicka 58b, © 346 85 93, 604 531 199

Głos Koszaliński Głos Słupski  
 22.03.2004 r.  
**5**  
**Ogłoszenia**

**„KLIMATEX”** (rok zał. 1987)  
 Koszalin, ul. Legnicka 6-10  
 tel./fax (094) 347-13-38  
 oferuje: \* klimatyzatory japońskiej firmy „DAIKIN”  
 \* klimatyzatory „TADMOR”  
 możliwość ustawienia temp. wewnętrznej pomieszczenia + 10 C  
**ZAPEWNIAMY MONTAZ, SERWIS**  
 Zapraszamy od poniedziałku do piątku w godz. 8.00-16.00

**OKNA PCV**  
**DRZWI ALUMINIOWE**  
**JAKOŚĆ Z CERTYFIKATEM**  
**ZIMOWA PROMOCJA**  
**RABAT 22%**  
**FABRYKA OKIEN I DRZWI PCV LASTRIK**  
 KOSZALIN SŁOWIAŃSKA 11 F  
 TEL. 3407164, 3426222, 3426226 FAX 3402814

**STROPY „TERIVA”**  
 Na stropy posiadamy certyfikat B  
 Nadproża L-19, bloczki betonowe, płyty YOMB, bloczki fundamentowe z keramzytu, pustaki, kręgi, słupki, przepusty, trylińka oraz inne materiały budowlane  
 Oferuje: **PPHU „VECTOR” Grzegorz Kosecki**  
**Zapewniamy transport**  
 Niemica, tel. (094) 318-41-12, tel./fax 318-44-12, tel. kom. 0608 382-912

**AUTO NA GAZ**  
**Autoryzowany Serwis**  
  
**LUBLIN 3**  
 Najpopularniejszy samochód dostawczy w bardzo wielu wersjach nadwozia: skrzyniowy, furgon, łowos, kombi, kontener, izoterma, chłodnia  
**AUTO-MOTO-SPORT**  
 Kretomino  
 ul. Koszalińska 60  
 tel. 342 32 84, 0501 524 338

Tylko do końca kwietnia VAT  
**0%**  
 na wybrane modele pił, kos i kosiarek od 1 maja VAT 22%  
  
**AUTORYZOWANY DEALER MARKI STIHL i VIKING ZAPRASZA**  
 Centrum Elektronarzędzi Koszalin, ul. Szczecińska 70, tel. 346-76-83, 342-31-27  
 e-mail: protchkoszalin@interia.pl  
 ZAPRASZAMY codziennie 8.00-18.00, sobota 9.00-14.00

**RABAT 40%**  
**SCHÜCO**  
**DR**  
 GRATIS: parapet, szara uszczelka, argon k = 1,1, srebrne okucia, stopniowanie uchylu, hamulec rozwarzania, termometr, pomiar, transport, doradztwo, serwis, gwarancja  
**KOSZALIN, pl. Kilińskiego 9 lokal 17**  
 Tel. 094 / 341-45-80, tel./fax 022 / 836-08-44  
 tel. kom. 0692-724-712 GA-815pa

**Smartech s.c.**  
 materiały budowlane  
 Promocja płytek ceramicznych Opczno  
**rabat - 10%**  
 glazura cena od 19,90 pln/m kw. - gat. I  
 terakota cena od 24,99 pln/m kw. - gat. I  
 gresy cena od 19,90 pln/m kw. - gat. I  
**Smartech materiały budowlane**  
 78-520 Zeleniec ul. Miroslawiecka 8  
 tel./fax 94 36 30 842

Rok założenia 1992  
**TAXI 919 J**  
**RADIO MPT**  
 ★ połączenia bezpłatne 0-800-100-919  
 ★ tel. komórkowy 502-531-531  
 Teraz na kartę stałego klienta do 50% taniej oraz nagrody!  
 Karty w تاکсіkach MPT 919 w Koszalinie.

**Remontuj i oszczędzaj**

**Hörmann spełnia marzenia swoich klientów**

**Bramy segmentowe EcoTherm w promocyjnej cenie**

Eco Therm 2375x2000, biała bez przelotności  
**1759 zł**  
 od 2 VAT-em  
**HÖRMANN**  
 Oferta do 30.04.2004 lub do wyczerpania zapasów

**TOMEX PARTNER AUTORYZOWANY**  
 75-233 KOSZALIN  
 ul. Spokojna 50  
 tel. (094) 341 65 21  
 tel./fax (094) 343 25 84  
 e-mail: tomexkoszalin@interia.pl

**HÖRMANN**  
 Bramy • Drzwi • Napędy

**Opel astra classic II**  
**Cena: 43,950,-**

- silnik 1,4 16V
- wspomaganie
- poduszka powietrzna
- ABS

**OPEL KAUFMAN**  
 salon i serwis: Koszalin-Kłos 41 - trasa na Gdańsk, tel. (094) 318-67-33, 318-61-84  
 salon i serwis: Kołobrzeg, ul. Witkowiec 6, tel. (094) 35-10-111, 35-10-585  
 serwis blacharsko-lakierniczy: Koszalin, ul. Wągrowa 9, tel. (094) 343-18-15

**POWIAT SŁUPSKI  
CZŁUCHÓW  
MIASTKO  
BYTÓW  
LĘBORK**



**ZADANIEM CZYTELNIKÓW**

**Niedokładny rozkład jazdy**

– Na bytowskich przystankach pojawiły się nowe rozkłady jazdy autobusów. Niestety, nie ma w nich połowy kursów. Na przykład do Sulęcyna, według rozkładu, jedzie tylko jeden autobus, a w rzeczywistości jest ich kilka. Takich „kwiatków” jest więcej – mówi bytowski radny **Andrzej Sobczak**. (ang)

**Dalej do pojemników**

– Przy zbiegu ulic Reja i Zielonej stały od dawna dwa pojemniki na segregowane odpady – szkło i plastik. Jakis czas temu ktoś przestawił je kilkadziesiąt metrów dalej, w pobliżu ulicy Jagiellońskiej. Teraz do pojemników mają blisko tylko mieszkańcy kilku domów. Wcześniej korzystali z nich właściciele posesji przy Reja, Łokietka, Jagiellońskiej, części Zielonej i Kazimierza Wielkiego. Komu poprzednia lokalizacja pojemników przeszkadzała? – pyta nasza Czytelniczka, mieszkanka ul. Zielonej w Człuchowie. (JG)

**Mandat sprawuje w... Internecie**

**Jacek Mroziewicz**, opozycyjny radny człuchowskiego samorządu, sprawuje swój mandat 24 godziny na dobę. Jako pierwszy samorządowiec w powiecie człuchowskim wpadł na pomysł, aby otworzyć swoją stronę w Internecie i za jej pomocą mieć stały kontakt z wyborcami.

– Za pośrednictwem Internetu docierają do mnie skargi, uwagi i wnioski człuchowian, które później zgłaszam na sesjach lub posiedzeniach komisji merytorycznych samorządu władzom miasta. Na mojej stronie można znaleźć informację o bieżącej pracy Rady Miejskiej, terminarze, moje oświadczenie majątkowe, listę złożonych przeze mnie interpelacji i zapytań, kilka słów o moim wykształceniu, pracy zawodowej, zainteresowaniach i rodzinie – wylicza radny **Mroziewicz**.

Czy w jego ślad pójdą inni samorządowcy? **Jerzy Górny**, przewodniczący Rady Miejskiej Człuchowa mówi, że to bardzo dobry pomysł i będzie zachęcał radnych do tworzenia swoich stron WWW.

Z Jackiem Mroziewiczem można się kontaktować znajdując adres [www.mroziewicz.republika.pl](http://www.mroziewicz.republika.pl) (JG)

**Kij włożony w kulturę**

Spoleczna Rada Kultury w Bytowie krytykuje działalność miejscowego domu kultury. – *Odbywa się w nim niewiele imprez, a etatów jest dużo. Instruktorzy pracują za mało. Smutne jest też to, że zamiaszt klubokawiarni dla młodzieży, w domu kultury jest bar piwny* – mówi **Irena Grzywnowicz**, przewodnicząca Społecznej Rady Kultury w Bytowie. Wspiera ją radna **Agnieszka Lisewska-Halusak**. – MDK nie potrafił i nie potrafi sięgać po zewnętrzne fundusze na organizację imprez – twierdzi.

**Roman Szymański**, który przez 25 lat kierował domem kultury (od niedawna jest dyrektorem Kompleksu Zamkowego w Bytowie) mówi, że zarządy są krzywdzące i nieprawdliwe. – *Pań Grzywnowicz z taką ochotą wypowiada się na temat imprez w domu kultury, a nie widziałem jej na żadnej z nich. Nie jest prawdziwa, że oferta jest uboga. Procz organizacji występów, są zajęcia w sekcjach, przez które przewijają się kilkuset młodych ludzi. Instruktorzy nie pracują 14–16 godzin tygodniowo, a o wiele więcej, nie wyłączając sobót i niedziel – oznajmia R. Szymański. Mówi, że temu też nie podoba się bar piwny w domu kultury. – Ale z tej dzierżawy są pieniądze. Jeśli dotrąca*

nie instruktorów na czasłkowe etaty. W domu kultury nie ma klubokawiarni dla młodzieży na amatorską działalność, ale jest za to bar piwny. To wielkie nieporozumienie – mówi **Irena Grzywnowicz**, przewodnicząca Społecznej Rady Kultury w Bytowie. Wspiera ją radna **Agnieszka Lisewska-Halusak**. – MDK nie potrafił i nie potrafi sięgać po zewnętrzne fundusze na organizację imprez – twierdzi.

**Roman Szymański**, który przez 25 lat kierował domem kultury (od niedawna jest dyrektorem Kompleksu Zamkowego w Bytowie) mówi, że zarządy są krzywdzące i nieprawdliwe. – *Pań Grzywnowicz z taką ochotą wypowiada się na temat imprez w domu kultury, a nie widziałem jej na żadnej z nich. Nie jest prawdziwa, że oferta jest uboga. Procz organizacji występów, są zajęcia w sekcjach, przez które przewijają się kilkuset młodych ludzi. Instruktorzy nie pracują 14–16 godzin tygodniowo, a o wiele więcej, nie wyłączając sobót i niedziel – oznajmia R. Szymański. Mówi, że temu też nie podoba się bar piwny w domu kultury. – Ale z tej dzierżawy są pieniądze. Jeśli dotrąca*

MDK-u byłaby większa, bar ad razu by zniknął – twierdzi R. Szymański. **Janusz Wiczkowski**, przewodniczący Komisji Edukacji i Potrzeb Społecznych Rady Miejskiej w Bytowie, mówi, że niedługo ma powstać raport o stanie kultury w gminie. – *Teraz został włożony kij w mrowisko. I dobrze – oznajmia*. (ang)



Stanisław Marmołowski, burmistrz Bytowa. Mówi, że zarządy są krzywdzące i nieprawdliwe. Zamek powinien bardziej nastawić się na organizację imprez zewnętrznych, a dom kultury powinien służyć przede wszystkim dzieciom i młodzieży. Niestety, widzę, zeszła nie tylko ja, pewien schematyzm działania i skosminalność naszych placówek kulturalnych. (ang)

**KRÓTKO**

**Laureaci nagrodzeni**



Komenda Powiatowa Policji w Człuchowie rozstrzygnęła organizowany przez siebie konkurs plastyczny „Bezpieczne ferie”. W Miejskim Domu Kultury spotkali się jego laureaci, aby odebrać nagrody z rąk **Bogdana Bajorskiego**, powiatowego komendanta policji, i wójta człuchowskiej gminy wiejskiej **Adama Marciniaka**.

– Na konkurs wpłynęło dwadzieścia prac uczniów szkół podstawowych i Specjalnego Ośrodka Szkolno-Wychowawczego. Jurorzy wyłonili laureatów w kilku grupach wiekowych – wyjaśnia na posiedzeniu **Iwona Woźniak** z sekcji prewencji KPP.

Nagrody za pierwsze miejsca odebrali: **Patrycja Urbanik** z SP1 w Człuchowie, **Kamila Kaszanitz** z Polnicy, **Monika Sosnowska** z SP1 w Człuchowie, **Szymon Wernick**, **Joanna Mielęwczyk** i **Małgorzata Marek** z tej samej placówki oraz **Marcin Kamiński** i **Marcin Gierszewski** z Specjalnego Ośrodka Szkolno-Wychowawczego. Wszyscy oni, podobnie jak laureaci kolejnych miesięcy, otrzymali przybory szkolne, plecaki, teści, piłki, zabawki i stycyzki. (JG)

Na zdjęciu: Wyróżnieni w konkursie uczniowie klas drugich. Fot. Grzegorz Janowczyk

**Urząd programuje**

Kilka programów przygotował w tym roku Powiatowy Urząd Pracy w Słupsku. „Praca za czynsz” ma ułatwić bezrobotnym znajdującym się w trudnej sytuacji finansowej pracę na cztery właścicieli mieszkań. „Kompleksowe uregulowanie gospodarki odpadami w regionie słupskim” zakłada zagospodarowanie wraz z samorządami gmin terenów po dalkich wywyskabeln smieci. W programie „Biomasa” założono pozyskanie wiedzy energetycznej oraz zbioru próbek w poszczególnych lasach na terenie miasta i gminy Kąkolice oraz gmin – Słupski Główny. Do absolwentów skierowane są programy „Młody lider unijnym” zakładający przygotowanie bezrobotnych absolwentów oraz osób do 25 roku życia do pracy na stanowiskach do spraw wdrożeń unijnych, „Zielone miejsca pracy III” – dla absolwentów szkół leśnych, „Pracujący student” – program aktywizujący młodzież uczącą się w systemie wieczorowym i znoctym oraz program skierowany do Euroregionalnego Funduszu Społecznego – „Młodzież przyszłości, każdy spróbuje” – Da RPS został również skierowany program „Należy być aktywnym” – dotyczący osób długotrwale bezrobotnych. (pio)

**Udany występ**

W Drużynie Pomorskiej odbył się ogólnopolski turniej w grupie siatkowej dziewcząt. Dobry występ zrealizował zespół DJS Morena z Miastka prowadzony przez **Waldemara Żurawika** Jego podopieczni w składzie: **Jowita Ostrowska**, **Paulina Włodarska**, **Dominika Zuchowska** zajęły drugie miejsce, pokonując m.in. drużynę z Poznania, Szczecina, Wrocławia i Słupska. Miastka zwyciężki przegrały tylko ze Stęszewem. (ang)

**Czystość i porządek**

Rada Miejska w Bytowie przyjęła uchwałę w sprawie szczegółowych zasad utrzymania czystości i porządku w gminie. Przepisy regulują m.in. obowiązki właścicieli nieruchomości dotyczące selektywnej zbiórki odpadów, utrzymania chodników i ulic, wurniki i zwozdy utrzymania zwierząt.

Na sesji radni przyjęli także program współpracy gminy z organizacjami parafarnymi w 2004 roku. (ang)

**Do finału**

W hali Ośrodka Sportu i Rekreacji w Miastku odbyły się półfinały województwa pomorskiego w minipiele siatkowej dziewcząt. Rywalizowały cztery zespoły (grano systemem każdy z każdym). W turnieju zwyciężyła Szkoła Podstawowa nr 1 w Miastku, wygrywając wszystkie mecze i awansując do finału rozgrywek. Na kolejnych miesiącach uplasowały się drużyny ze Słupska, Debrzyna i Barcina. (ang)

**Market w centrum**



Dawny targ mleczny, tzw. kopia, znajdujący się przy zbiegu ulic Sikorskiego i Mickiewicza w Bytowie, zostanie sprzedany. Obiektem zainteresowane są duże sieci handlowe. Nieruchomość – trzyhektarowa działka – od kilku lat była dzierżawiona. Znajdowały się tu bary i sklepy. Teraz obiekt przejęło miasto. – *Zamierzamy sprzedać zabudowany plac. Przetarg odbędzie się w kwietniu. Cena nieruchomości wynosi 211 tysięcy złotych – mówi Danuta Karcz-Karczewska, rzeczniczka prasowa Urzędu Miejskiego w Bytowie. Obiektem interesuje się także Stowarzyszenie Kupców Bytowskich. Miejscowi handlowcy już zapowiedzieli, że nie zgodzą się na postawienie w centrum miasta dużego marketu. (ang)*

Fot. Andrzej Gurba

**Pomorska Nagroda Artystyczna  
Wybierz z nami!**

Po raz piąty słupszanie uczestniczą w plebiscycie publiczności, który ma wyłonić laureata Pomorskiej Nagrody Artystycznej. Aby wziąć udział w głosowaniu i przyznać punkt swojemu faworytowi wystarczy wypełnić kupon, nakleić na kartę pocztową i przesłać na adres naszej redakcji. Można też wrzucić kartę do redakcyjnej skrzynki znajdującej się przy wejściu do siedziby „Głosu Słupskiego” przy ul. Piłnowej 2 w Słupsku. Głosujemy tylko na jedną kandydaturę do nagrody, podając imię i nazwisko lub nominowane wydzielenie albo nazwę instytucji.

Lista nominowanych: „200 lat teatru na Targu Węglowym w Gdańsku” pod red. **Jana Ciechowicza**, **Józef Chelkowski**, **Włodzimierz Cygan**, **Bronisław Dejna**, Dział Teatralny Muzeum Narodowego w Odsanku, Festiwal „Gdańska Wiesna”, **Hanżeczka Orkiestra Kameralna**, **Małgorzata Jarmulowicz**, **Kompania Wadzeńców**, **Krzysztof Kopka** i **Maciej Nowak**, **Jacek Kornaćki**, **Joanna Kubacka**, **Boldan Jarmolowski**, **Roman Landowski**, **Hugon Lasecki**, **Konrad Mielnik**, **Daniel Odjia**, **Ośrodek Teatralny Rondo**, **Katarzyna Popowazdroń**, **Bronisław Prądzynski**, **Marcin Tomczak**, **Zofia Watrak**, **Krzysztof Węgrzyn**, **Jan Władysławski**. (her)

**POMORSKA NAGRODA ARTYSTYCZNA  
PLEBISCYT PUBLICZNOŚCI**

Z przedstawionej wyżej listy twórców prosimy wybrać jedno nazwisko i wpisać je do kuponu plebiscytowego:

**KUPON PLEBISCYTOWY**

Głosuję na:

.....  
imię i nazwisko

Mój adres (tylko do wiadomości redakcji)

.....  
imię i nazwisko

.....  
ul. Piłnowa 2

.....  
76-200 Słupsk

.....  
ulica

.....  
kod pocztowy, miasto

.....  
telefon

Wypełniony kupon nakleić na kartę pocztową i wysłać na podany adres redakcji do 31 marca 2004 r.

**Niezbędnik kierowcy**

**Droga nr 6: Nie ma utrudnień.**

Powiat słupski: Z powodu awarii na trasie Kwakowo – Kuleszewo (gmina Kobylnica) nieprzejezdny jest odcinek z Lulemą do mieszalni pasz.

**Człuchów.** Z utrudnieniami w ruchu muszą się liczyć kierowcy jadący drogą wojewódzką nr 202 Rzeczenica – Czarne. W okolicach Brześnia drogowej przystąpił do latania dziur w jezdni. Remont nawierzchni potrwa przynajmniej kilka dni. Do końca tygodnia utrudnienia w ruchu przewiduje Rejon Dróg Krajowych w Człuchowie na drodze nr 25, między Brzeziem a Rzeczenicą (trasa Koszalin – Bydgoszcz). Tam także latana jest nawierzchnia.

**Miastko.** Z powodu prac kanalizacyjnych nieprzejezdny jest odcinek ulicy Kolejowej w Miastku. Objazd prowadzi przez ulicę Podlaską. Po wybudowaniu ronda przy zbiegu ulic Kazimierza Wielkiego i Koszalińskiej zmieniła się organizacja ruchu w tym rejonie. Ulica Grunwaldzka jest teraz ślepa.

**Bytów.** Nie ma utrudnień.

**INFORMATOR**

- TELEFONY:**
- Pogotowie Ratunkowe – 999, Straż Pożarna – 998, Policja – 997, Pogotowie Wodociągowe – 994, Pogotowie Ciepłownicze – 993, Pogotowie Gazowe – 992, Pogotowie Energetyczne – 991, Biuro Numerów – 913, Informacja LOT – 952, Informacja Paszportowa – 955, Informacja o AIDS – 958
  - Straż Miejska**  
Lebork – 863-30-67  
Miastko – 857-20-82  
Informacje Turystyczne  
Bytów – 822-55-97  
Miastko – 857-33-63  
Informacje PKP i PKS  
Bytów: PKP – 822-23-29, PKS – 822-22-38  
Człuchów: PKP – 834-25-24, PKS – 834-22-13  
Lebork: PKP – 862-93-66, PKS – 862-19-72  
Miastko: PKP – 857-26-55, PKS – 857-21-49
  - Pogotowie Drogowe**  
Bytów: 822-27-28  
Człuchów: 834-14-12  
Lebork: 862-63-64  
Przychodnie specjalistyczne  
Bytów – 822-85-00  
Człuchów – 834-22-81  
Lebork – 863-19-99  
Miastko – 857-24-25
  - DYZURY ARTYK**  
Bytów – „Helios” ul. Wojska Polskiego 36e, tel. 822-66-68  
Człuchów – „Zamkowa” ul. Królewską 2, tel. 834-32-58  
Lebork – „Pod Lwem” pl. Pokoju 4, tel. 862-11-52  
Miastko – „Królowej Jadwigi” ul. Królowej Jadwigi 12b, tel. 857-56-76
  - KINA**  
Bytów – „Albatros” – nieczynne  
Człuchów – „Uciecha” – „Ostatni samuraj” godz. 18  
Miastko – „Grażyna” – nieczynne



23.03.2004 r.

**8**

**Województwo**

**SPRZEDAŻ AUT**

**100% ceny bez zawiadzczeń!!!**

Centrum Kredytowe-Leasingowe Koszalin, Kaszubka 1, tel. 345-91-27/28. Indywidualny serwis, samobieżny leasing na stacjonarnej i w leasingu. 5% R.R. Auto-Handel-Komis Mieczysław Kozłowski, Szczecińska 45, tel. 343-47-93. **Plinio poszukuj!!!**

Daeuwo Ianos	do 18.000
Fiat Siena	do 15.000
Toyota corolla	do 20.000
Mercedes 124	do 30.000
Chłodnia do 3,5 t	do 40.000

www.wahs.pl/malrzeczy

**1 SKUP SAMOCHODÓW POWY-PADKOWYCH**, 0-602-506-359.

**AUTOKOMIS „MAX-CAR” – NAJWIĘKSZY WYBÓR: VW, mercedesy, fiaty, ford, japońskie, francuskie. NAJSZYBSZA SPRZEDAŻ, UPROSZCZONE KREDYTY, LEASING, PAKIETY UBEZPIECZENIOWE – NAJTAŃSZE.** Koszalin ul. Szczecińska (Stare Bielice 2), 346-59-16.

**AUTOKOMIS „Mix-Car”** Lisowski – pośrednictwo sprzedaży bez opłaty skarbowej, atrakcyjne kredyty, profesjonalna obsługa. (094)346-23-55, 0501-531-988, Koszalin, Gnieźnieńska 43.

**0-697-212-616** skup samochodów najwyższe ceny.

**AMC Auto - Handel - Komis Etc.** Suchecy. Odkup aut za gotówkę, zamiana i sprzedaż komisowa bez dodatkowych opłat. Atrakcyjne warunki kredytowania. Koszalin, Gnieźnieńska 18, tel. 346-06-59, tel./fax 34-62-060.

**ASTRA (98)** 14.900 zł, polo diesel (95) 14.500 zł, wio 112Cdi 42.000 zł, man 8.163 zł. 0-605-054-876.

**ASTRA 1997, 1.6.** Wyposażona, 0692-770-473.

**AUTO** Komis Koszalin, Mieszka I 5a. Oferta z Niemiec. Kredyty, (094) 340-29-55, 0505-180-551 www.autokomisfurmanski.prv.pl

**AUTOKOMIS „AUTO-LAND”**. Szybka sprzedaż. Osobowe. Ciężarowe. Tani kredyt (wszystkie roczniki), leasing. Możliwa zaliczka. Koszalin, Bohaterów Warszawy 29, 0-94/34-71-773.

**CITROEX** xantia 1.8 16V 1997, kupiony w Polsce. 0504-194-264.

**CIVIC** combi (1998), salonowy, 0508-187-888.

**CORSA** 1.5 TD (1996), 0504-194-260.

**DAEWOO** nexia z gazem 1998, stan idealny. (094)3185618, 0605-978-635.

**ESPERO** 1.8 1999, 602-13-43-07.

**FIAT** 126p 1986, stan bdb. Po renowacji. 0693-671-928 po 15.00.

**FORD** escort 1.6B (1991) 8 800 zł. 3165-223, 0501-187-688.

**FORD** express 1.8 d (1992/95) 6.300, 0607-456-541.

**FORD** mondeo 1.8TDi combi 1995 18.700 zł. 0-601-635-939.

**FORD** transit bus (1991) garażowany. Tel. 342-74-10.

**FORD** transit do remontu - tania! 0600-406-520.

**GOLF** 1.9D (1993) 0505-100-943.

**GOLF** IV (1998) 1.6B, 29.900, 0604-085-469.

**MATIZ** 1999. 0502-340-344.

**MERCEDES** 123D (1982) 0-507-165-729.

**MERCEDES** 190 (1997), instalacja gazowa, zadbane, 0-601-93-55-90.

Wyrazy szczerego współczucia z powodu śmierci **MATKI** i **BABCY** Panom **Stanisławowi i Pawłowi Kamińskim** składają **Hurtownia Budowlana „Tęcza”** Ewa i Andrzej Żur z pracownikami

**OMEGA** 2.0 kat. 1991 biała; laweta, lad. 1300 kg. (094)318-50-22 (8.00-16.00).

**NISSAN** serano 8-osobowy (1996) 1,6 + gaz. Lekko uszkodzony silnik. 0502-327-500.

**OPEL** omega (1996) 0603-165-500.

**OPEL** vectra 1.7 TD isuzu, 1997, cena 31.000, 692-700-944.

**POLONEZ** cargo 1,6 + gaz 1993 094/345-37-69.

**POLONEZ** caro 1,6 (1996) gaz. 0600-61-31-32.

**PRZYCZEPA** gastronomiczna rożen. 0501-54-59-80.

**PRZYCZEPY** kempingowe. (059) 810-20-13.

**RAPID** 1,9D 1995 11.000. 0691-027-776.

**SAMOCHOŹ** ciężarowy citroen C15 1.8D (1997) przebieg 252635 km sprzeda Gospodarstwo Rybackie „Mielno” Spółka z o.o. w Mielnie, 31-89-796 w godz. 7 do 15, cena 8.000 zł.

**SILNIK** Iveco 2.8; 0503-844-716.

**SKODA** 120L (XII 1988), 342-39-19.

**SKODA** felicia GLX 1996r. (094)343-47-62.

**STARA** 1142 (95) 094/315-57-80; 606-217-464.

**TICO** 96, golf II 1,8 90, toyota carina II 87 2,0D 0-604-204-952.

**UNO** (2001), polo (1996). 0508-187-888

**VECTRA** 1996 1,6 GAZ. 0-603-767-991.

**VW** corrado, uszkodzony silnik lub zamienić. 0503-522-480.

**VW T-4 (96)** 2.4D + VAT; opel combi (96) 1.7D. 0602-504-262.

**NIERUCHOMOŚCI - SPRZEDAŻ**

**NOWE MIESZKANIA**  
**ATRAKCYJNE LOKALIZACJE**  
 w Koszalinie  
 • Osiedle „Młociszewo”  
 • Osiedle „Wiosna”  
 • Wysokie standardy wykończenia  
 • W pełni wyposażone

**PPW „ALBOPROJEKT” Sp. z o.o.**  
 Koszalin, ul. Piłsudskiego 10  
 tel. 347 12 23

**!! „NIERUCHOMOŚCI Wysokińscy”** apartamenty Pine House - spadek cen 1950 zł - 2100 zł mkw. Dodatkowe bonifikaty 5% dla trzech pierwszych kupujących. 0505-137-892; 0601-312-856.

**!! „NIERUCHOMOŚCI Wysokińscy”** Koszalin, Sucharskiego 4b/19, 2 pokoje 45,3 mkw. 74.200 zł. Oferta bezpośrednia. Kupujący bez prowizji. 0693-620-201.

**!! „NORD”** Podgórze 19/1 - dom bliźniak 130 m - 46.500 zł. Kupujący bez prowizji.

**!! „NORD”** 347-12-30 Zwięstwa - 2-pokojowe i p. 51,4 m - 84.000 zł.

**!! „NORD”** Stare Bielice - działki budowlane od 950 m.

**!! „NORD”** www.nord-nieruchomosci.pl

**!! „NORD”** Zwięstwa - lokal handlowy w pasażu 45,7 m.

**!! „CENTRUM”** Białogard, 312-85-10. Czteropokojowe, Letewela, 65 000. Dwupokojowe, 65 m, Zwięstwa 68.000.

**!! „JESZCZE** bez VAT-u! Dom parter, stan surowy zamknięty, pow. netto 163 m kw., działka 820 m kw, własność, przy granicy Koszalin. Tel. 0608-380-680, (094) 343-43-42.

**„ABELARD”** Nieruchomości, Koszalin 341-02-51, Zwięstwa 155 (zielona Kamienica) www.abelard.pl

**„ABELARD”** okazja, dom 5 pokoi, Rybacka 169.000.

**„ABELARD”** poszukujemy małych mieszkań - gotówka.

**„AGIT** Nieruchomości” Szczecinek, (094)37-481-97.

**„ANKAM** Nieruchomości” 0605-405-744. Okazja! Dom - obiekt Ziwowa 10, Dzień otwarty poniedziałek 22.03 godz. 13.00-18.00.

**„ANKAM NIERUCHOMOŚCI”** Zwięstwa 137 (Związkowiec), 0-94/342-26-19, 342-38-39, 0605-405-744. www.ankam.com.pl

**„ANKAM”** - 3-pokojowe Baczewskiego, zadbane - 89000.

**„ANKAM”** - dom 220m kw. Konikowo - 230000.

**„ANKAM”** - działka 1137m kw. Szczecińska - 20000.

**„JASIŃSKI”** 342-08-88 atrakcyjna działka w Manowie.

**„JASIŃSKI”** 342-08-88 pinie poszukujemy hali produkcyjnej o pow. 1000-1500 mkw. w Koszalinie.

**„KONTRAKT”** (094)342-47-58. Świątynia: dom - 95.000, Jasiniki: dom, dyskoteka - 133.000. Działki: Chłopy.

**1-POKOJOWE** lub zamienić. 0607-397-612.

**1-POKOJOWE** nowe, Rokosowo 72.000, 0602-222-940.

**2-POKOJOWE** 0603-516-231.

**2-POKOJOWE** 51 mkw. z wyposażeniem (umeblowane) lub wynajem długoterminowy - osobie samotnej. Koszalin, 0607-665-761.

**2-POKOJOWE** Szczecinek 506-360-314.

**22.000 m kw.** na działalność inwestycyjną, magazynową lub handel. Słupsk, 0602-340-042.

**3-POKOJOWE** (60 m) Staszica. 0-692-300-280.

**3-POKOJOWE** 50 m, VII p. sprzedać lub zamienić na 1-pokojowe. 346-19-33.

**KAWALERKA** 501-534-286, 094/34-24-714.

**KIOSK**, 094/342-45-08.

**KOSZALIN** działka, Topolowa. 0601-988-993.

**KOTLOWO:** 87 m, 2-pokojowe. (094) 318-06-63.

**LOKAL** 21 m - Karlino; 094/311-93-31.

**MIELNO** - 100 m od morza. Dom nowy (218 mkw.) oraz dom (120 mkw.) na działce 2,023 m kw. możliwość budowy hotelu, restauracji. 0-501-062-495.

**MIESZKANIE** 2-pokojowe (54), Słowackiego, Słupsk, 0-505-714-726.

**MIESZKANIE** 45 m + garaż podziemny, centrum Koszalin, 0502-220-986.

**MIESZKANIE** 70 m 4-pokojowe, 0-606-958-448.

**MIESZKANIE** Drawsko Pomorskie (72 mkw). 0609-458-293.

**MIESZKANIE** własnościowe KW 3-pokojowe 62 mkw. II p. - osiedle Bukowe Koszalin, tel. 0601-99-42-89.

**NOWE MIESZKANIA, GARAZE, LOKALE USŁUGOWE, KOSZALIN - Podgórze** (094)342-59-55.

**PRZEKAŻE** w dobre ręce atrakcyjny punkt w Człuchowie na działalność handlowo-usługową. Tel. 0692-774-504.

**TYCHOWO** - cztery pokoje, 72 m, 60.000. 0603-859-286.

**WCZASOWY** dom. 0508-118-571.

**ZIEMIĘ** 2,5 ha Stare Bielice. (094) 31-63-563.

**OKNA PCV**

**TUR-PLAST**

**CZAPLINEK**

www.okna-pcv.com.pl

**BIURA HANDLOWE** Koszalin

ul. Lechicka 50  
tel. 342-09-45

Kołobrzeg

ul. Koszalińska 52 c  
tel. 354-55-13

Czaplinek

ul. Piłsudskiego 7  
tel. 375-44-35

**NIERUCHOMOŚCI - KUPNO**

**1-, 2-pokojowe**, 0-608-312-821.

**2-POKOJOWE** do remontu tania 094/34-34-988, 0-602-877-970.

**DOM** wolno stojący lub szeregowy, osiedle Bukowe, 34-12-875, 0602-187-867.

**DZIAŁKĘ** - osiedle „Bukowe” 0-602-762-475.

**SPRZĘT - MASZYNY**

**„ELEKTRONARZĘDZIA”** - sklep, największy wybór, najlepsze firmy Koszalin, ul. Zalesie 20, 340-45-74.

**BIZON** - sprzedaż, 0-604-236-391.

**CIĄGNIKI** Ursus 1012, 1222, opryskiwacz 20001; Kirovec K-700 + plug 8-skiłowy, 0605-855-991.

**CIĄGNIKI**, kombajny i maszyny rolnicze kupię. (059)822-52-13.

**KUPIĘ:** tokarkę do metali, wiertarkę stołową, 0695-635-293.

**RÓWNIARKA** i walec ogumiony. Tel. 0606-119-880.

**UŻYWANE** maszyny rolnicze, agregaty siewne, plugi obrotowe, kultury, wodny z walmi, ciągniki rolnicze, ogrodnicze, kombajny, prasy, rozrzućnik obornika. 0606-946-258.

**SPRZEDAŻ RÓŻNE**

**! AGD** używane. Pralki, lodówki-zamrażarki. Gwarancja! Koszalin, Piłsudskiego 19, (094)342-30-62.

**KUP TANIO!**

Kotły c.o. od 1830 zł brutto

„Jankersy” od 595 zł brutto

Grzejniki c.o.

Podgrzewacze wody

Pieca akumulacyjne

Wyposażenie łazienek

**DOMGAZ**

Koszalin, ul. Światła 200, 94-342-00-00  
 ul. 601 027-914  
 Słupsk, ul. Piłsudskiego 10  
 tel. 845-7-300

**„AK-TEL”**, Telefony komórkowe - nowe, używane, Skup - sprzedaż. Akcesoria, baterie, simlocki, odblokowywanie wszystkich telefonów, naprawy, serwis. Karty uzupełniające, startowe. „Torg na Piętrze”, Koszalin, (094)340-46-07; DH „Jowisz”, Zwięstwa 40; (094)343-30-69; Kwiatkowskiego 17 („Torg”).

**„LADY H”**, Dostawa super dzieży wiosenne-jesiennie z Niemiec. Zwięstwa 169, Drzymały (Megasam).

**AKORDEONY** (094)34-34-190.

**ATRAKCYJNE** ceny - obniżki, np. lódka - 200,00, komody, witrzyn. Meble różne. Powstańców Wlkp. 2, (094)34-89-153.

**BRAMY** garażowe, kute, ogrodzenia, balustrady, roboty ślusarskie. (059)842-13-48, 842-87-24.

**BUFET** salatkowy, piec do pizzy. Koszalin, Zwięstwa 26A.

**DACHÓWKA** Braas 200 m kw. komplet dachu tania. 374-53-31, 0606-925-195.

**DESKA** tania, dowóz gratis; 0696-365-703.

**DREWNO** kominkowe opalowe, 0696-365-703.

**DREWNO** kominkowe, opalowe. 0506-161-749, (094)34-65-307.

**DREWNO** opalowe grab. 602-216-135.

**DREWNO** opalowe iglaste 20 zł/mp. 0603-11-73-78.

**DREWNO** opalowo-kominkowe. Super cena! 0698-508-743.

**DŹWIGARY** dachowe stalowe, rozpiętość 24 lub 12 m. 0608-48-40-83, 0606-65-61-04.

**GARAŻE** blaszaki. Cena od 1.100 zł. Producent - dowóz i montaż gratis. Floty. (055)237-40-23, (055)230-21-38, 0602-49-49-81, www.stal-tom.com.pl

**GARAŻE BLASZANE PROMOCJA! RYBY, TRANSPORT, MONTAZ GRATIS.** (091)317-57-06, 0505-036-609.

**GOSPODARSTWO** rolne blisko jeziora. (094)364-25-39, 0604-243-214.

**KAMIEŃ** łupany, 0-694-017-834.

**KASETA** „manhattan”. (94) 343-24-64.

**KIOSK**, 0606-451-946.

**KOŁNIERZE** stalowe. 347-00-02.

**KORA** ogrodowa; 0606-89-31-98.

**KOTŁY „ATMOS”**. INNE. GRZEJNIKI. WSZYSTKO DO CO. SUPERCENY. KOSZALIN, ZIELONA 48. (094) 348-93-16, 0609-043-748, polonez@xl.wp.pl

**KSEROKOPIARKI**, faksy. Promocja! (094)343-53-73.

Wyrazy współczucia Rodzinie z powodu śmierci **MARIANA KUCHTY** Przewodniczącego Rady **WZRKiOR** składają członkowie rady i Zarząd **WZRKiOR** w Koszalinie

Wyrazy głębokiego współczucia koleżance **Bożenie Stobieckiej** z powodu śmierci **MATKI** składają pracownicy Oddziału Okulistycznego Szpitala Wojewódzkiego w Koszalinie

Wyrazy szczerego współczucia z powodu śmierci **MATKI** i **BABCY** Panom **Stanisławowi i Pawłowi Kamińskim** składają **Hurtownia Budowlana „Tęcza”** Ewa i Andrzej Żur z pracownikami

Wyrazy szczerego współczucia z powodu śmierci **MATKI** i **BABCY** Panom **Stanisławowi i Pawłowi Kamińskim** składają **Hurtownia Budowlana „Tęcza”** Ewa i Andrzej Żur z pracownikami

Wyrazy szczerego współczucia z powodu śmierci **MATKI** i **BABCY** Panom **Stanisławowi i Pawłowi Kamińskim** składają **Hurtownia Budowlana „Tęcza”** Ewa i Andrzej Żur z pracownikami

Wyrazy szczerego współczucia z powodu śmierci **MATKI** i **BABCY** Panom **Stanisławowi i Pawłowi Kamińskim** składają **Hurtownia Budowlana „Tęcza”** Ewa i Andrzej Żur z pracownikami

Wyrazy szczerego współczucia z powodu śmierci **MATKI** i **BABCY** Panom **Stanisławowi i Pawłowi Kamińskim** składają **Hurtownia Budowlana „Tęcza”** Ewa i Andrzej Żur z pracownikami

Wyrazy szczerego współczucia z powodu śmierci **MATKI** i **BABCY** Panom **Stanisławowi i Pawłowi Kamińskim** składają **Hurtownia Budowlana „Tęcza”** Ewa i Andrzej Żur z pracownikami

Wyrazy szczerego współczucia z powodu śmier

# BIZNES

**KOSZALIN** ul. Zwycięstwa 137/33  
(Zwycięstwo-północ), pok. 01,  
tel. 348 30 37, tel. fax 342 79 09  
**Kolobrzeg** (094) 35 47 42  
**Ślupsk** (059) 845 88 53

**kredyt gotówkowy, dobierany  
również bez współmałżonka  
i poręczycieli**

Preferencyjne warunki **MON, MSWA, MS**  
oraz pakietowa grupa zawodowców  
emerytów i rencistów

**KREDYTY HIPOTECZNE**

www.kredyty.com.pl, infolinia 8-6001-648-543

!!! **"HACJENDA"** Kredyty (094) 440-88.

!!! **ATRAKCYJNE** kredyty gotówkowe, hipoteczne. Koszalin, 346-55-47.

!!! **KREDYTY** hipoteczne pod pensjonaty, hotele, ośrodki wczasowe. (094)346-32-85, 0508-199-567.

!!! **WSZYSTKIE** rodzaje kredytów hipoteczne - z ubezpieczeniem. Również na spłatę zadłużeń. (094)346-32-85, 0508-199-567.

!!! **"WARIANT"** kredyty. Koszalin, Półtawska 4, 343-81-60.

!!! **ATRAKCYJNE** kredyty bez poręczycieli, b. zgodny współmałżonka. Dworcowa 5B; (094)346-32-25.

!!! **KORZYSTNE** budowlano-hipoteczne (promocja!), gotówkowe - 5,85%, konsolidacyjne. **ODDŁUŻANIE.** (094)345-83-46, Zwycięstwa 140.

!!! **KREDYTY** od A do Z. Kredyt wiosenny! Zwycięstwa 140, pok. 2, (094)341-91-30.

!!! **POŻYCZKI** dla zadłużonych, Koszalin, 094/347-32-88.

!!! **"IRPOL"** kredyty hipoteczne. osoby fizyczne, podmioty gospodarcze, rolnicy. Do 25 lat od 2,9%. Koszalin, Pilsudskiego 5, (094)347-37-55, 0504-367-555.

!!! **"IRPOL"** wielka promocja. Kredyt budowlany - zaoszczędziś minimum 1.500. (094)347-37-55, 0504-367-555.

!!! **8.000** - do 24h. Bez poręczycieli, małżonków. (094)347-32-88.

!!! **AGENCJA** Kredytowa „Chrobry”. Ślupsk, Tuwima 23/16. Budynek Inkubatora Przedsiębiorczości. (059)848-28-29.

!!! **BIURO** podatkowe - tania, profesjonalnie. (094)347-78-47.

!!! **BIURO** Podatkowe: rozliczenia roczne, księgi, kadry, place, ZUS. (094)342-79-28.

!!! **BIURO** Rachunkowa. 318-94-09.

!!! **KAŻDA** kwotę pomagamy otrzymać. 0604-212-607.

!!! **KOMPLEKSOWE** biuro ubezpieczeń. Koszalin, Morska 35/107.

!!! **KREDYTY** gotówkowe hipoteczne konsolidacyjne Borna Sulińowa 094-373-39-45, 0608-662-616.

!!! **KREDYTY.** (094)346-50-31.

!!! **KREDYTY:** gotówkowe, hipoteczne, konsolidacyjne. (094)347-88-76, 0502-705-363.

!!! **MIESZKANIOWE,** hipoteczne, konsolidacyjne. Promocja! Agencja PKO: (094)340-46-20 (13.00-18.00); (094)347-61-20 (10.00-20.00).

!!! **ODDŁUŻANIE** - restrukturyzacja, 0-606-418-396.

!!! **PIT-y** 2003. 0607-161-835.

!!! **POSZUKUJĘ** współnika - dochodowy interes, hodowla ryb, 0601686618.

!!! **POTRZEBNY** cichy współnik z niedużym wkładem. 696-779-576.

!!! **POŻYCZKI** pod zastaw nieruchomości i auta, korzystne warunki. (094) 343-12-92.

!!! **WPADŁEŚ W PULAPKĘ KREDYTOWĄ? MASZ PROBLEMY ZE SPŁATĄ KREDYTÓW, KART? ODDŁUŻANIE!** (094)345-83-46. **DORADZTWO FINANSOWE. LICENCJA „CONSULTO” - 160/02/04. KOSZALIN, ZWYCIĘSTWA 140.**

!!! **MOTORYZACJA**

!!! **0-604-52-06-69** POWYPADKOWE!

!!! „**AUTOGAZ**” montaż, naprawa. Raty bez pierwszej wpłaty. Koszalin, Lechicka 70, 343-09-55, 0-602-78-62-43.

!!! „**AUTOARMY**” znakowanie gratis. **RADIOODTWARZACZE** Pioneer, Blaupunkt, JVC. Montaż gratis. Profesjonalne nagłośnienia **CAR AUDIO.** Koszalin, tereny podożynkowe, (094)34-35-883.

!!! **NAJTAŃNIEJ!** tłumiki, Zwycięstwa 232, 342-05-97.

!!! „**AUTOARMY**”. Od 330! Immo-bilizery, zamki centralne, Profesjonalny montaż. Gnieźnieńska (na przeciwko PZU). (094)346-22-87.

!!! „**PRO-BUT**” montaż instalacji gazu w samochodach. Legalizacja zbiorników. Raty! Jamno 63. (094)34-69-115.

!!! **AUTO** na gaz. Montaż, serwis - raty. Polczyńska 73. (94)342-59-50, 0-802-294-167.

!!! **AUTO-GAZ** montaż, wymiana kolektorów, superatrakcyjne ceny. Ustka, Krasickiego 18, (0-59)81-45-862, 0-698-359-896.

!!! **AUTO-GAZ.** 0-504-025-573.

!!! **AUTOCZĘŚCI** amerykańskie (0-94) 346-55-66, 0602-557-917.

!!! **AUTOGAZ** - profesjonalny montaż, serwis, komputerowa diagnostyka. Kretomino 346-53-97.

!!! **AUTOGAZ.** 0502-445-293.

!!! **AUTOSZYBY** Jaani. Sprzedaż, montaż, naprawa, przyciemnianie. Nowoszyberdachy. Koszalin, 34-65-710; Kolobrzeg, 35-282-81; Ślupsk, 842-51-80; Szczecinek, 37-46-242; Polczyn Zdrój, 36-63-749.

!!! **DAEWOO:** wszystkie nowe części - promocja. „**AUTOMARKET**” (094) 343-26-38, Morska 6.

!!! **FELGI** opony używane, nowe. Koszalin, Stoczniovców 17, 343-47-71.

!!! **HURTOWNIA** haków holowniczych. (94)342-61-16.

!!! **KONSERWACJA** podwozi 200 zł 0693-620-168.

!!! **OPONY** nowe, używane, akumulatory, felgi (raty). Białogard, Szosa Polczyńska 44, 312-00-66.

!!! **OPONY** - serwis. Koszalin, Poręczna 18, 342-22-85.

!!! **OPONY** - wymiana na letnie, wyważanie. Kretomino przy SKP. 342-32-84.

!!! **SKUP** samochodów, gotówka. 0509-151-624.

!!! **SPAWANIE** tworzywno sztucznych. (094)342-59-65.

!!! **SPRINTER** - części zamienne do mercedesów - tania. Koszalin, Ruszczyca 14 „B”, tel. 348-00-40.

!!! **AUTOKUPNO**

!!! **0602-506-359**  
Auta powypadkowe, (osobowe, ciężarowe), na części, do remontu

!!! **0604-520-669**  
Auta powypadkowe, do remontu, spalone, gotówka!

!!! **0-603-767-991** ROZBITE!

!!! **0-604-99-74-22** POWYPADKOWE, SPALONE!

!!! **POWYPADKOWE, GOTÓWKA.** 0-602-189-334.

!!! **ROZBITE KUPIE.** 0-602-599-678.

!!! **0-502-21-27-82** powypadkowe, rozbite - gotówka.

!!! **0-600-23-24-00** całe, rozbite. Zdecydowanie!

!!! **0604-22-22-20** całe, powypadkowe.

!!! **RENAULT** megane classic. 0504-270-366.

!!! **STARA** 200 602-44-55-74, 094/34-87-558.

!!! **POWYPADKOWE**

!!! **601-62-41-84**  
Auta rozbite, zniszczone  
WYSOKIE CENY - KUPIE!

!!! **0-602-50-63-59** ROZBITE, WYSOKIE CENY!

!!! **0-604-997-422** POWYPADKOWE!

!!! **KUPNO AUT**

!!! **SKUP** samochodów całych powypadkowych 0604-283-435.

!!! **0-601-624-184** ROZBITE, SPALONE!

!!! **KUPNO**

!!! **602-506-359**  
Auta powypadkowe kupie!  
Wysokie ceny  
KOSZALINSKIE - ŚLUPSKIE

!!! **STARE** obrazy, meble, zegary, srebro, porcelana. Koszalin, M. Ludwika 9. (094)342-07-10, 0602-601-951.

!!! **ANTYKI:** meble, przedmioty ze srebra, metalu, wszystkie starości przedwojenne itp. Zdecydowanie kupię. 0-694-226-983.

!!! **PRZYCEPĘ** wywrotkę 4 t. 375-91-59 po 15.00.

!!! **SŁONE** praśwaną 0502-284-148

!!! **STARE** przedwojenne: meble, zegary. Wszystkie przedmioty pochodzenia antycznego itp. (0-59)84-33-834.

!!! **USŁUGI**

**AUTOMATYKA BRAM WJAZDOWYCH**

• SZLUSY  
• BRAMY GARAZOWE  
• WARSZTATOWE  
• BARIERY PARKINGOWE

Montaż: **DR J. ANDRZEJ**, tel. 0502 678 903

!!! **"TELENAPRAWA"** u klienta, gwarancja, bezpłatny dojazd. 345-74-61.

!!! **NAPRAWA** telewizorów, dojazd bezpłatny, gwarancja, tania. 341-45-25, 341-50-57.

!!! **WIOSENNA PROMOCJA!!!**  
KOLORU STALOWEGO

!!! **BRIXTON® CLASSIC**  
**BRIXTON® SPARK**  
czapka BRIXTON®  
do kompletu - GRATIS!

!!! **Najbogatsze kompleksowe zaopatrzenie BHP w kraju**

!!! **OGÓLNOPOLSKA CENTRALA BHP POLSTAR®**

ul. H. Modrzewskiej 52  
75-134 KOSZALIN  
tel.: 34 38 999 fax: 34 10 079

!!! **PRZYDOMOWE OCZYSZCZALNIE ŚCIEKÓW**

- naprawy, sprzedaż, montaż  
7% VAT do końca kwietnia

ul. 75-200 UL. ŚLUPSKA 1b  
tel./fax (059) 842-81-80  
www.enwalia-ślupsk.pl

!!! **Okna i drzwi?**

**redan**

U nas jakość ma najniższą cenę!

www.redan.pl e-mail: redan@redan.pl

!!! **PARKIETY krajowe egzotyczne**

7% VAT do maja!

Miła, lakiery, układanie  
Hun-Detal, Nostkovo 4  
(przy trasie Ślupsk-Stawno)  
Koszalin, Szczecińska 70  
tel./fax (059) 810-88-19

!!! **ANTENY** telewizyjne, satelitarne, montaż, naprawa 343-59-80, 602-768-119.

!!! **ANTENY** wszystkie! Montaż, naprawa (094)340-52-77, 0604-640-604.

!!! „**CORBUD - KOMANDOR**” - SZAFY, MEBLE NA ZAMÓWIENIE, RABAT DO 19%. KOSZALIN, HARCERSKA 9, 0-94/342-38-11, WWW.KOMANDOR.HOME.PL

!!! „**ELEKTRONIK**”. Magnetowidy, monitory, komputery, sprzedaż! (094)341-45-75; Fatata 15.

!!! **AGREGATY** awarie chłodnicze, 0602-116-007.

!!! **AUTOTAPICERSTWO** 0501-531-938.

!!! **BRAMY** garażowe. Okna PCV. Moskity. Rolety zewnętrzne. Koszalin, 0-94/342-07-47.

!!! **BRAMY** segmentowe, uchylne, garaże. automatyka „Mega” (094) 343-25-71, (059)8429-633/640.

!!! **BUDOWNICTWO** - nadzory, kierowanie, adaptacja, projekty, 0604-330-559, 0-94/316-12-10.

!!! **CYKLINOWANIE** bezpyłowe (094) 35-815-21.

!!! **CYKLINOWANIE**, układanie. (094) 343-11-56, 0501-189-250.

!!! **CYKLINOWANIE**, układanie. 341-41-30, 0504-308-000.

!!! **CYKLINOWANIE**, układanie. (094) 343-69-20.

!!! **CYKLINOWANIE.** 312-32-93.

!!! **CZYSZCZENIE** dywanów najsolidniej 34-311-44.

!!! **CZYSZCZENIE** dywanów, łapicerek, „PUCEK”. (094)345-86-53.

!!! **CZYSZCZENIE** dywanów. 340-66-13.

!!! **DACHY** 0504-576-962.

!!! **DACHY**, ogólnobudowlane, 0502-685-274.

!!! **DOCIEPLANIE**, podbitki dachowe, stelaże, registry, gładzie, wieloletnia praktyka - dobre ceny, 0608-673-443.

!!! **DREW-TOM** schody, tania, 0605-468-249.

!!! **ELEKTRYCZNE** 0602-577-972 Koszalin.

!!! **ELEKTRYCZNE** 0600-363-530.

!!! **ELEWACJE** 0693-619-949.

!!! **FACHOWO** gładzie, panele, malowanie, remonty. VAT. 0-94/340-39-12, 0600-61-33-44.

!!! **FIRMA** przyjmie zlecenia na roboty elewacyjne, ogólnobudowlane 340-57-43.

!!! **GAZOWE**, junkersy, kuchenki, naprawa, wymiana 342-02-50.

!!! **GLAZURA**, gładzie, wykończenia. 0608-687-668.

!!! **GLAZURA**, gładzie. 0602-877-660.

!!! **GLAZURA**, hydraulika. (094) 34-359-61.

!!! **HYDRAULICZNE** (094)342-04-55, 0-504-412-270 c.o. gaz VAT.

!!! **HYDRAULICZNE**, gaz, 34-18-022.

!!! **HYDRAULIKA**, glazura, gaz 34-74-185, 0-504-523-584.

!!! **HYDRAULIKA**, glazura. (094) 34-369-61.

!!! **INTERNETOWE STRONY: PROJEKTOWANIE + SERWIS.** (094)343-68-72.

!!! **BIURO HANDLOWE**

**KOSZALIN**  
ul. Zwycięstwa 137/33  
tel. 343 403 700  
kolobrzeg  
tel. 35 422 58  
tel. 35 422 58  
tel. 35 422 58  
tel. 35 422 58  
tel. 35 422 58  
tel. 35 422 58  
tel. 35 422 58

!!! **JUNKERSY**, naprawa, tania, gwarancja. 340-25-25.

!!! **JUNKERSY** - naprawa, sprzedaż, wymiana. (094)341-04-27, 0603-339-835, 347-12-51.

!!! **KOMPUTEROWA** pomoc, 0504-928-274.

!!! **KOMPUTEROWA** pomoc, 0600-933-807.

!!! **KOMPUTEROWE** pogotowie F-VAT. 348-00-55, 0503-842-907.

!!! **KUCHENNE**, łazienkowe, szafy, zabudowy, drzwi, schody, sprzęt AGD. Szarych Szeregów 5, Koszalin, 341-15-87.

!!! **ŁODÓWKI**, zamrażarki. 34-16-504, 0691-948-056.

!!! **ŁODÓWKI** na naprawę. (094)3457916.

!!! **ŁODÓWKOZAMRAZARKI** 345-46-27.

!!! **ŁODÓWKOZAMRAZARKI**, pralki. Dojazd gratis. Kolobrzeg, 0602-50-58-65.

!!! **MALOWANIE** 0698-934-675.

!!! **MALOWANIE**, ogólnobudowlane, 0-603-096-430.

!!! **MAZUR** Serwis pralek, chłodziarko-zamrażarek. 346-40-00, 347-32-77, 0603-79-27-51.

!!! **MEBLE** na wymiar: kuchenne, łazienkowe, szafy, garderoby, lustra kryształowe. Promocja - montaż gratis! „**KRYSTOM**”. Koszalin, Wąwozowa 15A, (094)3410-354.

!!! **MEBLE** na wymiar: kuchenne, łazienkowe, szafy, garderoby, lustra kryształowe. Promocja - montaż gratis! „**KRYSTOM**”. Koszalin, Wąwozowa 15A, (094)3410-354.

!!! **MYCIE** okien, reklam, elewacji, wirny. 347-13-43, 0506-717-622.

!!! **NAGROBKI**, wiosenna promocja, Ślupsk, M. Dąbrowskiej 5 (wjazd od Pilsudskiego), (0-59)84-30-630.

!!! **NAJTAŃSZE** bramy i balustrady, 0-695-626-220.

!!! **NAPRAWA:** lodówkozamrażarki, pralki! (094)343-68-18, 0603-59-25-03.

!!! **NAPRAWY KONSERWACJE OKIEN** PCV. (094)341-04-06.

!!! **OGRODNICTWO** - profesjonalnie, 0606-872-406.

!!! **OKNA „Akus”** Koszalin, Lechicka 4, 341-83-22.

!!! **OKNA „Anterm”** PCV 5-komorowe. (094)346-23-93, Mickiewicza B.

!!! **OKNA „Aster”** PCV Koszalin, Grunwaldzka 7, 346-30-03.

!!! **OKNA „Baumal”**, parapety, roletki. (094)348-16-81.

!!! **OKNA „OPTIMA”** 5-komorowe - producent. Roletki. Raty 1%. (094)346-24-08, 341-12-90.

!!! **OKNA „SALAMANDER”** PCV: nowy styl - nowa forma, 5-komorowe. Krótkie terminy. Rabaty. (094

22.03.2004 r.

# 10

## TRANSPORT

**0505-493-680 maxibus.**  
**1,5 t tanio.** 0-505-344-466  
**BUSY** 094/346-76-53, 0600-262-880.  
**PIASEK,** ziemia ogrodowa 342-28-21.  
**PLANDEKA** do 2,5 t, 3415-731, 0604-487-899.  
**PRZEPROWADZKI** 0503-348-426.  
**TANIO,** cały kraj, 1,5 tony, 0606-313-889.  
**TRANSPORT,** 0692-684-111.

## LOKALCIE

**HSO Sp. z o.o.**  
 094 342 48 95  
 0603 342 57 82

**DO WYNAJĘCIA  
 PAVILON HANDLOWY  
 48 m<sup>2</sup>  
 w Koszalinie  
 ul. W. Polskiego 53A**

## ANGLIA PRACA WORKUK

PLATNE PRAKTYKI W HOTELOWACH OD 18 - DO 28 LAT! OFERUJEMY: CERTYFIKAT UNIWERSYTETU CAMBRIDGE, ZAKWATEROWANIE + OK. 700 GBP/MIES.

TRAVEL EXCHANGE & EDUCATION KATOWICE, BOGUCICKA 2, TEL. (32) 2455844, (32) 6060216-18 SZCZEGÓLNE INFORMACJE: AGENCJI ODDZIAŁY.

**WWW.WORKUK.PL**

## AUTO-SERWIS „PIOTREX” BLACHARSTWO - LAKIERNICTWO

- naprawy powypadkowe na ramach z pomiarem płyty podlogowej
- lakiernictwo w komorze bezpyłowej

Auta zastępcze na czas naprawy, ubezpieczenie bezgotówkowe z firmami ubezpieczeniowymi

### POMOC DRÓGOWA 24h

Naprawy mechaniczne, elektryczne, diagnostyka, klimatyzacja, przeglądy specjalizacja: **daewoo, fiat, opel** Naprawy powłamanowe.

**WYPOŻYCZALNIA SAMOCHODÓW**  
 Koszalin, Karłowicza 16A (8.00-17.00)  
 tel. (94) 342 00 98, 0602-458-307

**!! „NORD”** 347-12-30 Botaniczna - dom wolno stojący do wynajęcia  
**1-, 2-osobowy** 094/340-50-84.  
**2-POKOJOWE** (Trauguttia) 345-86-37.  
**2-POKOJOWE** 0-695-729-012.  
**2-POKOJOWE** do wynajęcia 0-602-395-330.  
**2-POKOJOWE** do wynajęcia, Koszalin, 0502-401-414.  
**2-POKOJOWE.** (094)343-63-93, 0602-239-031.  
**3-POKOJOWE** do wynajęcia 601-79-50-15.  
**BIURA** na Morskiej 35 do wynajęcia - 10 zł/mkw, 0602-738-157.  
**BOXY** - do naprawy samochodów, samodzielne, wyposażone, różnych branż, w kompleksie motoryzacji w Uście - sprzedam. (059)8426-451, 0606-123-738.

**DO wynajęcia 1-pokojowe** - 33 m. (094)340-31-50.  
**DO wynajęcia 2-pokojowe,** umeblowane Koszalin, Władysława IV, (094)3189-703, 0603-335-106.  
**DO wynajęcia 2-pokojowe** - Koszalin, 0505711242.  
**DO wynajęcia hala** 90 mkw. Koszalin, 34-17-523.  
**DO wynajęcia kawalerka;** 0501-682-915.

**DO wynajęcia lokal w CH „Te-  
 cza”** 094/346-78-10 do 16.00.

## NAUKA JAZDY

**DO wynajęcia lokale** w „CEN-TRUM ZA RZEKĄ” Słupsk, Kiliń-skiego, (0-59) 84-03-655.  
**DO wynajęcia sezonowy kompleks** gastronomiczny w Łazach, (094) 346-26-53.  
**FIRMA** poszukuje lokali handlowych w miejscowościach nadmorskich (wynajem). 0693-353-828.  
**FIRMA** poszukuje sklepu centrum Kolobrzegu, Koszalin, Białogardu, Gryfic, Szczecinka, Bytowa, Chojnic (wynajem) 0-693-353-828.

**GARAŻ,** 0-608-312-821.  
**JEDNOOSOBOWY** w domu, 0696-458-147.  
**KAWALERKA** umeblowana - cen-trum, 094/34-570-03, 0606-119-519.  
**KOSZALIN** - sprzedam mieszkanie własnościowe 3 pokoje 57 mkw. + garaż. Tel. 0605-482-435, 34-221-17 po 16.00.  
**KUPIĘ** lub wynajmę lokal pod uslugi lub gastronomię 0501-108-196.

**LOKAL** 18 mkw. (na sklep, biu-ro, gabinet) H. Pruskiego 12 - tanio wynajmę. (094)348-03-93, 0606-282-714.  
**LOKAL** 401/20 m - osiedle „Przyle-  
 sie”. 0601-88-14-15.  
**MAGAZYN** z zapleczem, rampa, warsztat, biura do wynajęcia, Kosza-  
 lin, 342-61-40.  
**MIESZKANIE** 0504-430-413.  
**MIESZKANIE** w domu; 0503-844-716  
**NA** działalność 20 - 150 mkw. Ułgi w czynszu. (094)341-15-86, 0603-117-369.

**ODSTĄPIE** bar osiedlowy, 0694324040, 345-24-87.  
**PAWILON** handlowy. Bardzo dobry punkt, (094)347-47-91; 0606-901-113.  
**PILNIE** odstąpię dzierżawę sklepu (40) wraz z wyposażeniem w atrakcyjnej dzielnicy Słupska, 0-604-997-268.  
**PIZZERIA** Koszalin, 0604-48-35-24.  
**POKOJE** do wynajęcia. (94) 3406-308.  
**POKOJE** studentkom. 0502-340-344.  
**POKOJE** w domu, oddzielne wejście (komfortowo). 3410-673, 0602-614-338.  
**POKÓJ** (0-94)341-61-72.  
**POKÓJ** (0-94)343-03-42.  
**POKÓJ** 1-, 2-osobowy. Do wynaję-  
 cia 0-502-68-54-40.  
**POKÓJ** w domu, 340-58-57.  
**POKÓJ** w domu, dobre warunki Sianów, 31-71-441.  
**POKÓJ.** 340-59-13.

**POMIESZCZENIA** 80 mkw. do wy-  
 najęcia. Koszalin 600-97-97-60.  
**POMIESZCZENIA** biurowa, maga-  
 zynowe (Franciszkańska) do wynaję-  
 cia, 342-39-75.  
**POSZUKUJĘ** kawalerki 0604-677-529.  
**PRZYTYLNY** pokój Rokosowo. (094)340-25-25.  
**STANCJA** (094)3403-403.  
**STANCJA.** (094)346-44-91.  
**TANIO** pokój dziewczynom. (094) 345-75-35.  
**WYDZIERŻAWIĘ** pawilon handlo-  
 wy. Wytwórnie! sprzedaż lodów włoskich, plac pod handel centrum - Dąbki, tel.314-80-03.  
**WYDZIERŻAWIĘ** pomieszczenia magazynowo-biurowe. 0697-358-005.

**!! „NORD”** 347-12-30 Botaniczna - dom wolno stojący do wynajęcia  
**1-, 2-osobowy** 094/340-50-84.  
**2-POKOJOWE** (Trauguttia) 345-86-37.  
**2-POKOJOWE** 0-695-729-012.  
**2-POKOJOWE** do wynajęcia 0-602-395-330.  
**2-POKOJOWE** do wynajęcia, Koszalin, 0502-401-414.  
**2-POKOJOWE.** (094)343-63-93, 0602-239-031.  
**3-POKOJOWE** do wynajęcia 601-79-50-15.  
**BIURA** na Morskiej 35 do wynajęcia - 10 zł/mkw, 0602-738-157.  
**BOXY** - do naprawy samochodów, samodzielne, wyposażone, różnych branż, w kompleksie motoryzacji w Uście - sprzedam. (059)8426-451, 0606-123-738.

**DO wynajęcia 1-pokojowe** - 33 m. (094)340-31-50.  
**DO wynajęcia 2-pokojowe,** umeblowane Koszalin, Władysława IV, (094)3189-703, 0603-335-106.  
**DO wynajęcia 2-pokojowe** - Koszalin, 0505711242.  
**DO wynajęcia hala** 90 mkw. Koszalin, 34-17-523.  
**DO wynajęcia kawalerka;** 0501-682-915.  
**DO wynajęcia lokal w CH „Te-  
 cza”** 094/346-78-10 do 16.00.

## NAUKA

**„ACDS”** matura, egzamin gimna-  
 zjalny, intensywne przygotowanie. 342-02-39, 0606-461-225.  
**„BANK** korepetycji”, wszystkie przed-  
 mioty, lekcja od 25 zł. 342-02-39, 0606-461-225.  
**„De-eM”.** J. POLSKI - ciekawiej.  
**„De-eM”.** MATEMATYKA prościej! (094)348-03-47.  
**CHEMIA,** biologia. 0600-317-585.  
**FIZYKA** 343-37-81.  
**FRANCUSKI** 0608-353-680.  
**KOREPETYCJE,** tłumaczenia, ro-  
 syjski, angielski. 0507-800-652.  
**MATEMATYKA** (0-59)845-73-94, 0-607-56-84-49.  
**MATEMATYKA.** (94)340-20-93  
**NIEMIECKI** „Germania”, Koszalin. Godz. 5,90 zł, germanistka. Począ-  
 tek 14 kwietnia, 342-40-56.  
**NIEMIECKI** - nauczyciel, 346-85-80.  
**POLSKI,** (094)342-27-82.

**UWAGA!!!** OSTATNIE ZAPISY DO SZKÓŁ POLICEALNYCH NA KIERUNKI: RACHUNKOWOŚĆ, MASAŻ LECZNICZY, KOSMETYCZNY, LOGISTYKA, MULTIMEDIA I ORGANIZACJA REKLAMY ORAZ LICEUM OGÓLNOKSZTAŁCĄCEGO. CNIB „ŻAK”, KOSZALIN, ZWYCIĘSTWA 113. TEL. 348-14-23.

## PRACA

### WORK&TRAVEL USA

SEZONOWA I WAKACYJNA PRACA W ANGLII I USA

ALL-PAIR  
 www.migacztravel.pl  
 (051) 484 40 97

## Handlowiec-Kierowca (Van Seller)

Do pracy w regionie następujących miast: Koszalin, Słupsk

**Ofertujemy:**

- pracę w bardzo dynamicznie rozwijającej się firmie
- możliwość profesjonalnego rozwoju w nowym zespole
- systematyczne szkolenia
- samodzielną pracę dla ambitnych
- możliwość awansu dla najlepszych
- motywujący system wynagrodzenia prowizyjnego
- możliwość korzystania z samochodu firmowego.

**Oczekujemy:**

- związania i pracowitości;
- uczciwości i samodyscypliny
- łatwości nawiązywania kontaktów
- przewidywania własnej działalności lub gotowości do jej założenia
- do świadczenia handlowej, w szczególności związanej z aktywną sprzedażą artykułów spożywczych, przyspieszy osiągnięcie dobrych wyników.

**JEŻELI SPEŁNIASZ POWYŻSZE KRYTERIA I CHCESZ SKORZYSTAĆ Z UNIKALNEGO WYZWANIA, NAPISZ!!!**

List motywacyjny wraz z CV i zdjęciem, wpisując w tytule najbliższą Twoją miejscowość z wyżej wymienionych, prosimy wysłać na adres:

**SOURCE-OPEN**  
 ul. Cisowa 33, 62-081 Chyby k. Poznania  
 e-mail: praca@source-open.pl

Wykonanie list motywacyjny i CV jest bezpłatne. Wykazanie się w tym celu nie gwarantuje otrzymania pracy, dla ułatwienia w tym celu dołączamy do listy motywacyjnej i CV formularz z listą 200 miast, które możemy odwiedzić w ramach naszej oferty. Formularz ten jest dostępny na stronie www.source-open.pl

**„MELISSA”** zatrudni lekarza re-  
 ftektoterapeutę i irydologa 094/  
 340-35-97.  
**2 studentów** dyspozycyjnych po-  
 szukuje pracy, 0-601-775-705,  
 0-509-072-871.

## NAUKA

**6 osób** w handlu, oraz 4 pracow-  
 ników fizycznych. 1100 - 1800 złotych  
 miesięcznie. (094)3434-221.  
**ABSOLWENTKA,** wyższe, kompu-  
 ter, dyspozycyjna szuka pracy.  
 0602-106-917, (094)34-36-295.  
**AUTORYZOWANY** punkt Plus GSM  
 zatrudni przedstawiciela handlowe-  
 go. Firma zapewnia samochód, tel.  
 komórkowy. Wymagania: doświad-  
 czenie w handlu (przedstawiciel),  
 dyspozycyjność, komunikatywność.  
 (94)345-93-42.

**AVON** 0605-251-962, (0-94)  
 342-38-62.  
**BRYGDZIE** z agregatem zle-  
 cę 2000 mkw., 342-39-75,  
 0601-774-369.  
**CHALUPNICZTWO** (długopisy). (034)  
 317-93-11.  
**FABRYKA** Zabawek Pluszowych  
 zatrudni: szwaczki, krawcowe, cha-  
 lupniczkę, 0-94/342-40-18, Kosza-  
 lin, Krawiecka 6.  
**FIRMA** zatrudni absolwenta po kie-  
 runku księgowości BO GK/GS nr  
 DC/774.  
**FIRMA** zatrudni główną księgową.  
 Oferty BO GK/GS nr DC/774.  
**FIRMA** zatrudni księgową. Oferty  
 BO GK/GS nr DC/774.  
**FIRMA** zatrudni osobę do działu  
 marketingu BO GK/GS nr DC/774.

**FRYZJERA/KĘ** zatrudnię. (094)  
 340-50-51, 0696-477-116.  
**GŁÓWNA** księgowia szuka pracy,  
 0603-540-334.  
**HANDLOWCÓW** zatrudnię  
 0694-614-512  
**HURTOWNIA** firan zatrudni przed-  
 stawiciela handlowego z doświad-  
 czeniem. Oferty pisemne: PPHU  
 „Firany - Janczewski” ul. Słowińska  
 6 Koszalin.

**KELNERÓW** z doświadczeniem.  
 CV i list motywacyjny do Bistro Be-  
 la w Galerii EMKA.  
**KONSULTANTA** Oriłame, wpi-  
 sów gratis, (0-59)842-12-80,  
 0-604-189-118.  
**ODPOWIEDZIALNYM**, dodatkową,  
 domową pracę 900 miesięcznie.  
 0609-475-111.  
**OGRODNIKA,** pomocnika, Kosza-  
 lin, 0606-872-406.  
**OPIEKUNKI** do Włoch 3408-794.

**!!! „MELISSA”** oferuje badanie iry-  
 dologiczne - określenie stanu zdra-  
 wia z leżówką oka, polecamy zabie-  
 gi akupunktury, MRT, masażu spe-  
 cjalistycznego, świecowania uszu,  
 emeryci i dzieci taniej. Koszalin,  
 Moniuszki 2, 340-35-97.

**!!! SANATUS** - Serż Karzanow-  
 ski poleca: badanie diagnostyczne  
 aparatem OBERON, zabieg hydro-  
 colonoterapii - którego efektem  
 jest oczyszczenie jelita grubego  
 oraz zabiegi: akupunktury, świe-  
 cowania, MRT, masażu specjali-  
 stycznego. Zniżki dla dzieci, eme-  
 rytów, rencistów. Koszalin, Ander-  
 sa 26, tel. 346-33-63

**!!! „MEGAVITA”** Władimir Stępowy:  
 badania irydologiczne, masaż, zio-  
 lolecznictwo. Emeryci taniej. Wojska  
 Polskiego 24-26, (0-94)341-14-63

**!!! „OLMED”** alergie, choroby skóry.  
 (094)347-04-96, 0501-454-737.  
**!!! „OLMED”** depresje, nerwice.  
 (094)347-04-96, 0501-454-737.  
**!!! „OLMED”** likwidacja nalogu  
 nikotynowego. (094)347-04-96,  
 0501-454-737.  
**!! CHIRURG** stomatolog - Barbara  
 Gołębicza, STOMATOLOG Mariola  
 Rozentat, 0503-003-103. Koszalin,  
 Małopolska 1B/5. Rejestracja:  
 (094)343-84-68.

**!! GABINETY** Stomatolo-  
 giczne, raty. Piłsudskiego  
 88A (0-94)345-09-28.  
**! 346-02-83** Stomatologia dla Two-  
 jej rodziny, Marcin Pesta.  
**! 346-02-83** Dbamy o zęby Twoich  
 dzieci.  
**„OPTYK”** realizacja recept. Gabinet  
 Okulistyczny. Koszalin, Oskara Lan-  
 ge 21, (094)345-85-96.  
**„OPTYK”** realizacja recept. Kosza-  
 lin, Młyńska 8 (vis-a-vis ratusza).  
 346-02-32.  
**„PRAXIS”** - prywatna lecznica chirur-  
 giczna. Operacje: laparoskopowe  
 pęcherzka żółciowego; kriochirur-  
 giczne żyłaków kończyn, odbytu,  
 przepuklin, tarczycy, sutków - bez-  
 płatnie. Ubezpieczeni w NFZ - bez-  
 płatnie. Badania USG. Konsultacje  
 i zabiegi ortopedyczne oraz neuro-  
 chirurgiczne. Koszalin, Szpitalna 2.  
 Informacja 343-40-64. Rejestracja  
 0603-990-401.

## AUTO - SERWIS

Koszalin, ul. Morska 10

### Już wiosna!!!

wymień opony zimowe na letnie  
 tylko 10 zł za sztukę + wyważeniem

! Gwarantujemy przedniego wyważenia, dynamika, naprawy - samochody osobowe i ciężarowe.  
 Tel. 645-5025, 645-30-25. Realizujemy płatności kartą kredytową

**PILNIE** zlecimy chałupnictwo - umo-  
 wa 0609-139-641.  
**PORZĄDKI** domowe - możliwość  
 zamieszkania, 094/342-67-55.  
**POSZUKUJEMY** ankierów 094/  
 342-49-02.  
**POSZUKUJĘ** kandydatów na kie-  
 rowców w transporcie międzyro-  
 dowym, konieczne doświadczenie w  
 zawodzie min 5 lat. Oferty pisemne  
 BO DC/788.  
**POSZUKUJĘ** opiekunki do 6-mie-  
 sięcznego dziecka; z doświadcze-  
 niem. 347-17-43, 0600-833-731.  
**PRODUCENT** pilnie zleci uczci-  
 wym chałupnictwo, umowa.  
 0604-064-747.  
**SPRZĄTANIE** podejmę. 3180-443,  
 0503-682-971  
**SPRZEDAWCĘ** w drogerii zatrudnię  
 0-503-999-004.  
**SPRZEDAWCÓW** na targowiska.  
 0604-804-097.  
**TANIO** nadzór budowy.  
 0604-212-607.  
**ZATRUDNIĘ** fryzjerkę. (094)  
 343-68-04.  
**ZATRUDNIMY** kierowcę z własnym  
 samochodem osobowym na gaz w  
 Koszalinie, mile widziane wykształ-  
 cenie średnie, wiek do 30 lat, zarobki  
 1500 zł netto. 0505-010-028.  
**ZATRUDNIMY** w Koszalinie 6 osób,  
 mile widziane wykształcenie śred-  
 nie, wiek do 35 lat. Zarobki 1.100 zł  
 netto. 0505-010-028.

**ZWROT** podatku z Niemiec  
 (0-94)3117-000.

## SPRAWIE

**!!! „MELISSA”** oferuje badanie iry-  
 dologiczne - określenie stanu zdra-  
 wia z leżówką oka, polecamy zabie-  
 gi akupunktury, MRT, masażu spe-  
 cjalistycznego, świecowania uszu,  
 emeryci i dzieci taniej. Koszalin,  
 Moniuszki 2, 340-35-97.  
**!!! SANATUS** - Serż Karzanow-  
 ski poleca: badanie diagnostyczne  
 aparatem OBERON, zabieg hydro-  
 colonoterapii - którego efektem  
 jest oczyszczenie jelita grubego  
 oraz zabiegi: akupunktury, świe-  
 cowania, MRT, masażu specjali-  
 stycznego. Zniżki dla dzieci, eme-  
 rytów, rencistów. Koszalin, Ander-  
 sa 26, tel. 346-33-63

**!!! „MEGAVITA”** Władimir Stępowy:  
 badania irydologiczne, masaż, zio-  
 lolecznictwo. Emeryci taniej. Wojska  
 Polskiego 24-26, (0-94)341-14-63

**!!! „OLMED”** alergie, choroby skóry.  
 (094)347-04-96, 0501-454-737.  
**!!! „OLMED”** depresje, nerwice.  
 (094)347-04-96, 0501-454-737.  
**!!! „OLMED”** likwidacja nalogu  
 nikotynowego. (094)347-04-96,  
 0501-454-737.  
**!! CHIRURG** stomatolog - Barbara  
 Gołębicza, STOMATOLOG Mariola  
 Rozentat, 0503-003-103. Koszalin,  
 Małopolska 1B/5. Rejestracja:  
 (094)343-84-68.

**!! GABINETY** Stomatolo-  
 giczne, raty. Piłsudskiego  
 88A (0-94)345-09-28.  
**! 346-02-83** Stomatologia dla Two-  
 jej rodziny, Marcin Pesta.  
**! 346-02-83** Dbamy o zęby Twoich  
 dzieci.  
**„OPTYK”** realizacja recept. Gabinet  
 Okulistyczny. Koszalin, Oskara Lan-  
 ge 21, (094)345-85-96.  
**„OPTYK”** realizacja recept. Kosza-  
 lin, Młyńska 8 (vis-a-vis ratusza).  
 346-02-32.  
**„PRAXIS”** - prywatna lecznica chirur-  
 giczna. Operacje: laparoskopowe  
 pęcherzka żółciowego; kriochirur-  
 giczne żyłaków kończyn, odbytu,  
 przepuklin, tarczycy, sutków - bez-  
 płatnie. Ubezpieczeni w NFZ - bez-  
 płatnie. Badania USG. Konsultacje  
 i zabiegi ortopedyczne oraz neuro-  
 chirurgiczne. Koszalin, Szpitalna 2.  
 Informacja 343-40-64. Rejestracja  
 0603-990-401.

**!! CHIRURG** stomatolog - Barbara  
 Gołębicza, STOMATOLOG Mariola  
 Rozentat, 0503-003-103. Koszalin,  
 Małopolska 1B/5. Rejestracja:  
 (094)343-84-68.

**!! GABINETY** Stomatolo-  
 giczne, raty. Piłsudskiego  
 88A (0-94)345-09-28.  
**! 346-02-83** Stomatologia dla Two-  
 jej rodziny, Marcin Pesta.  
**! 346-02-83** Dbamy o zęby Twoich  
 dzieci.  
**„OPTYK”** realizacja recept. Gabinet  
 Okulistyczny. Koszalin, Oskara Lan-  
 ge 21, (094)345-85-96.  
**„OPTYK”** realizacja recept. Kosza-  
 lin, Młyńska 8 (vis-a-vis ratusza).  
 346-02-32.  
**„PRAXIS”** - prywatna lecznica chirur-  
 giczna. Operacje: laparoskopowe  
 pęcherzka żółciowego; kriochirur-  
 giczne żyłaków kończyn, odbytu,  
 przepuklin, tarczycy, sutków - bez-  
 płatnie. Ubezpieczeni w NFZ - bez-  
 płatnie. Badania USG. Konsultacje  
 i zabiegi ortopedyczne oraz neuro-  
 chirurgiczne. Koszalin, Szpitalna 2.  
 Informacja 343-40-64. Rejestracja  
 0603-990-401.

**@ BASTEK** Krzysztof - stomatolog  
 (9.00 - 19.00). Pełny zakres! Implan-  
 ty, Koszalin, Piłsudskiego 31,  
 (094)346-16-44.

**@ CENTRUM** Dentystyczno-Aneste-  
 zjologiczne, codziennie. Koszalin,  
 św. Wojciecha 24, (094)348-06-20.

**AEROBIC** „Na Pięterku”; ZS nr 3  
 (Przylesie). 0506-430-258.

**ALKOHOLIZM.** Odtruwanie. Lecze-  
 nie. Białogard, 0602-765-116.

**ALKOHOLOWE** odtrućcia, esperal lek.  
 med. Marek Jaroszyk 0602-77-37-62.

**ALKOHOLOWE** odtruwanie, terapia;  
 narkomania, Słupsk, 0602-46-86-31,  
 (059)847-50-88 „D”.

**BADANIA** laboratoryjne: OB, mor-  
 foligia, mocznik, inne. Kościuszki 5,  
 342-60-48, 0693-533-278.

**BÓLE** kręgosłupa - masaże.  
 0-607-844-677.

**DIETA** Cambridge, Koszalin,  
 34-10-573, 0501-496-182.

**GABINET** lekarski - Wojciech Dą-  
 browski ul. Szpitalna 2 Koszalin  
 oferuje: operacje chirurgiczne la-  
 paroskopowe, artroskopowe, apar-  
 raty nowej generacji, chirurgię pla-  
 styczną. Pacjenci Funduszu Zdra-  
 wia - bezpłatnie tel. 34-71-664,  
 342-15-52, 601-726-305

**GABINET** stomatologiczny I.P. Ma-  
 łoski, Koszalin, Spasowskiego 12.  
 (094)346-51-13.

**GINEKOLOG** 0604-257-285.  
**GINEKOLOG,** zabiegi 0609-205-782.

**ŁUSZCZYCA,** bielaństwo:  
 (0)601-214-388.

**MASAŻYSTA** kregaz. 0698-382-383.  
**MEŠKOŠCI.** 0605-62-63-38.

**NEUROLOG** H. Wyrbkiewicz-Gu-  
 zńska pon. 15.30-16.30, śr. 16.00-  
 17.00 Koszalin, ul. Jedności 4, p.104  
 (gmach basenu).

BILETY (94)342-41-72.

BUSY wynajem 094/348-76-53, 0600-262-880.

MONACHIUM, Norimberga. Przewóz osób, stala linia, 0-800-473-198.

NIEMCY, Holandia. (059)810-20-19.

WCZASY, wycieczki - Grecja od 999 zł. (094)347-68-62, www.wakacje.turystyka.pl

WEEKEND majowy Grecja, Bulgaria, Chorwacja od 400 zł, możliwość rat. Agencja Turystyczna „Janitar” (094)35-42-306 „Pasaz Parsęta”.

ROZRYWKI

„DOM Weselny” (0-94)347-11-77.

„KARCZMA Rycerska” - Zaulali nam organizatorzy prestiżowych imprez - Ty też będziesz zadowolony! Wesela od 50 zł. Limuzyna gratis. Tancieczne weekendy! Grunwaldzka 1, (94)348-91-24.

„ROGALICZKI”. Wesela. (094)341-01-43.

BANKIETY, WESELA, SZKOLENIA, PENSJONAT „LAZUR” MIELNO, www.lazur.ta.pl 0-94/318-93-34.

KLUB „NOJEK”. MUZYKA BEZ TECHNOPIĄTEK, SOBOTA. (094)345-17-88; www.nojek.com.pl

ORKIESTRA - Słupsk, 0601-693-288.

WESELA, bankiety, komunie, Smacznie, tanio, profesjonalnie! Politechnika Kwiatkowskiego 0601-64-20-67, 0603-749-523.

WESELA, komunie, 120 osób. Hotel Formula. 341-82-56.

ZESPÓŁ muzyczny solistka. Faktury VAT. (059)8148-717 0607-10-20-14.

LOMBARDY

„LOMBARD” (094) 34-07-085. Koszalin, Podgórna 61.

„LOMBARD” - Komis (audio - wideo, komputery, podzespoły). Koszalin, Dzieci Wrzesińskich 25/B, 0-94/346-02-77.

LOMBARD - Komis, Piłsudskiego 60. (094) 343-12-92

LOMBARD - najtaniej, Marynarzy 11, 343-02-95.

NATYCHMIASTOWE pożyczki pod zastaw. Koszalin, Gierczak 7. 340-89-83, Kolobrzeg, Strzelecka 1, 354-21-51.

ZWIĄZEK MIAST I GMIN DORZECZA PARSETY KONKURS NA LOGO I HASŁO

Związek Miast i Gmin Dorzecza Parsęty ogłasza dwa konkursy. Konkurs na hasło promujące walory Dorzecza Parsęty oraz konkurs na logo.

Logo powinno być oryginalne, proste, łatwe w użyciu (formaty: BMP/JPEG/CDR/PSD), związane tematycznie z walorami przyrodniczymi Dorzecza Parsęty. Hasło powinno być zwięzłe, oryginalne, nawiązujące tematycznie do walorów przyrodniczych Dorzecza oraz nie dłuższe niż 8 wyrazów. Każdy uczestnik może zgłosić maksymalnie trzy propozycje. Konkursy rozpoczynają się 20 marca 2004 r. Termin nadsyłania prac mija 13 kwietnia 2004 r. Zwycięzca zostanie ogłoszony do końca kwietnia 2004 r.

Najlepsze propozycje zostaną wyróżnione nagrodami pieniężnymi w wysokości 2000 zł (w przypadku konkursu na logo) oraz 1000 zł (w przypadku konkursu na hasło).

Prace prosimy przysłać pocztą na adres: Związek Miast i Gmin Dorzecza Parsęty, ul. Traugutta 6, 78-230 Karolino z dopiskiem na kopercie „konkurs-logo” lub „konkurs-hasło”. Pytania dotyczące konkursu prosimy kierować na adres związku lub telefonicznie pod numer 311-72-47. Więcej informacji oraz regulamin konkursów znajdują się na stronie: www.parseta.org.pl

BIURO OGŁOSZEŃ ZAPRASZA

KOSZALIN: REDAKCJA, ul. Sportowa 14, tel. centr. 3407-216, fax 3407-344 (całą dobę) czynne w godz. 8-17; w sobotę: 8-13. AR. A. Kikta, ul. Śniadeckiego 33 (Ag. PKO): pn.-pt. 13-18, 345-78-24, 0602-661-344. „Media Partner”, tel./fax 346-66-777, 0604-782-899. ARI Corifio s.c. ul. Władysława IV 58/32 (za Emką), tel./fax 345-29-33, 341-43-45; pn.-pt. 8-20, sob. 9-14.

EMILKA. 0-694-662-964.

EWA 606-879-721.

JAGÓDKA. 0507-721-507.

JULIA. 0507-503-348.

KAROLCIA. 0698-368-010.

KLAUDIA 0504-824-576.

KOBIECA 25-latka. Słupsk, 0-694-105-3-47.

MAGDA - 0600-774-206.

MŁODE, zgrabne. 0695-491-044.

NIENASYCONE studentki. 0694-291-124.

NIESAMOWITE laski Kolobrzeg 0-505-986-614.

PAULINA. 0692-752-886.

PĄCZUSZEK 0697-189-188.

PERELKA. 0694-807-554.

PIĘKNA blondynka. 0508-364-702.

PRYWATNE. 0506-392-338.

STUDENTKI 504-621-157.

WERONIKA. 0696-561-930.

WYJAZDY! Promocja! (094)348-06-47.

ZAPRASZAM panie do współpracy w klubie nocnym Koszalin, 0602-75-66-55, 0-94/340-58-99.

ZATRUDNIĘ panie w klubie nocnym w Koszalinie. Wysokie zarobki. 0602-124-902, (0-94)3403-495.

ZATRUDNIMY panie 501-970-422.

ZGUBY

LEGITYMACJA studencka 9582.

LEGITYMACJA studencka nr 31321.

LEGITYMACJA studencka nr 49627.

LEGITYMACJA studencka nr 53367.

Roda Młodzieżowa Koszalińskiej Spółdzielni Mieszkaniowej „Przyleście” w Koszalinie ogłasza konkurs na stanowisko: członek zarządu spółdzielni

Kandydatami do konkursu mogą być mieszkańcy Koszalina, którzy ukończyli 18 lat i nie przekroczyli 30 lat. Wymagane jest wykształcenie wyższe lub średnie. Konkurs trwa do 15 kwietnia 2004 r. W sprawie konkursu prosimy zgłaszać wnioski do siedziby Rody Młodzieżowej przy ul. Mickiewicza 16 w Szczecinku.

Prokuratura Okręgowa

75-950 Koszalin, ul. W. Andersa 34a ogłasza przetarg nieograniczony

o wartości poniżej 60.000 euro na wykonanie remontu i przebudowy budynku Prokuratury Rejonowej przy ul. Mickiewicza nr 16 w Szczecinku.

Speyfikację istotnych warunków zamówienia można otrzymać w siedzibie zamawiającego: Prokuratura Okręgowa 75-950 Koszalin, ul. W. Andersa 34a, pokój nr 145, tel. 094 342 86 71. Zamawiający nie dopuszcza składania ofert wariantowych lub częściowych. Termin realizacji zamówienia to 31 maja 2004 r. O udzielenie zamówienia mogą się ubiegać oferenci, którzy spełniają niżej wymienione warunki: - spełniają wymogi określone w art. 22 ustawy Prawo zamówień publicznych - wnieśli wadium w wysokości 3.000 zł, słownie złotych: trzy tysiące - spełniają wymogi określone w specyfikacji istotnych warunków zamówienia. Kryteria oceny ofert i ich znaczenie: - cena 70% - termin wykonania 20% - warunki gwarancji 10%. Oferty należy złożyć w Prokuraturze Okręgowej 75-950 Koszalin, ul. W. Andersa 34a, pok. 135, nie później niż do dnia 9 kwietnia 2004 r., do godziny 9.00. Termin związania ofertą - 30 dni.

PREZYDENT MIASTA KOŁOBZEG informuje

że zgodnie z art. 35 ust. 1 ustawy o gospodarce nieruchomościami z dnia 21 sierpnia 1997 r. /tekst jednolity Dz.U. z 2000 r. nr 46, poz. 543 z późniejszymi zmianami/ na tablicy ogłoszeń usytuowanej na budynku Urzędu Miasta Kolobrzeg, ul. Ratuszowa 13, został wywieszony wykaz nieruchomości przeznaczonych do zbycia w drodze bezprzetargowej, na rzecz najemców:

- lokal mieszkalny położony w Kolobrzegu przy ulicy Łopuskiego 9
- lokal mieszkalny położony w Kolobrzegu przy ulicy Unii Lubelskiej 50
- lokal mieszkalny położony w Kolobrzegu przy ulicy Unii Lubelskiej 45
- lokal mieszkalny położony w Kolobrzegu przy ulicy Unii Lubelskiej 71
- lokal mieszkalny położony w Kolobrzegu przy ulicy Unii Lubelskiej 65
- lokal mieszkalny położony w Kolobrzegu przy ulicy Unii Lubelskiej 43
- lokal mieszkalny położony w Kolobrzegu przy ulicy Chopina 16
- lokal mieszkalny położony w Kolobrzegu przy ulicy Granicznej 4
- lokal mieszkalny położony w Kolobrzegu przy ulicy Unii Lubelskiej 3
- lokal mieszkalny położony w Kolobrzegu przy ulicy Jedności Narodowej 64a
- lokal mieszkalny położony w Kolobrzegu przy ulicy Dworcowej 18
- lokal mieszkalny położony w Kolobrzegu przy ulicy Dworcowej 27
- lokal mieszkalny położony w Kolobrzegu przy ulicy Wolskiej 5
- lokal mieszkalny położony w Kolobrzegu przy ulicy Wolskiej 23
- lokal mieszkalny położony w Kolobrzegu przy ulicy Wolskiej 33
- lokal mieszkalny położony w Kolobrzegu przy ulicy Żółkiewskiego 2a.

Nauczyłem papugę przeklinać

Stefan Friedmann to znany satyryk i aktor. Możemy go oglądać w „Klanie” oraz w często powtarzanym serialu „Na kłopoty Bednarski”. Niedługo na ekranie pojawi się w zupełnie nowej roli. W jednym z odcinków nowego serialu „Psie serce” zagra... gangstera. Nam opowiada o pracy na planie z psami, papugami i koniami.

- Podobno niedługo zobaczymy pana w roli czarnego charakteru?

Sam się trochę zdziwiłem tą propozycją, bo w „Psim sercu” gram przestępcę i muszę odebrać z lotniska psa, który przylatuje z Tajlandii. To specjalny pies, na którego czeka mafia. A ponieważ jestem trochę gapowaty, to spóźniłem się na samolot. Potem, aby ratować swoją skórę, muszę odnaleźć tego psa, który już znalazł swój nowy dom. Tak więc jest wątek sensacyjny, ale potraktowany łagodnie i sympatycznie. Jestem złym cha-

rzakterem, ale o gołęmb sercu i nawet mam własną papugę. Trochę się tylko zdziwiłem, że w tym filmie psy gadają.

- To już drugi raz gra pan na planie z papugą. W telewizji po raz kolejny możemy oglądać serial „Na kłopoty Bednarski”, gdzie również towarzyszy panu kolorowa papuga.

I bardzo się z tego cieszę, bo to serial, który się starzeje. Mój mistrz, profesor Rudzki, mawiał, że nigdy nie powinno się grać razem z dziećmi i ze zwierzętami, bo one zawsze są bardzo naturalne, nieprzywidywalne i od razu wzbudzają sympatię widzów. Zawodowy aktor jest na straconej pozycji. Ta papuga była tresowana i poradziłem z nią sobie świetnie, bo już miałem doświadczenia filmowe. Duzo opowiadałem jej o tej pierwszej. Słuchała z ciekawością, bardzo się cieszyła i była grzeczna.



- Nie przeklinała?

Wyjątkowo nie, ale za krótko razem pracowaliśmy i nie zdążyłem jej niczego nauczyć. Tamta przeklinała, ale to był długi serial i miałem dużo czasu na naukę.

- Grał pan wcześniej ze zwierzętami?

Gratem kiedyś z wielkim koniem, który wierzgał i kopał, a było to w filmie historycznym „Kazimierz Wielki”. Nigdy wcześniej nie jeździłem konno i szybko musiałem

dzierżem czy granatem to może sobie i innym zrobić dużą krzywdę.

- Podobno prywatnie jest pan wielkim przyjacielem zwierząt?

Oczywiście, mieszkam na wsi i mam w domu dwa duże psy i dwa koty. Psy są ogromne i wyglądają jak niedźwiedzie. To belgijskie owczarki pasterskie rasy bouvier de flandre. Natomiast moje koty to wielkie indywidua. Jeden nazywa się Sajmon, a drugi Smolek - znaleźliśmy go w rowie całego umazanego w smole. Zeby go uratować, wzięliśmy go do weterynarza i prawie całego musielimy ogolić. Imię dostał na pamiątkę tego wydarzenia.

- Zawsze chętnie rozmawia pan o pilce nożnej. Kiedy zobaczymy pana na boisku w Reprezentacji Artystów Polskich?

Tręchę zwołiliśmy obrotu, ale ciągle gram. Na początku maja zagramy dwa mecze z Reprezentacją Skoczów Narciarskich. Tym razem będą dwa spotkania: w Warszawie i w Płocku. Skoczkom bardzo podobał się ubiegłoroczny mecz i chcą go powtórzyć. Potem gramy w Kijowie z aktorami ukraińskimi. Plany mamy bogate.

- Ma pan czas na pracę?

Cały czas pojawiają się w „Klanie”. Poza tym piszę scenariusze i może coś z tego wyjdzie w przyszłości.

MIROSLAW MIKULSKI/AKPA

Wyższa Szkoła Gospodarki Krajowej w Kutnie Wydział Zamiejscowy w Kolobrzegu

ogłasza nabór na 3-letnie studia licencjackie na kierunku: PIELEGNIARSTWO

Uczelnia posiada certyfikat Ministerstwa Zdrowia nr 13/2003 uprawniający do wykonywania zawodu pielęgniarki z tytułem licencjata w Polsce i krajach Unii Europejskiej.

Termin przyjmowania podań do 5 kwietnia. Wszelkie informacje można uzyskać pod nr tel. (094) 351-71-05 wew. 21 Zespół Szkół Morskich ul. Arciszewskiego 21, Kolobrzeg.

Drobne ogłoszenia TAO, www.tao.pl

DAROWO: Agencja PRO BP SA, ul. Wieniawskiego (za pkt. Lotki), tel. (094) 214-15-76, pn.-pt. 8-18, 0-80-14-00. DRAWSKO WARTA, pl. Korekty 1, tel. 36-342-04 w godz. 9-16. KOŁOBZEG: REDAKCJA, ul. Kołobrzeska 12, (hotel Centrum, pok. 111), tel. 35-450-80, 35-271-49, w godz. 8-16. MIĄSTKO: ul. Dworkowa 29, tel. 857-53-08. POLCZYŃ ZDRÓJ: BIM, ul. Marięcka 1a, tel. 36-63-462; 0604-54-55-15, pn.-pt. 9-30 - 18, sob. 10-14. SŁAWNO: BT „SABA”, ul. Rakopieckiego 2a, ul. 810-70-12 w godz. 10-18, w soboty 10-14. ŚWIDWIN: Posr. Ubrzeż., ul. Krzywoustego 1, tel. 365-26-24, pn.-pt. w godz. 9-17, sob. 9-13. SZCZECINEK: pl. Wolności 6 (1 piętro, p. 10), tel. 374-23-89, pn.-pt. 8-00-16.00. USTKA: PTH „HANTUR”, ul. Grunwaldzka 17 (DH „Marina”), tel. (059) 8146-058, 8145-578, czynne codz. 8-16, sob. 8-14

# WYPRZEDAŻ

**-70%**  
**-70%**  
**-70%**



## RTV MARS AGD

**ZAPRASZAMY DO SALONÓW:** Koszalin ul. Krakusa i Wandy 19 (obok PKS) (0-94) 346-67-40 do 42 • Koszalin ul. Połtawska 6 B i C (przy C.H. AS, dawniej AGA) (0-94) 346-14-99 • Koszalin ul. Śniadeckich 29 (obok marketu SANO) (0-94) 346-51-12, 346-50-92, 99 • Słupsk ul. Poznańska 10 (0-59) 840-13-52, 53 • Słupsk ul. Wileńska 7 (Kupieckie Centrum Handlowe Manhattan, 1 piętro) (0-59) 841-78-55 do 57 • Starogard Gdański ul. Droga Nowowiejska 9 (C.H. REN - I piętro) (0-58) 561-75-74, 69 • Starogard Gdański ul. Rynek 17 (0-58) 560-04-70 do 71 • Szczecinek ul. Emilii Plater 5-7 (0-94) 374-49-34 • Szczecinek ul. Bohaterów Warszawy 19 (obok ŻABKI) (0-94) 372-48-90, 49-30

GM-1174p

TOYOTA

4 x NAJ...



- ✓ Najbardziej niezawodny samochód wg niemieckiego instytutu TÜV
- ✓ Najbezpieczniejszy samochód w swojej klasie wg Euro NCAP
- ✓ Najmniejsza utrata wartości wg Eurotax
- ✓ Najkorzystniejsza cena - od 36.200 pln

www.toyota.pl

TOYOTA  
 FINANCIAL SERVICES

TOYOTA Jankowscy

Koszalin, ul. Okrężna 4-6

tel. (0 prefix 94) 341 02 82, 341 02 87, e-mail: 030@toyota.pl

ARTYKUŁ REKLAMOWY • ARTYKUŁ REKLAMOWY • ARTYKUŁ REKLAMOWY

## Pomocni w trudnych chwilach

Wszystko, nie wyłączając życia, ma swój początek i koniec. Od milionów lat przyroda porusza się w rytmie narodzin i śmierci. Pewnie dlatego tym dwóm wydarzeniom człowiek nadał szczególne znaczenie. Cieszył się, kiedy na świat przychodziło dziecko, opłakiwał odejście najbliższych, czcił ich pamięć nadając ceremoniom pogrzebowym podniosły charakter. I tak jest do dziś.

Coraz częściej rodziny powierzają sprawy związane z ostatnią drogą zmarłego specjalistycznym firmom. Czynią tak po to, by związane z pogrzebem formalności nie sprowadziły śmierci do wymiaru banału, by ceremonia przebiegała spokojnie, godnie i bez żadnych zakłóceń.

– I właśnie po to jesteśmy. Po to, by nieść pomoc w trudnych chwilach, otoczyć rodzinę zmarłego opieką, zarówno przed, jak i w trakcie ceremonii – mówi właściciel Zakładu Usług Pogrzebowych „ATENA” w Koszalinie.

Firma powstała jesienią 1997 r. Od tamtej pory zorganizowała ponad 2400 ceremonii pogrzebowych. Dysponuje nowoczesnymi karawanami marki Mercedes i Chevrolet. Jest ponadto jedynym zakładem w Koszalinie należącym do Polskiej Izby Przedsiębiorców Branży Pogrzebowej. Gwarantuje to jak najlepsze i najtańsze wykonywanie usług.

– Zajmujemy się właściwie wszystkimi sprawami związanymi z pogrzebem: poczynając od odebrania ciała ze szpitala, domu, przewiezienia zwłok, przygotowania ich do pochówku, wykopania i zasypiania grobu, bądź wymurowania grobowców, poprzez załatwienie wszelkich urzędowych formalności (łącznie z umieszczeniem nekrologu w gazetach, także na terenie całego kraju), kończąc na organizacji ceremonii pogrzebowej – mówi szef „ATENY”. – Jedyną rzeczą, którą

zostawiamy rodzinie jest rozmowa z księdzem. Wiara to bardzo osobista sprawa i wobec tego uważamy, iż nie powinniśmy w nią ingerować, chyba że jest to osoba samotna.

„ATENA” organizuje pogrzeby wszelkiego rodzaju: katolickie, prawosławne, innych wyznań i świeckie. Na zlecenie wykonuje także spalenie ciał zmarłych w poznańskim Zakładzie Kremacji „Universum”.

Przedsiębiorstwo zajmuje się także sprzedażą wszelkich utensyliów pogrzebowych: ubrań, obuwia, bielizny, krzyży, tabliczek, szarf i wieńców. Proponuje 40 wzorów trumien – od najtańszych sosnowych, poprzez dębowe, do wzorów amerykańskich.

– Nasi klienci zawsze znają przybliżony koszt pogrzebu. Cena uroczystej ceremonii zazwyczaj mieści się w granicach zasiłku pogrzebowego (około 3.000-4.000 zł) z opłatą za miejsce grzebalne na 20 lat w Koszalinie. Jeżeli pogrzeb odbywa się na wsi lub w mniejszych miejscowościach, koszty są zdecydowanie mniejsze. O kosztach ceremonii decyduje tylko i wyłącznie zamawiający. Poza tym kredytujemy nasze usługi. Do momentu wypłacenia zasiłku pogrzebowego wszystko odbywa się bezgotówkowo. Wystarczą trzy lub cztery podpisy i rodzina zmarłego

nie musi nawet chodzić do ZUS po pieniądze, bo załatwimy to za nią.

Firma zajmuje się również transportem zwłok, zarówno z innych części kraju jak i zagranicą. „ATENA” współpracuje z policją, prokuraturą, domami pomocy społecznej, świadcząc usługi pogotowia pogrzebowego, przewożąc ciała zmarłych.

– Staramy się sprostać wszelkim wymaganiom naszych klientów, dlatego wcióż udoskonalamy nasze usługi. Zatrudniamy poważnych i doświadczonych ludzi – mówi szef firmy.

Nie tak dawno „ATENA” zmieniła skromną siedzibę przy ul. Szczecińskiej na przestronniejsze pomieszczenia przy ul. Gnieźnieńskiej, naprzeciwko głównej bramy cmentarza.

– Posiadamy estetyczną salę pożegnań, gdzie rodzina może sama w ciszy i spokoju przygotować zmarłego do pogrzebu, a na zapleczu nowoczesną infrastrukturę wraz z chłodnią spełniającą normy europejskie.

Zakład Usług Pogrzebowych „ATENA” jest gotowy służyć pomocą w ciężkich chwilach przez całą dobę. Można nas znaleźć w siedzibie przy ul. Gnieźnieńskiej 53a lub telefonować pod numery: (0-94) 340 36 36 lub 0-608 214 542.



OGŁOSZENIE O LICYTACJI NIERUCHOMOŚCI

Komornik Sądowy przy Sądzie Rejonowym w Szczecinku, tel. (094) 37-238-13 ogłasza, że: dnia 19.05.2004 r. o godz. 11.00 w budynku Sądu Rejonowego w Szczecinku mającego siedzibę przy ul. Bohaterów Warszawy 42, w sali nr 4, odbędzie się pierwsza licytacja nieruchomości należącej do: KADUKOWSKIEGO MIECZYSLAWA I JOLANTY stanowiącej: Nieruchomość zabudowaną położoną w miejscowości Porost, gm. Bobolice. Działki nr 61, 64, 65, 72, 79, 66, 73, 62, 57/3 o pow. 18,9 ha.

W skład nieruchomości wchodzi: - budynek mieszkalny jednokondygnacyjny, częściowo podpiwniczony, położony w zabudowie wolno stojącej, o pow. użytkowej 85 m kw. - budynek chlewny jednokondygnacyjny, niepodpiwniczony, z poddaszem składowym, o pow. użytkowej 195 m kw. - budynek gospodarczy jednokondygnacyjny, niepodpiwniczony, z poddaszem składowym, o pow. użytkowej 155 m kw.,

dla której Wydział Ksiąg Wieczystych Sądu Rejonowego w Szczecinku prowadzi księgę wieczystą nr KW 11680. Suma oszacowania wynosi 80.000,00 zł, zaś cena wywołania jest równa 3/4 sumy oszacowania i wynosi 60.000,00 zł. Licytanci przystępujący do przetargu zobowiązani są złożyć rekojmienie w wysokości 1/10 sumy oszacowania, tj. 8.000,00 zł w gotówce lub książeczce oszczędnościowej.

Komornik

OGŁOSZENIE O LICYTACJI NIERUCHOMOŚCI

Komornik Sądowy przy Sądzie Rejonowym w Szczecinku, tel. (094) 37-238-13 ogłasza, że: dnia 19.05.2004 r. o godz. 12.15 w budynku Sądu Rejonowego w Szczecinku mającego siedzibę przy ul. Bohaterów Warszawy 42, w sali nr 4, odbędzie się pierwsza licytacja nieruchomości należącej do: DOLIŃSKIEGO BOGDANA stanowiącej: nieruchomością gruntową zabudowaną położoną w miejscowości Przybkowo, gm. Burwice. Działki nr 3/9, 3/11, 3/12, 3/14 o pow. 3,3869 ha.

Nieruchomość zabudowana budynkami byłego tartaku, w skład której wchodzi: - budynek tartaku wolno stojący, jednokondygnacyjny, częściowo podpiwniczony o pow. użytkowej 534,1 m kw. Wewnątrz dwa kantory murowane - 2 budynki magazynowe: pierwszy o pow. użytkowej 236,4 m kw., drugi 240,5 m kw. - budynek stolarni, jednokondygnacyjny, niepodpiwniczony, o pow. użytkowej 210,2 m kw., wyposażony w komin dymowy - budynek stodoły, jednokondygnacyjny, częściowo podpiwniczony, o pow. użytkowej 371,5 m kw. - budynek warsztatowy, jednokondygnacyjny, niepodpiwniczony, o pow. użytkowej 380,1 m kw. - budynek magazynowo-garażowy, jednokondygnacyjny, niepodpiwniczony, z poddaszem nie użytkowym o pow. użytkowej 163,4 m kw. - budynek portierni o pow. użytkowej 17,8 m kw. Ponadto na nieruchomości znajduje się punkt przyjęcia trocin, wiata, 2 budynki hydroforu oraz magazyn gazów technicznych. Teren nieruchomości uzbrojony w przyłącza energetyczne (trafostacje), przyłącze wodne, zbiorniki bezodpływowy na ścieki. Dla wskazanej powyżej nieruchomości Wydział Ksiąg Wieczystych Sądu Rejonowego w Szczecinku prowadzi księgę wieczystą nr KW 33332. Suma oszacowania wynosi 70.000,00 zł, zaś cena wywołania jest równa 3/4 sumy oszacowania i wynosi 52.500,00 zł. Licytanci przystępujący do przetargu zobowiązani są złożyć rekojmienie w wysokości 1/10 sumy oszacowania, tj. 7.000,00 zł w gotówce lub książeczce oszczędnościowej.

Komornik

OGŁOSZENIE O LICYTACJI WIECZYSTEGO UŻYTKOWANIA

Komornik Sądowy przy Sądzie Rejonowym w Szczecinku, tel. (094) 37-238-13 ogłasza, że: dnia 19.05.2004 r. o godz. 10.30 w budynku Sądu Rejonowego w Szczecinku mającego siedzibę przy ul. Bohaterów Warszawy 42, w sali nr 4, odbędzie się pierwsza licytacja prawa użytkowania wieczystego nieruchomości należącej do: JACKA WALUŚ stanowiącej: nieruchomości zabudowaną położoną w Barwicach przy ul. Podgórznej. Działki nr 250/5, 248/5 i 249/2 o pow. 0,8394 ha w użytkowania wieczystym do dnia 29.06.2094 r.

Nieruchomość zabudowana budynkami hali produkcyjnej, warsztatowo-garażowym, kotłowni oraz portierni. - hala produkcyjno-magazynowa z częścią biurowo-socjalną o łącznej pow. użytkowej 1852,90 m kw. znajduje się w budynku wolno stojącym, parterowym, bez podpiwniczenia, który składa się z trzech obiektów budowlanych połączonych ze sobą łącznikami. - budynek warsztatowo-garażowy, wolno stojący, parterowy, bez podpiwniczenia, o pow. użytkowej 84,50 m kw. - budynek kotłowni wolno stojący, parterowy, bez podpiwniczenia, o pow. użytkowej 90,40 m kw. - budynek portierni wolno stojący, parterowy, bez podpiwniczenia, o pow. użytkowej 24,90 m kw. Dla wyw. nieruchomości Wydział Ksiąg Wieczystych Sądu Rejonowego w Szczecinku prowadzi księgę wieczystą nr KW 24778. Suma oszacowania wynosi 875.000,00 zł, zaś cena wywołania jest równa 3/4 sumy oszacowania i wynosi 656.250,00 zł. Licytanci przystępujący do przetargu zobowiązani są złożyć rekojmienie w wysokości 1/10 sumy oszacowania, tj. 87.500,00 zł w gotówce lub książeczce oszczędnościowej.

Komornik

**Dla Klienta - koncernu z branży motoryzacyjnej poszukujemy:**  
- kierownika zmiany - łocznia  
- inżyniera elektryka - łocznia  
- inżyniera mechatanika - łocznia  
Wymagania: dośw. na podobnym stanowisku w firmie produkcyjnej, j. niemiecki (w ang.), miejsce pracy: okolice Wrocławia  
Kontakt:  
Zaneta Zientarska 022/66-00-550, 0602-27-98-98, e-mail: rekrutacja@rkjobs.pl  
RKJOBS Sp. z o.o.  
Doradztwo Gospodarcze i Personalne  
00-950 Warszawa, ul. Mokotowska 49  
www.rkjobs.pl

**Dla Klienta - niemieckiej kliniki rehabilitacyjnej - poszukujemy kandydata na stanowisko lekarza asystenta w specjalizacji neurologii.**  
Wymagania: min. 1,5-roczone dośw., j. niemiecki biegle, miejsce pracy: Dreżno.  
Kontakt: Zaneta Zientarska 022/66-00-550, 0602-27-98-98, e-mail: rekrutacja@rkjobs.pl

OGŁOSZENIE O LICYTACJI NIERUCHOMOŚCI

**Naczelnik Pierwszego Urzędu Skarbowego** w Koszalinie, tel. (094) 3459522, fax 3460751 ogłasza, że

dnia 26.04.2004 r. o godz. 10.00 w budynku Pierwszego Urzędu Skarbowego w Koszalinie przy ul. Przemysłowej 3 w sali nr 18A odbędzie się pierwsza licytacja nieruchomości należącej do: BOŻENY I WOJCIECHA RUTKOWSKICH stanowiącej: działki nr 328 o pow. 469,0 m kw., zabudowanej położonej: Koszalin, ul. Lotników 13,

dla której Sąd Rejonowy w Koszalinie Wydział Ksiąg Wieczystych prowadzi księgę wieczystą nr KW 16960. Suma oszacowania wynosi 148.561,00 PLN, zaś cena wywoławca jest równa 3/4 oszacowanej wartości i wynosi 111.421,00 PLN. Przystępujący do licytacji zobowiązani są złożyć wadium w wysokości 1/10 sumy oszacowania, tj. 14.856,10 PLN w gotówce lub w postaci czeku potwierdzonego wystawionego na organ egzekucyjny.

KB-316

OGŁOSZENIE O LICYTACJI NIERUCHOMOŚCI

**Komornik Sądowy Rewiru II przy Sądzie Rejonowym** w Kołobrzegu (tel. 35 28129) ogłasza, że:

dnia 23 kwietnia 2004 r. o godz. 9.00 w budynku Sądu Rejonowego w Kołobrzegu, mającego siedzibę przy ul. Kołobrzeskiej 13, odbędzie się druga licytacja nieruchomości należącej do: JAWORSKICH ZDZISŁAWA I ANNY stanowiącej: lokal użytkowy nr 10, położony w budynku I III adwernym w bloku nr 20 przy ul. Kołobrzeskiej 13, w miejscowości Kołobrzeg, o pow. użytkowej 22,2 m kw. suma powierzchni (w tym 25,13 m kw.). Liczba lokali mieszkalnych w bloku: 20. Liczba lokali użytkowych w bloku: 10. Liczba lokali usługowych w bloku: 10. Liczba lokali biurowych w bloku: 10. Liczba lokali mieszkalnych w bloku: 10. Liczba lokali użytkowych w bloku: 10. Liczba lokali usługowych w bloku: 10. Liczba lokali biurowych w bloku: 10.

dla której Wydział Ksiąg Wieczystych Sądu Rejonowego w Kołobrzegu prowadzi księgę wieczystą nr KW 2649. Suma oszacowania wynosi 3.400,00 zł, zaś cena wywoławca jest równa 3/4 sumy oszacowania i wynosi 2.550,00 zł. Licytanci przystępujący do przetargu zobowiązani są złożyć rekojmienie w wysokości 1/10 sumy oszacowania, tj. 340,00 zł w gotówce lub książeczce oszczędnościowej.

GA-1132

OGŁOSZENIE Prezydenta Miasta Koszalin z dnia 18 marca 2004 r.

O PRZYJMOWANIU ZGŁOSZEŃ KANDYDATÓW NA ŁAWNIKÓW DO SĄDÓW PRACY W KOSZALINIE

W związku z wszczęciem procedury wyborów uzupełniających Prezydent Miasta Koszalin podaje do wiadomości, iż przyjmuje zgłoszenia kandydatów na ławników w składzie: - 43 osób do Sądu Okręgowego Sądu Pracy i Ubezpieczeń Społecznych w Koszalinie, - 22 osób do Sądu Rejonowego Sądu Pracy w Koszalinie.

Ławnikiem może być ten, kto: - posiada obywatelstwo polskie i korzysta z pełni praw cywilnych i obywatelskich, - jest nieskazitelnego charakteru, - ukończył 30 lat, a nie przekroczył 70 lat, - jest zatrudniony lub zamieszkuje w Koszalinie co najmniej od roku, - wykazuje szczególną znajomość spraw pracowniczych oraz celów ubezpieczenia i potrzeb osób ubezpieczonych.

Kandydatów na ławników do orzekania w sprawach z zakresu prawa pracy i ubezpieczeń społecznych mogą zgłaszać: - zwierzbi zawodowej, - terenowe organy administracji rządowej, - organizacje pracodawców.

Zgłoszenia kandydatów na ławników powinno zawierać: - imię i nazwisko kandydata, - datę urodzenia, - miejsce zamieszkania, - miejsce zatrudnienia, - wskazanie adresu zamieszkania i zatrudnienia w Koszalinie, - pisemne potwierdzenie zgody na kandydowanie (podpis kandydata).

Zgłoszenia przyjmuje Urząd Miasta w Koszalinie, Wydział Organizacyjno-Administracyjny, II piętro, pokój nr 221 w terminie do dnia 31 marca 2004 r.

Prezydent Miasta Koszalin Mirosław Mikołajczyk

GA-1123

OGŁOSZENIE O LICYTACJI WIECZYSTEGO UŻYTKOWANIA

Komornik Sądowy przy Sądzie Rejonowym w Szczecinku, tel. (094) 37-238-13 ogłasza, że: dnia 19.05.2004 r. o godz. 10.45 w budynku Sądu Rejonowego w Szczecinku mającego siedzibę przy ul. Bohaterów Warszawy 42, w sali nr 4, odbędzie się pierwsza licytacja prawa użytkowania wieczystego nieruchomości należącej do: MACIEJEWSKIEGO EUGENIUSZA I CZESŁAWY stanowiącej:

nieruchomości zabudowaną budynkiem warsztatowym z załączonym socjalno-biurowym, dwukondygnacyjnym, całkowicie podpiwniczony, w zabudowie szeregowej o pow. użytkowej 368,1 m kw, działka gruntu nr 637, obręb 20 o pow. 0,0198 ha w użytkowaniu wieczystym do dnia 21.11.2084 r. dla której Wydział Ksiąg Wieczystych Sądu Rejonowego w Szczecinku prowadzi księgę wieczystą nr KW 14035. Suma oszacowania wynosi 155.000,00 zł, zaś cena wywoławca jest równa 3/4 sumy oszacowania i wynosi 116.250,00 zł. Licytanci przystępujący do przetargu zobowiązani są złożyć rekojmienie w wysokości 1/10 sumy oszacowania, tj. 15.500,00 zł w gotówce lub książeczce oszczędnościowej.

Komornik

Gmina Mieleno ogłasza przetarg nieograniczony na wykonywanie usług geodezyjnych na terenie gminy Mieleno na rzecz Urzędu Gminy w roku 2004

Informację nt. warunków zamówienia oraz dodatkowe wyjaśnienia można uzyskać w siedzibie zamawiającego ul. Chrobrego 10 w Mielenie, u p. Joanny Kasprzyk pok. 17 tel. 3459 835.

Termin składania ofert upływa: 2.04.2004 r. o godz. 9.00. Termin otwarcia ofert: 2.04.2004 r. o godz. 9.15.

GA-1110

URZĄD MIASTA KOŁOBRZEG ogłasza przetarg nieograniczony na:

„Remonty zejść na plażę znajdujących się w granicach administracyjnych miasta Kołobrzeg”

Formularz zawierający specyfikację istotnych warunków zamówienia można odebrać w Miejskim Zarządzie Dróg w Kołobrzegu, ul. Zapleczna 5A lub za załączeniem pocztowym. Osoba uprawniona do kontaktów z oferentami: inż. Jerzy Piwko, dyrektor MZD, tel. (094)354-71-96 w godz. 8.00-14.30. Koszt specyfikacji wynosi 5 zł. Należność płatna w kasie MZD Kołobrzeg. Oferty należy złożyć w sekretariacie Urzędu Miasta (pok. nr 104, I piętro) w terminie do dnia 6.04.2004 roku, do godz. 9.30. Część jawna przetargu odbędzie się w siedzibie zamawiającego, tj. Urzędu Miasta Kołobrzeg, ul. Ratuszowa 13, w sali konferencyjnej w dniu 6.04.2004 r. o godz. 10.00. Udział w postępowaniu mogą wziąć wszyscy spełniający wymogi art. 22 ust. 1 pkt 1 do 4 ustawy prawo zamówień publicznych z dnia 29 stycznia 2004 roku (Dz.U. z 2004 r. nr 19, poz. 177).

KB-319

OGŁOSZENIA 22.05.2004 r. 13 ogłoszenia

Sędzia komisarz postępowania upadłościowego Tomasz Chmielewski i Elżbieta Chmielewska prowadzący działalność w formie spółki cywilnej „TASA” w Darłowie /sygn. akt: VGLup. 1/04/, postanowieniem z dnia 10.03.2004 r. wyłączyli z masy upadłości na rzecz wierzycieli „Fidus Leasing Polska” Sp. z o.o. z siedzibą w Warszawie w następującej nieruchomości: samochód Mercedes sprinter 212 TDI furgon nr rej WE 59044.

GA-1114

KUPIĘ WYPOSAŻENIE SKLEPU ODZIEŻOWEGO tel. 0-601 645 743

Średnie i matura w 1 rok lub 1/2 roku. Zajęcia w soboty i niedziele. Cena 140 zł m-c rozpoczęcie kwiecień. Słupsk 845-67-52 Koszalin 342-38-49 Gdynia 668-71-97 kom. 0606 724 712

Radio Taxi 96-25 INFOLINIA 0800 400 400 +GSM 300 400 400 KONKURS FUNDATORZY NAGRÓD TAWERNA RYBNA STROJO URODY MATRIX

Burmistrz Miasta i Gminy Czaplinek informuje o wywieszeniu na tablicy ogłoszeń w siedzibie Urzędu Miasta i Gminy w Czaplinku ul. Rynek, 678-550 Czaplinek wykazu nieruchomości przeznaczonych do sprzedaży wraz z udziałem w prawie wieczystego użytkowania gruntu i nieruchomości przeznaczonych do oddania w użytkowanie wieczyste na podstawie Zarządzeń Burmistrza MiG nr 19/2004 i 20/2004 z dnia 16 marca 2004 r.

WYKWALIFIKOWANYCH DO PRODUKCJI I MONTAŻU DOMÓW W KONSTRUKCJI DREWNIANEJ I ZAROBKI DO 5.000 NETTO! oferty tylko pisemne (prosimy o dokumetnowanie doświadczenia). AUSTR0 SP. Z O.O. 75-121 KOSZALIN, UL. JASNA 2A

PIPE LIFE DRENAŻ SKŁAD FABRYCZNY Koszalin, ul. Lubuszan 1 (dojazd od ul. Słowiańskiej) tel. 342 42 05, 341 78 14

„TREND MEBLE” Sp. z o.o. Karmieszowice 28A, 76-004 Sianów ogłasza przetarg nieograniczony na sprzedaż maszyn stolarskich: 1. Pila taśmowa BV801, rok prod. 1969, Bulgaria - 1 szt., cena wywoławcza 1.500,00 PLN 2. Heblałka grubościówka typ HTE5, rok prod. 1969 - 1 szt., cena wywoławcza 2.000,00 PLN Przetarg odbędzie się 2.04.2004 r. o godz. 10.00 w Zakładzie Produkcyjnym w Tychowie k. Białogardzie przy ul. Białogardzkiej 2. Maszyny można obejrzeć na godzinę przed przetargiem.

ESPAR Sp. z o.o. w Koszalinie. ochrona fizyczna kanwoje i depozyt wartości

PROMOCJA SZELKI BEZPIECZENSTWA S-2 Z PASEM BIODROWYM - uniwersalna, - doskonale do pracy w podparciu 149,90\* CENA NETTO \*182,86 zł - 1 szt. z VAT OFERTA WAŻNA DO 30.04.2004r. KOSZALIN, UL. MORSKA 7

**TVP 1**

6.00 Telegazety 6.15 Kawa czy herbata? 8.00 Wiadomości 8.11 Pogoda 8.14 Wornicza 17 8.25 Moda na sukces (2162) - serial 8.50 Słoń Benjamin - serial anim. 9.15 Budzik 9.40 Kolory 10.00 Wilf - pies czarownic - serial anim. 10.10 Wilf - pies czarownicy - serial anim. 10.25 Bez pardonu (8) - serial 11.10 Mieszkać z wyobraźnią 11.25 Mamó, tato - pomocnicze 11.45 ZUS radzi 12.00 Wiadomości 12.10 Agrobiznes 12.20 Rolnictwo na świecie 12.35 Plebania (403-404) 13.30 Sprawa dla reportera 14.00 Poszukiwacze zaginionych cywilizacji 14.25 Gladiatorzy drugiej wojny światowej (22) - Czindici (2) - serial dok. 14.50 Poradnik europejski 15.00 Wiadomości 15.10 Już nie ma tych miasteczek... 15.30 Kontrowersje 16.00 Smak życia - magazyn 16.25 Moda na sukces (2162) - serial 16.50 Sportowy express 17.00 Telexpress 17.20 Gość Jedyński 17.30 Poradnik europejski 17.35 Klan (810) - telenowela TVP 18.05 Bezpieczna Jedyńska - magazyn 18.25 Magazyn olimpijski - Echo stadionów 19.00 Wieczorynka 19.30 Wiadomości 19.59 Sport 20.05 Pogoda 20.20 Mój oczy szeroko otwarte: Wojna to wojna - film dokumentalny 21.25 Teatr Telewizji: Historia - autor: Witold Gombrowicz, reż. Horst Leszczuk, wyk. Krzysztof Globisz, Halina Rasiakówna, Jan Frycz, Andrzej Konopka 22.45 Studio sport: MŚ w łyżwiarstwie figurowym - Dortmund 23.20 Pegaz - magazyn kulturalny 23.45 Monitor Wiadomości 0.05 Biznes - perspektywy 0.10 Kino Europy: Europa, Europa - dramat wojenny, Polska-Niemcy-Francja 1990, reż. Agnieszka Holland, wyk. Salomon Perel, Marco Hofschneider, Julie Delpy 2.05 Zakończenie programu

**TVP 2**

7.05 10 minut tylko dla siebie - magazyn 7.15 Dwojka dzieciom. W poszukiwaniu szczęścia (8) - serial obyczajowy 7.35 Dwojka dzieciom: Jeź Kleofas - serial animowany 7.45 Dwojka dzieciom: Olimpiada Bolka i Lolka - serial animowany 8.00 Na dobre i na złe (172) - serial 8.50 Pytanie na śniadanie 10.20 10 minut tylko dla siebie - magazyn 10.30 Dla mnie bomba! Kabaretowa Liga Dwojki - program rozrywkowy, wyk. Afera, Ciach, Grupa Mo Carta 11.25 Podróże kulinarne Roberta Makiłowicza - Warszawski smak 11.50 Ostoja - magazyn 12.15 Kochaj mnie - serial dokumentalny 12.40 Telegazety 13.00 Panorama 13.15 Złotopolscy (477) - telenowela TVP 13.40 Cena życia (29) - serial 14.30 Senor Enrique - reportaż 15.00 Zatrute miasto - film dokumentalny 16.00 Panorama 16.22 Pogoda 16.25 Film dla niesłyszących: Na dobre i na złe (172) - serial obyczajowy 17.20 Cukrzyca bez obaw 17.25 Pojedynki na drodze 17.50 Program lokalny 18.30 Panorama 18.54 Pogoda 19.00 Konkurs Eurowizji dla Młodych Muzyków - Lucerna 2004 - eliminacje 20.20 M jak miłość (217) - serial obyczajowy 21.10 Kochaj mnie - telenowela dokumentalna 22.00 Panorama 22.20 Sport-telegram 22.27 Pogoda 22.35 997 - magazyn kryminalny 23.10 Agent - film sensacyjny, Kanada - Wlk. Brytania 2000, reż. Paul A. Birkett, wyk. Brian Bosworth, John Tench, Jetty Wasserman, Teryl Rothery 0.50 Studio sport: Liga Mistrzów - magazyn 1.20 Zakończenie programu

**POLSAT**

6.00 Piosenka na życzenie 6.45 TV Market 7.00 Przygody Jackie Chana - serial animowany 7.30 Podwójna akcja - Cleopatra 2525 (17) - serial 8.00 MacGyver (111) - serial sensacyjny 8.55 Bar 4 - reality show 9.25 Ochrona absolutna (5) - serial sensacyjny 10.20 Bar 4 - reality show 11.00 Bar 4 - gorące krzesła - reality show 12.40 Muzyczna winda 13.30 Benny Hill - serial 13.45 Yugioh - serial anim. 14.15 Podwójna akcja - Cleopatra 2525 (18) - serial 14.45 Dzik (5) - serial 15.45 Informacje 16.10 Interwencja 16.30 Świat według Kiepskich - serial komediowy 17.00 MacGyver (112) - serial sensacyjny 18.00 Bar 4 - reality show 18.30 Informacje + sport 19.00 Prognoza pogody 19.10 Samo życie (336) - serial obyczajowy 20.00 Bar 4 - reality show 20.45 MEGAHIT: Szklana pułapka 3 - film akcji, USA 1995, reż. John McTiernan, wyk. Bruce Willis, Jeremy Irons, Samuel L. Jackson, Graham Greene, Colleen Camp, Anthony Peck, ok. 21.30 Studio LOTTO 23.50 Biznes Informacje 0.10 Interwencja - magazyn reporterów 0.30 Bumerang - program publicystyczny 1.00 Magazyn Sportowy 3.00 Muzyka na BIS 5.00 Pożegnanie

**TVN**

6.15 Telesklep 6.55 Uwaga! 7.15 Biały welon (79) - telenowela, Meksyk 8.05 Ostry dyżur (40) - serial obyczajowy, USA 9.00 Tele Gra - teleturniej interaktywnej na żywo 10.00 Szybka forsja 11.00 Najlepsze ogniwo 11.50 Rozmowy w toku 12.50 Zielone drzwi - program Fundacji TVN 13.20 Renegat (38) - serial przygodowy, USA 14.10 Zakłete serce (22) - telenowela, Meksyk 15.00 Ostry dyżur (41) - serial obyczajowy, USA 16.00 Fakty 16.15 Biały welon (80) - telenowela, Meksyk 17.05 Najlepsze ogniwo - teleturniej 18.00 Rozmowy w toku 19.00 TVN Fakty 19.30 Sport 19.40 Pogoda 19.45 Uwaga! 20.10 Trzy serca - program rozrywkowy 20.40 Chwila prawdy - program rozrywkowy 22.00 Usterka - serial fabularno-dokumentalny 22.35 Maraton uśmiechu - program rozrywkowy 23.05 Camera Cafe (13) - serial komediowy, Polska 23.20 Fakty wieczorne 23.45 Fakty, ludzie, pieniądze - magazyn ekonomiczny 0.15 Trzy serca 0.45 Multikino 1.10 Co za tydzień 1.40 Nic straconego - powtórki programów



TVP 1 0.10 Europa, Europa

**CANAL+**

7.05 Lądu-capu (o) 7.15 Nie przegap (o) 7.25 Diabelski młyn (o) 8.00 W tybetańskim labiryncie - film dokumentalny 9.45 Jim Szczęściarz - komedia-dramat, Wlk. Brytania 2003 11.30 Paragon gola - komedia, Polska 1989 13.10 Życie świadome - film animowany 14.55 Hrabia Monte Christo - film przygodowy, USA-Wlk. Brytania 2002, reż. Kevin Reynolds, wyk. James Caviezel, Guy Pearce 17.10 Martin Scorsese - Droga do Włoch (2) - film dokumentalny 18.20 Szczęki 3 - thriller, USA 1983, reż. Joe Alves, wyk. Dennis Quaid, Bess Armstrong, Simon MacCorkindale, Louis Gossett Jr 20.00 Diabelski młyn (o) 20.35 Nie przegap (o) 20.45 Lądu-capu (o) 20.50 Minisport+ (o) 21.00 PREMIERA: Czerwony horyzont - film sensacyjny, USA 2002, reż. Larry Carroll, Robert Lieberman, wyk. Gary Weeks, Vivian Wu, Shawn Christian, Kadeem Hardison 22.30 Martin Scorsese - Droga do Włoch (4) - film dokumentalny 23.40 Mulholland Drive - thriller, USA-Francja 2001, reż. David Lynch, wyk. Naomi Watts, Laura Elena Harring, Jeanne Bates, Scott Wullf (o) - odkodowany

**POLECAMY**

TVP 1, godz. 20.20 **WOJNA TO WOJNA**  
20 marca o godzinie 3.33 kolacja rozpoczęła działania wojenne przeciw Irakowi. W świat poszły pierwsze relacje korespondentów wojennych towarzyszących nacierającym żołnierzom. Druga wojna w Zatoce stała się głównym tematem światowych mediów.  
Z ponad trzytysięcznej armii dziennikarzy, którzy przed wybuchem wojny zbrali się w Kuwejcie, tylko nielicznym pozwolono towarzyszyć wojskom koalicji podczas ofensywy. Poddani kontroli korespondenci przekazywali dość daleki od prawdy, cenzurowany i spreparowany przez wojskowych obraz działań zbrojnych. Dla pozostających w Kuwejcie dziennikarzy władze organizowały wyjazdy, które miały pokazać łagodny i uporządkowany przebieg walk. „Wojna to wojna” opowiada o pracy niezależnych dziennikarzy, którzy na własną odpowiedzialność postanowili przedostać się z Kuwejtu do ogarniętego wojenną pożogą Iraku.



CANAL+ 21.00 Czerwony horyzont

**TVN**

7.30 Dzień dobry Miami (3) - serial komediowy, USA 8.00 Nikki (23) - serial, USA 8.30 Mała księżniczka (119) - telenowela, Meksyk 9.20 Wiosenna namiętność (73) - telenowela 10.15 Miłość i nienawiść (13) - telenowela, Meksyk 11.10 Legendy kung-fu (10) - serial, USA 12.05 Mała księżniczka (120) - telenowela, Meksyk 12.55 Telesklep 14.25 Wiosenna namiętność (74) - telenowela 15.20 Miłość i nienawiść (14) - telenowela, Meksyk 16.10 Studenciaki (4) - serial młodzieżowy, USA 16.40 Nikki (24) - serial, USA

17.10 Złodzijski duet (6) - serial sensacyjny, USA 18.10 Legendy kung-fu (11) - serial, USA 19.10 Dzień dobry Miami (4) - serial komediowy, USA 19.40 Studenciaki (5) - serial młodzieżowy, USA 20.10 Zranione dusze - film obyczajowy, USA 1986, reż. Robert Greenwald, wyk. Martin Sheen, Melinda Dillon, Jill Schoelen, Ramon Estevez, Lukas Haas 22.00 Brygada ratunkowa (18) - serial, USA 23.00 Gliniarz z Beverly Hills II - film sensacyjny, USA 1987, reż. Tony Scott, wyk. Eddie Murphy, Judge Reinhold, Jurgen Prochnow, Ronnie Cox, Allen Garfield, Brigitte Nielsen 1.00 Zranione dusze - film obyczajowy, USA 1986, reż. Robert Greenwald 2.50 Koniec programu

**TVN**

6.10 Strefa P 6.35 V Max 7.00 Muzyczne listy 7.45 TV Market 8.00 Klub przyjaciół Stasia i Nel 8.30 Różowa Pantera - anim. 9.00 Droga do sławy (18) - serial 10.00 Jak dwie krople czekolady (39) - serial 10.30 VIP wydarzenia i plotki 11.00 Cud miłości (122) - telenowela 12.00 Strefa P 12.30 KOT, czyli Ktoś Ogromnie Tajemniczy 13.30 Muzyczne listy 14.15 TV Market 14.30 Xena, wojowniczka księżniczka (117) - serial 15.30 Echo lasu 16.00 Różowa Pantera - serial animowany 16.30 Cud miłości (123) - serial komediowy 17.30 Egzamin z życia (6) - serial komediowy 18.00 Formuła 1 - Grand Prix Malaysia 18.30 Jedenastki - teleturniej 19.00 Kronika nie z tej ziemi (10) - serial 20.00 Misja w czasie (54) - serial fantastyczny 21.00 Dziennik 21.20 Informacje sportowe 21.27 Prognoza pogody 21.30 Informator prawny 21.45 Rozmówki polsko-polskie - talk show 22.45 Co mówią gwiazdy - program rozrywkowy 23.35 Dirk i Betty - dramat obyczajowy, USA 2000, reż. Robert Bauer, Paul Gordon, wyk. Robert Bauer, María Pilió, Nicole Dooley 1.20 Muzyczne listy 2.10 Informator prawny 2.25 Strefa P - magazyn 2.50 Zakończenie prog.

8.00 Wiadomości 8.11 Pogoda 8.14 Wornicza 17 8.25 Klan (800) 8.50 Eurotel - magazyn 9.00 Marcell Szpak dziwi się światu - serial anim. 9.10 Wehikuł czasu 9.30 Moje miasteczko (12) 9.55 Laboratorium 10.15 Wieża Babel 10.30 Ulica Szarlatanów - widowisko 11.25 Stacja PRL 12.00 Wiadomości 12.15 Sensacje XX wieku 13.05 Jak cudne są wspomnienia (7) - serial dok. 14.00 Ojczyzna polszczyzna 14.15 Kochaj mnie - telenowela dokumentalna 14.40 Polacy nad Nową 15.00 Wiadomości 15.10 39. Studencki Festiwal Piosenki 16.00 Klan (800) 16.25 Co pani na to? 16.50 Kobiety Białego Domu 17.00 Telexpress 17.15 Sportowy express 17.20 Gość Jedyński 17.35 Wehikuł czasu 18.00 Moje miasteczko (12) 18.25 Berliński express 18.35 Obserwator wojskowy 19.00 Program publicystyczny 19.15 Dobranocka 19.30 Wiadomości 19.59 Sport 20.05 Pogoda 20.10 Klan (800) - telenowela TVP 20.30 Jak cudne są wspomnienia (7) - serial dok. 21.30 Sportowy tydzień 22.00 Kochaj mnie - telenowela dokumentalna 22.30 Tam, gdzie jesteśmy 23.00 Panorama 23.20 Sport-telegram 23.30 Prognoza pogody 23.30 Sprawa dla reportera 24.00 Pegaz 0.25 Monitor Wiadomości 0.40 Biznes - perspektywy 0.45 Zwierzenia kontrolowane 1.15-5.00 Powtórki

**WARTO OBEJRZEĆ**

20.45 **POLSAT SZKLANA PUŁAPKA 3**  
Nowy Jork. Na 5 Avenue eksploduje bomba. Tajemniczy osobnik, który przedstawia się jako Simon, telefonuje na miejscowy posterunek policji i w rozmowie z inspektorem Cobbern żąda, aby niejaki inspektor John McClane przyszedł na róg 138 ulicy i Amsterdamski ubrany

jedynie w szorty i odkryty tylko tablicami z napisem: „Nienawidzę czarnych”. W przypadku odmowy spełnienia żądania terrorysta zagroził, że doprowadzi do wybuchu w miejscu publicznym, gdzieś na Manhattanie.  
**21.00 CANAL+ CZERWONY HORYZONT**  
Agenci federalni śledzą statek, który zbliża się do wybrzeża w San Diego.

obecności na pokładzie nic nie wiedzą amerykańscy agenci.  
**21.25 TVP 1 HISTORIA**  
Witold wraca ze szkoły do domu bez butów, jak parobek, i w nieodpowiednim towarzystwie Józka, „niemoralnego syna stróża”, Matka zamartwia się, że nieodpowiedzialna „zielona glowina” zarazi się „naj-

okropniejszymi chorobami fizycznymi i moralnymi”, bracia mają mu za złe, że „chce się chamom podlizywać chodząc na bosaka”, że kompromituje rodzinę, zwłaszcza w oczach ciótek, choć nie są one hrabiankami w najlepszym gatunku. Witold nie dyskutuje, musi zabrać się do nauki, wiadomo, małtura.

**TV W REGIONIE**

**GDANSK**

7.30-9.30, 11.30-18.30, 20.30-22.30 co godzinie Kurier, Pogoda 6.45 Program dnia 6.50 Przegląd gospodarczy 7.15 Telegazety 7.45 Panorama 8.00 Mag. Olsztyński 8.10 Gość tygodnia 8.20 Festiwal Kabaretu. Korf Polski 8.45 Gość dnia 9.00 Wielkie romanse XX wieku 9.40 Marzenia do spełnienia 10.10 Reportaż z koncertu 10.45 Darek 11.15 Gość dnia 11.45 Młodzież kontra 12.35 Technika szpiegowska 13.50 Agrobiznes 14.00 Od niedzieli do niedzieli 14.45 ZUS radzi 15.00 WOW 15.45 Gość. „3” 16.00 4 & 2 16.15 Panorama 16.45 Rozmowa dnia 17.00 Przegląd gospodarczy 17.50 Mag. Słupski 18.00 Panorama 18.45 Gdański Dywanik 19.15 Festiwal Kabaretu. Korf Polski 19.30 Telegazety 19.45 Rozmowa dnia 20.00 Telekurier 20.45 Studio Pogoda 20.50 Echo dnia 21.15 Eurotel 21.45 Panorama parlamentarna, Pogoda 22.00 Panorama morza 22.15 To jest temat 22.45 Kurier sportowy 22.55 Studio Pogoda 23.05 Cyng 0.40 WuWuA 1.00 Zakończenie prog.

**SZCZECIN**

7.30-9.30, 11.30-18.30, 20.30-22.30 co godzinie Kurier, Pogoda 6.50 Przegląd gospodarczy 7.15 Telegazety 7.45 Kronika regionalna 7.50 Mag. morski 8.00 Male ojczyzny 8.45 Gość dnia 9.00 Wielkie romanse XX wieku 9.40 Marzenia do spełnienia 10.10 Reportaż z koncertu 10.45 Darek 11.15 Gość dnia 11.45 Młodzież kontra 12.35 Szpieg kontra szpieg 13.50 Agrobiznes 14.00 Od niedzieli do niedzieli 14.45 ZUS radzi 15.00 WOW 15.45 Kronika regionalna 15.50 Przewodnik przedsiębiorcy 16.00 My w Europie 16.45 Rozmowa dnia 17.00 Przegląd gospodarczy 17.50 Moto-jazda 18.00 Kronika 18.45 Mag. sportowy 19.15 Gość Trójki 19.30 Telegazety 19.45 Rozmowa dnia 20.00 Telekurier 20.45 Studio Pogoda 20.55 Echo dnia 21.15 Eurotel 21.45 Kronika regionalna 22.15 To jest temat 22.45 Kurier sportowy 22.55 Studio Pogoda 23.05 Cyng 0.40 WuWuA



18. Międzynarodowy Bieg Zaślubin z Morzem

# Z wiatrem w zawody

W silnym wietrze i w rekordowej obsadzie zrealizowany został tegoroczny, 18. Międzynarodowy Bieg Zaślubin z Morzem w Kołobrzegu. Na starcie stanęło 217 zawodników, w tym 26 kobiet i 11 niepełnosprawnych. Wśród nich wielu czołowych biegaczy z Polski, którzy potraktowali kołobrzescką imprezę jako generalny sprawdzian formy przed mistrzostwami Polski w maratonie (4 kwietnia, Dębno).

Na atestowanej 15-kilometrowej trasie biegu, dość szybko ukształtowała się dziesięciuosobowa czołówka. Odpadł z niej później utytułowany Leszek Bebio ze Sportingu Międzyzdroje, a pozostali zaczęli dzielić się na niewielkie grupy. Na finiszowych metrach ostro pojedynkował się z dwudiesięciuosobową czołówką. O zwycięstwo stoczyli Waldemar Glinka (GLKS Świdnica) z Piotrem Drwałem (Ekspres Katowice). Minimalnie wygrał Glinka, któremu zmierzono czas 45 minut i 50 sekund. Drwał był wolniejszy o 1 sekundę! W dwusekundowych odstępach wpadli na metę dwaj następni biegacze: Michał Bartoszak (UKS Biegus Wręczyca) – 45:53 i Jan Białk (Wejher Wejherowo) – 45:55. Dalsza kolejność: 5. Adam Dobrzyński (Ekspres) – 46:00, 6. Mirosław Plawgo (WKS Oleśniczanka) – 46:15, 7. Sławomir Kwiatkowski (Słupsk) – 46:17, 8. Marcin Kufel (Bałtyk Koszalin) – 48:58.

Wśród kobiet kołobrzescką piętastkę najszybciej pokonała Wioletta Frankiewicz-Janowska (AZS AWF Kraków) – 51:29. Za nią finiszowały Małgorzata Jamróz (Warszawianka) – 52:23 i Krystyna Kuta (Olimpia Grudziądz) – 53:42. Dodajmy, że najlepsi (6 mężczyzn, 4 kobiety) otrzymali premie finansowe oraz efektowne kryształowe puchary.

W oddzielnej klasyfikacji dla biegaczy z Kołobrzegu pierwsze miejsce zajął Krzysztof Burda (KPP) – 53:56 przed Januszem Morawskim (niezrzeszony) – 55:51 i Robertem

Sobezykiem (KPP) – 57:11. Wyniki w kategoriach wiekowych podamy w jednym z kolejnych wydań „Głosu”.

– W tegorocznym biegu padło kilka rekordów, przede wszystkim dotyczących frekwencji. Liczyliśmy również na rekord trasy, to co przy tak znakomitej obsadzie było bardzo prawdopodobne. Niestety, silny wiatr nie pozwolił na uzyskanie lepszych wyników. Może za rok... – powiedział wiceprezident komisji organizacyjnej biegu, Ryszard Kalficiński. (jak)

Fot. Karol Skiba



Poland Open

## „Braz” Radosława Kurowskiego

Dobry występ zanotował zapasnik stylu wolnego ZKS Megavolt Koszalin Radosław Kurowski (66 kg). Koszalinianin, startując w siedmiu z międzynarodowych mistrzostw Polski seniorów Poland Open, zajął trzecie miejsce. – Radek zademonstrował dobrą for-

me – mówi Adam Sadyk, trener ZKS Megavolt. – Przegrywał tylko jedną walkę. W półfinale nie sprostał na punkty Rermiakowi ze Słowacji. W pojedynku o 3. lokatę wygrał przez położenie na topkati z Ryszardem Leśniewskim z Włocławka. Łódź – dodał Sadyk.

W Siedlcach rywalizowała jeszcze dwóch innych zapasników z AKS Białogard: Wojciech Sadowski (66 kg) i Radosław Dublinowski (84 kg). Obaj, zajmując drugie miejsca w swoich grupach eliminacyjnych, uplasowali się na dalszych pozycjach. (wok)

POGODA

22.03.2004 r. 3 5

998 hPa

W ciągu dnia na niebie sporo chmur i możliwe będą przelotne opady deszczu, pamiętajcie o parasolach. Temperatura wzrosnie do 5+7°C. Wiatr umiarkowany, płd.-zach. W nocy bez opadów, ranek chłodny, temperatura spadnie do 3+1°C. Jutro i pojutrze więcej przejściowych, nierzadko nie powinno padać, będzie coraz chłodniej od 5+6°C we wtorek do 3+5°C w środę. Wiatr umiarkowany i słaby w stronę południowy.

23 marzec 24 marzec

Wschód słońca 5:49 - Zachód słońca 18:10

## EKSTRAKLASA

Anwil Włocławek - Prokom Trefl Sopot 68:61 (12:23, 20:9, 10:19, 26:10)

Anwil: Zovackas 14, Skele 13, Witka 9, Krstic 8, Blums i Botewski po 6, Wright, Nagys i Kadzulis po 4, Juhovics 0, Szczotka 0.

Prokom: Jagodnik 21, Jelic 10, Masulis, Pacesas, Pluta po 8, Einikis 4, Miller 2, Dylewicz 0, Markovic 0, Meskolunas 0.

1. Idea Słegk	22 18	4	40	1959:1629
2. Prokom Trefl	22 17	5	39	1873:1609
3. Anwil	22 17	5	39	1792:1595
4. Polonia	22 14	8	36	1913:1716
5. Gipsar Ostrów	22 13	9	35	1781:1755
6. Unia/Wisła	22 13	9	35	1862:1834
7. Dąb/Met Huta	22 9	13	31	1791:1857
8. Czarni Słupsk	22 8	14	30	1554:1657
9. Astoria	22 7	15	29	1702:1832
10. AZS Koszalin	22 7	15	29	1747:1917
11. Start	22 5	17	27	1582:1844
12. Spójnia	22 4	18	26	1493:1804

## Ekstraklasa mężczyzn Anwil lepszy od Prokoma

W zaległym meczu 22. kolejki, ostatnim w rundzie zasadniczej, Anwil Włocławek pokonał Prokom Trefl Sopot 68:61. Przegrana Prokoma oznacza, że z pierwszego miejsca do play-off przystąpi Idea Słegk Wrocław. Prokom jest drugi, Anwil trzeci.

Spotkanie było emocjonujące i zacięte, mimo że w pierwszej kwarcie Prokom zdominował walkę na parkiecie. O zwycięstwie Anwilu przesądziła zespołowa gra w końcówce i zaangażowanie wszystkich zawodników. W

Prokomie zawiedli rezerwowi – gracze wchodzący z ławki zdobyli tylko 6 pkt. Na 2,5 sekundy przed końcem spotkania 66:61 słowieski skrzydłowy Prokoma Jagodnik sfaultował skaczącego do piłki Tomasza Nagysa, który spadł na parkiet i doznał kontuzji stawu skokowego. Paul ten spowodował skandaliczne zachowanie kibiców, którzy rzucili na parkiet kilka plastikowych butelek, zaś po ostatnim gwizdku siedzącego skrzydłowego Prokoma Tomasza Masulisa został uderzony plastikową rurką. (wok)

## Polska – Stany Zjednoczone 62:81

Polskie koszykarki przegrały 62:81 (13:21, 16:25, 25:16, 8:19) ze Stanami Zjednoczonymi w towarzyskim meczu, rozegranym w Starogardzie Gdańskim. Naszą kadre pierwszy raz poprowadził trener Arkadiusz Konecny.

Polskie koszykarki, choć były równorzędnym rywalem dla Amerykanek, to prawie przez cały mecz musiały odpracować straty do zespołu USA. Polkom udało się tylko raz doprowadzić do remisu po 21.

Najlepszymi koszykarkami spo-

tkania (MVP) zostały: w drużynie USA – Katie Smith, w polskim zespole – Małgorzata Dydek.

W drugim towarzyskim spotkaniu reprezentacji USA, która odbywała przedolimpijskie tournée po Europie, Amerykanki pokonały w Gdyni mistrzynię Polski, koszykarki Lotosu VBW Clima Gdynia 86:64 (24:16, 23:15, 18:24, 21:9). Zespół USA jest aktualnym mistrzem olimpijskim i mistrzem świata. (wok)

KRÓTKO

### SIATKÓWKA

■ Drużyna BKS Stal Bielsko-Biala pokonała na własnym boisku Gwardię Wrocław w finałowym meczu Pucharu Polski siatkarek 3:0 (25:19, 25:16, 25:19). Bielski Klub Sportowy już po raz szósty w swojej historii zdobył to trofeum.

### PILKA RĘCZNA

■ W rewanżowym meczu 5. rundy Challenge Cup piłkarek ręcznych Vitaral Jelfa Jelenia Góra pokonał Bayer 4:0 (Lewekus 27:16 (14:8)). Pierwszy mecz wygrał Bayer 29:18.

Zgodnie z regulaminem EHF - przy remisowym bilansie bramkowym dwumecz - do dalszej rundy awansuje zespół, który na boisku przeciwnika zdobył więcej bramek. Ten bilans był korzystniejszy dla Vitaralu-Jelfy.

### LEKKOATLETYKA

■ Robert Korzeniowski (Elite Cafe Wawel Kraków) zajął w meksykańskiej miejscowości Tijuana drugie miejsce w chodzie na 20 km, w pierwszym w tym roku zawodach zaliczanych do challenge'u Międzynarodowego Stowarzyszenia Federacji Lekkoatletycznej (IAAF).

Zwyciężył Ekwadorczyk Jefferson Perez, do którego należy rekord świata na tym dystansie. Perez ustanowił rekord podczas mistrzostw świata w Paryżu (23 sierpnia 2003 roku), gdzie uzyskał wynik 1:17:21.

■ Brązowy medalista mistrzostw Polski na 3000 m z przeszłokodami Jakub Wiśniewski (Warszawianka) zajął szóste miejsce w biegu ulicznym Shamrock Festival na dystansie 8 km, który odbył się w amerykańskiej miejscowości Virginia Beach nad Atlantykiem. Startowało ponad 2500 osób. Zwyciężył Kenijczyk Patrick Nthiwa wyprzedzając na finiszu o sekundę rodaka Samuela Nderube. W gronie kobiet triumfowała Rosjanka Galina Aleksandrova.

### PIĘCIOBÓJ NOWOCZESNY

■ Edyta Małoszyc (ZKS Drzonków) zajęła trzecie miejsce w drugiej w tym sezonie zawodach Pucharu Świata w pięcioboju nowoczesnym w Rio de Janeiro. Polkę wyprzedzili reprezentantki Wielkiej Brytanii – Georgina Harland i Joanna Clark. Na awanstaraj pozycji uplasowała się Paulina Boenisch (Legia Warszawa), a na 19. jej klubowa koleżanka Magdalena Sędziak.

### JUDO

■ Przemysław Matyjaszek zajął w Rotterdamie drugie miejsce w wadze 90 kg podczas turnieju kwalifikacyjnego do tegorocznych igrzysk olimpijskich. W finale judoka Czarnych Bytom przegrał z mistrzem olimpijskim z Sydney, czterokrotnym mistrzem Europy, Holendrem Markiem Hulizinga.

### FORMUŁA 1

■ Niemiec Michael Schumacher (Ferrari) zwyciężył w niedzielnym wyścigu o Grand Prix Malezji na torze Sepang, drugiej eliminacji mistrzostw świata Formuły 1. Drugie miejsce zajął Kolumbijczyk Juan Pablo Montoya (Williams-BMW), a trzecie Brytyjczyk Jenson Button (BAR-Honda).

Było to trzecie zwycięstwo Schumachera w GP Malezji i zarazem 72. triumf w karierze. Poprzednio wygrywał na torze Sepang w latach 2000-2001. Sześciokrotny mistrz świata, który zwyciężył również w inauguracyjnym wyścigu - dwa tygodnie temu o GP Australii, z dorobkiem 20 punktów prowadzi w klasyfikacji generalnej. (wok)

Fot. PAP



IV liga

## Olimpia Sztum – Gryf 95 Słupsk 3:0 (0:0)

1:0 Marcin Moszczyński (samo-bójczy 49), 2:0 Piotr Wilk (rzut karny 62), 3:0 Marcin Chmielewski (83). Kartki: czerwona – Marcin Moszczyński (78) – Gryf 95, żółta – Daniel Jasiński i Nikodem Twardowski (oba Olimpia)

**Gryf 95:** K. Żukowski, A. Pietras, G. Poręga, D. Sitkowski (74 M. Mazgis), T. Burak (70 K. Miastkowski), A. Zylifiski, L. Schulz, T. Ciemnieski, W. Kublik (84 P. Paściz), P. Fiszko, M. Moszczyński

Mecz Gryfa 95 był pierwszym w rundzie wiosennej. Nie dość, że pod-

opieczni trenera Tadeusza Żakiety rozgrzywali go na wyjeździe, to jeszcze trafili na jeden z silniejszych zespołów rozgrywek. Toteż jeszcze w pełni silnie szupuszczanie pierwsze 45 minut spotkania mogą zaliczyć do udanych. W tej części gry gryfici mieli nawet kilka okazji, by objąć prowadzenie. Tak więc udana pierwsza połowa dla Gryfa 95 zakończyła się bezbramkowo. Niestety, fatalnie dla podopiecznych trenera Tadeusza Żakiety rozpoczęła się druga odłona spotkania. Nie dość, że Marcin Moszczyński skierował

piłkę do własnej siatki, to 13 minut później sędzia prowadzący mecz podyktował przeciwko szupuszczanemu rzut karny. Sytuacji do zdobycia gola nie zmarnował Piotr Wilk i tym samym Olimpia prowadziła 2:0. Od 78. minuty Gryf grał już w „10”, gdyż za czerwony kartonik wywlecił z boiska M. Moszczyński. Osłabiony zespół ze Słupska już do końca meczu nie szczególono nie pokazał, a na 7 minut przed zakończeniem spotkania wynik na 3:0 dla Olimpii ustalił Marcin Chmielewski. (mar)

# Problemem baza, której nie ma!

W sobotę w Słupskim Klubie Lekkoatletycznym M&S, spadkobiercy Gryfa, odbyło się Walne Zebranie Sprawozdawczo-Wyborcze. W wielu wystąpieniach tematem numer jeden była baza szkoleniowa, a właściwie jej brak.

– Kończąc studia na warszawskiej AWF marzyłam o pracy w Słupsku, który stynał w kraju z atmosfery i świetnej organizacji pracy. Gryf Słupsk należał do najlepszych lekkoatletycznych klubów w kraju. Jednak po zmianie finansowania sportu zaszły spore zmiany, a baza sportowa w mieście jest dzisiaj totalną ruiną, co nie zachęca młodzieży do uprawiania sportu – powiedziała Ewa Grecka, trenerka SKLA M&S, która w klubie pracuje od początku istnienia. Podobne zdanie miał jeden z najstarszych i najbardziej zasłużonych trenerów dla słupskiej królowej sportu Ryszard Ksieniewicz. – Słupsk ma się czym pochwalić. Lekkoatleci z grodu nad Słupią zdobyli ponad 200 medali w mistrzostwach Polski. Wielokrotnie rozstawiali imię miasta w imprezach międzynarodowych. Dzisiaj lekkoatleci nie mają stadionu, nie mają

strzowie Adam Strzelczyk, Grzegorz Kijowski i Elwira Judka. Z roku na rok klub M&S miał się coraz lepiej. Przybawało uzdolnionej młodzieży, a to za tym idzie medale, pucharów oraz wyróżnień. Po tytuły mistrzowskie na szczeblu kraju i okręgu w kategoriach juniorskich sięgali: Monika Marchuk i Anna Bielaś w rzucie oszczepem czy też Michał Bosko w pchnięciu kulą. Nie sposób wymienić wszystkich zdobywców medali. Kilka nazwisk należy jednak zapamiętać. W przyszłości możemy usłyszeć o biegaczach Malwinie Wild, Michale Niemcu, chodźiarzu Wojciechu Rolbieckim, o skoczkach wżwyrz Mai Pastwołce i Pawle Roznińskim oraz całej plejadzie miotaczy, do których należą: Karol Jakimowicz, Olga Piwońska, Remigusz Szewel i wielu innych. Optymizm lekkoatletom i trenerom SKLA M&S dodała informacja dyrektora Wydziału Kultury i Sportu UM Jerzego Barbarowicza, że odbudowa stadionu 650-lecia przy ul. Madalińskiego jest już kwestią czasu. Skład nowego zarządu po znany po spotkaniu z prezesem Pomorskich Fabryk Okien M&S, sponsorem klubu. (mar)

IV LIGA

POMORZE

Olimpia Sztum - Gryf 95 Słupsk	3:0 (0:0)
Carusia Kartuszy - Wybrzeże Obiżda	6:1 (3:0)
Sparta Syczewice - Orleto Reda	1:7 (1:4)
Pogoń Lębork - Bałtyk Gdynia	0:0
Gedania Gdańsk - Kaszubki Polkowo	3:0 (0:0)
Pawise Dzierżogon - Pomezania Malbork	2:1 (1:1)
Orkan Rumia - Wisła Tczew	0:1 (0:0)
Wierzyca Starogard Gd. - Chojniczanka Chojnice	6:1 (2:1)
KP Sopot - Lechia Gdańsk	1:1 (0:0)

1. Lechia	19 47	58	18	5	2
2. Gedonia	19 44	42	16	4	2
3. Olimpia	19 43	47	19	13	4
4. Orkan	19 38	38	25	12	2
5. Carusia	18 28	29	23	8	4
6. Sopot	18 28	26	25	8	4
7. Chojniczanka	19 26	30	34	8	2
8. Pawise	19 26	18	24	8	2
9. Pomezania	19 25	24	24	7	4
10. Wisła	19 24	21	29	7	3
11. Wierzyca	19 24	30	46	7	3
12. Orleto	19 23	25	28	7	2
13. Gryf 95	18 23	24	31	7	2
14. Bałtyk	19 21	26	25	5	6
15. Kaszubki	19 21	25	34	6	3
16. Pogoń	19 18	25	34	4	6
17. Wybrzeże	18 11	20	47	3	2
18. Sparta	19 10	33	39	3	1

(mar)

## „Braz” Augustyn

Kamila Augustyn (SKS Piast-B Słupsk) i Nadieżda Kostuczyk (SKB Litpol Malow Suwałki) zdobyły w Paryżu brązowy medal międzynarodowych mistrzostw Francji w badmintonie – French Open (pula nagród 10 tys. dolarów). W półfinałowym meczu Polki po zaciętej pojedynku przegrały z Chinkami Chen Feng, Pan Pan 12:15, 13:15. (wok)

## Niespodzianka na skoczni

Janne Happonen niespodziewanie zdobył tytuł mistrza Finlandii na obiekcie K-120 w Kuopio. Drugie miejsce, po swoim świetnym skoku na 133 metrów w drugiej serii, zajął Akseli Kokkonen.

Szwedzi upieczony zwycięzca Pucharu Świata, Janne Ahonen, zdobył brązowy medal. Ku zaskoczeniu wszystkich jeden z faworytów mistrzostw – Matti Hautamaki po katastrofalnym skoku w drugiej serii ostatecznie zakończył zmagania na miejscu 17. (wok)